REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parcm.com

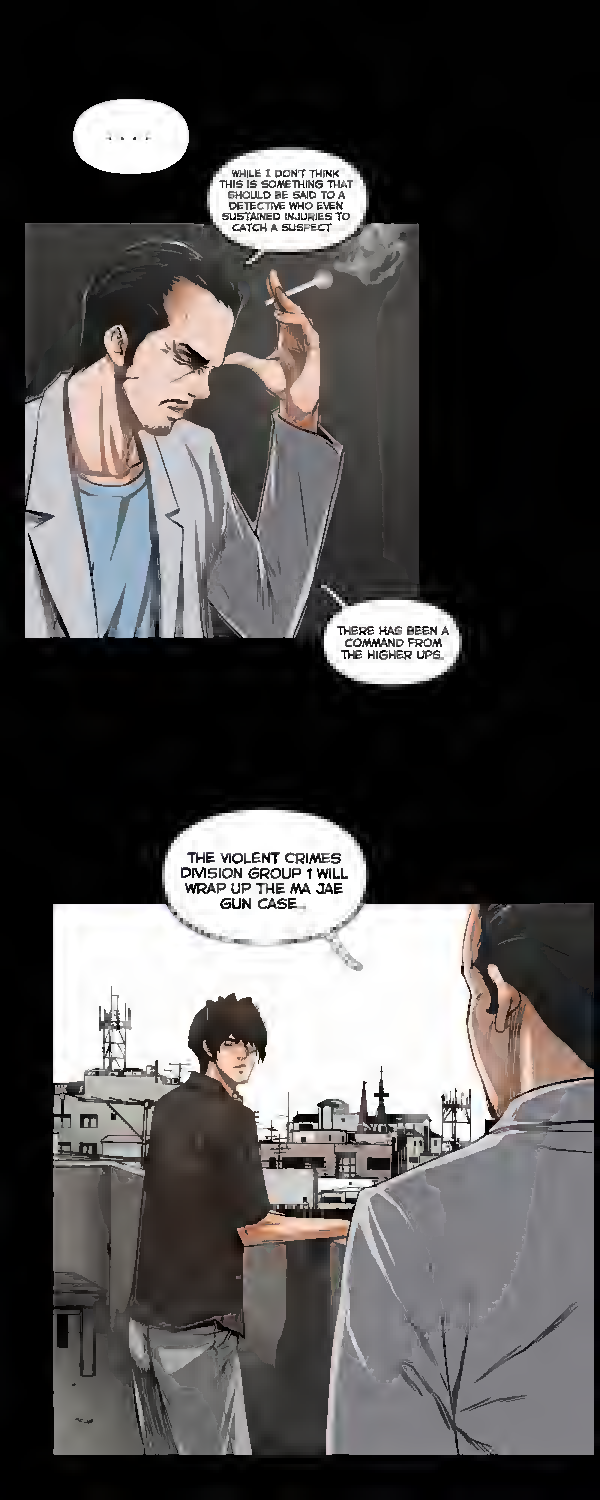
Yeasy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 16

Credits

Translator: mantra
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner: Stl
Typesetter: the_red_snake
QC: Claudia

Read Online all of our releases at:
www.egscans.com


WHILE I DON'T THINK THIS IS SOMETHING THAT SHOULD BE SAID TO A DETECTIVE WHO EVEN SUSTAINED INJURIES TO CATCH A SUSPECT
THERE HAS BEEN A COMMAND FROM THE HIGHER UPS.
THE VIOLENT CRIMES DIVISION GROUP 1 WILL WRAP UP THE MA JAE GUN CASE.

WHAT?!

렘넌트

remnant

-16-

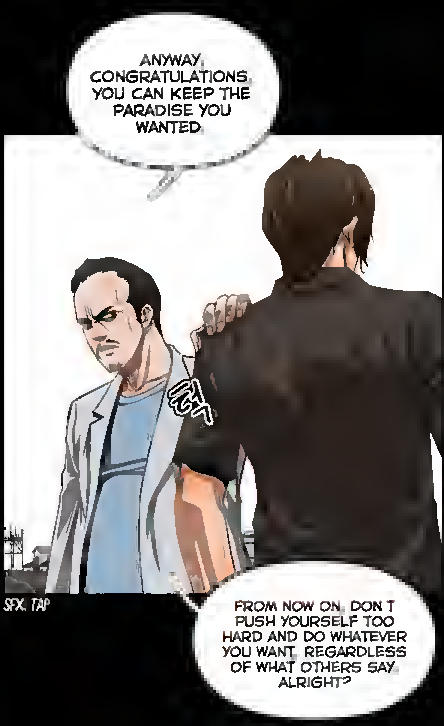
This comic is fiction. There's no relation to real life people, incidents, or groups.

THIS IS ALL THANKS TO THE STATION CHIEF PULLING THE STRINGS FOR YOU. AFTER ALL, YOU ARE A FIELD AGENT TYPE NOT A PAPER-PUSHER.
WE CAN'T LET A CRIMINAL THAT S AS GOOD AS CAUGHT STRUT OUT OF THE POLICE STATION JUST BECAUSE WE COULDN T GET A CONFESSION OUT OF HIM.
BUT CHIEF! THIS IS MY CASE!
AH AH IS IT BECAUSE OF WHAT THE STATION CHIEF SAID?

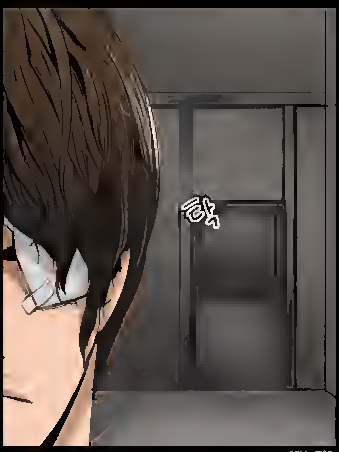
Sfx: mush

THAT'S JUST THE WAY HE IS. DID YOU THINK HE EVER INTENDED TO ENDANGER YOUR LIVELIHOOD? EVERYTHING HAS BEEN TAKEN CARE OF. SO JUST ROLL WITH THE UNSOLVED CRIMES DIVISION LIKE BEFORE.

AHAHAHA, IS THAT ALL? AND I WAS WORRIED IT WAS SOMETHING BAD


ANYWAY, CONGRATULATIONS. YOU CAN KEEP THE PARADISE YOU WANTED.
탁
SFX. TAP
FROM NOW ON, DON T PUSH YOURSELF TOO HARD AND DO WHATEVER YOU WANT, REGARDLESS OF WHAT OTHERS SAY. ALRIGHT?

SFX. CREAK
끼 익

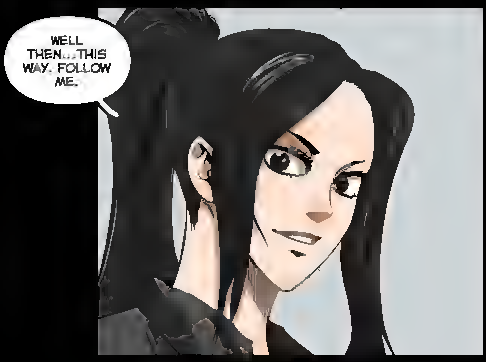


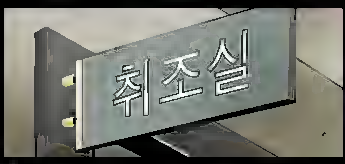
SFX: TAP

INVESTIGATOR PARK...

AH!
YOU'RE EARLY.

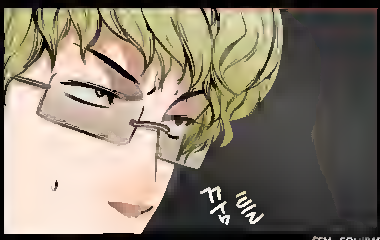
YES. THE YOUNG MASTER COULDN'T WAIT...
WOW... IT'S A POLICE STATION!! ROBOCOP! WHERE'S ROBOCOP?!
NAM-GOONG JIN! BE QUIET! IT'S EMBARRASSING...





Sign: Interrogation Room

SFX: CREAK



SFX. SQUIRM

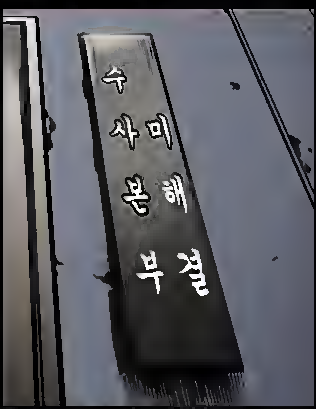
NAM-GOONG JIN. IS THAT YOUR UNCLE?
I'VE NEVER SEEN MY UNCLE SO I DON'T KNOW. IS HE MY UNCLE? HELLO
THAT MAN... I KNOW HIM. I'VE SEEN HIM BEFORE... QUITE A FEW TIMES IN FACT.
WHAT? YOU KNOW HIM? FROM WHERE?

HE ALWAYS STOOD IN FRONT OF OUR SCHOOL GLANCING AT US WHEN WE WERE LEAVING TO GO HOME. BUT THAT'S ALL. HE NEVER HARASSED US OR ANYTHING LIKE THAT.
BLUE CLUB
BLONDE HAIR, THOSE CLOTHES... YES... IT'S DEFINITELY HIM.

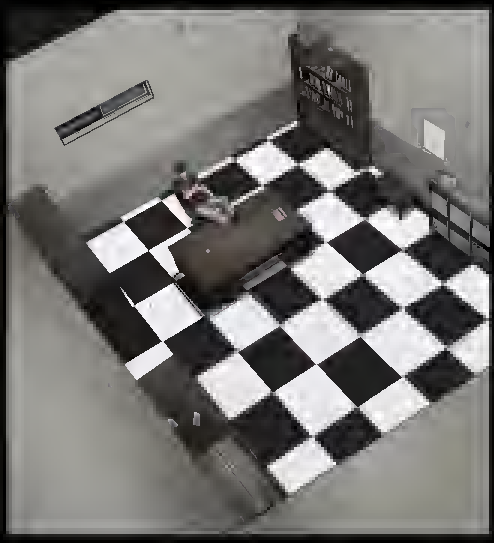
IS THAT SO?
THEN IT BECOMES MORE LIKELY THAT HE IS AIMING FOR NAM-GOONG JIN'S INHERITANCE

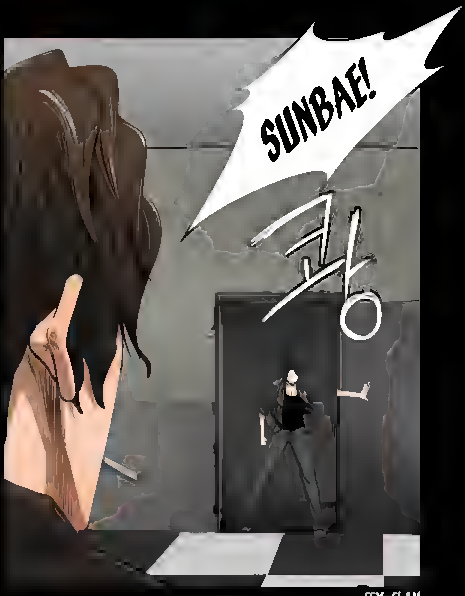
EH?
WHAT ARE YOU DOING HERE? WHO ARE THESE PEOPLE?

WHAT? WHAT AM I DOING HERE? INVESTIGATOR KIM, WHAT ARE YOU DOING HERE?
OBVIOUSLY I'M HERE TO INTERROGATE MA JAE GUN
WHAT?!

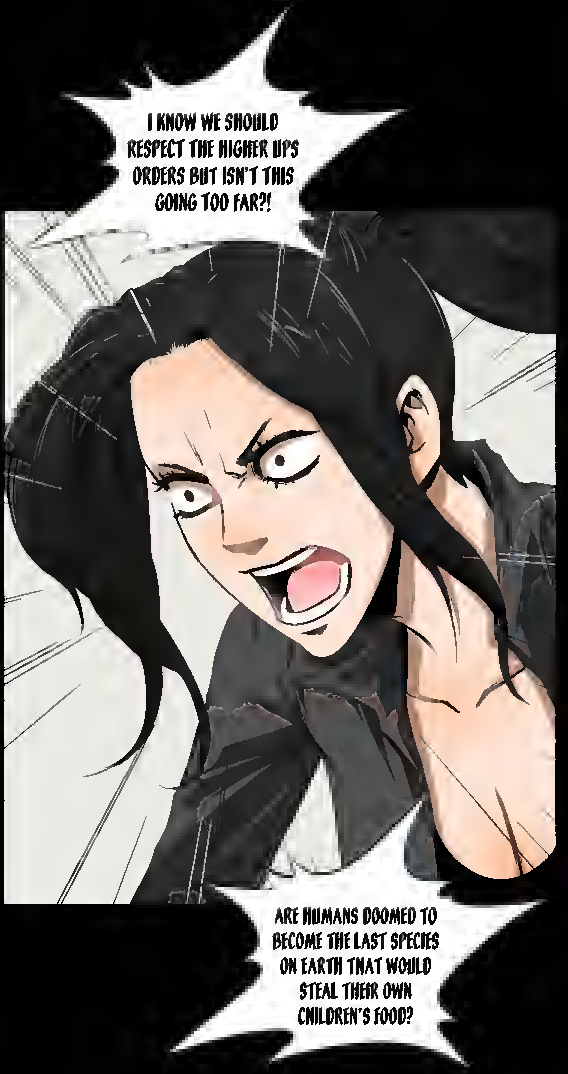


Sign: Unsolved Crimes Division

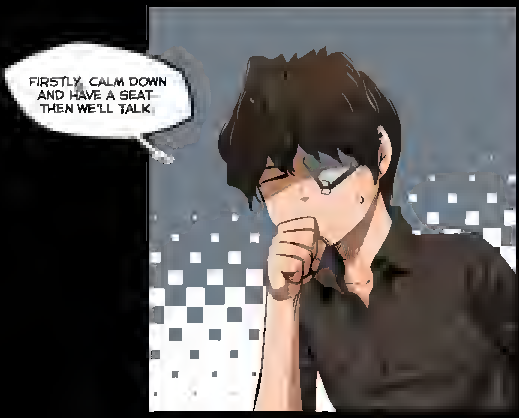



SUNBAE!
SFX. SLAM

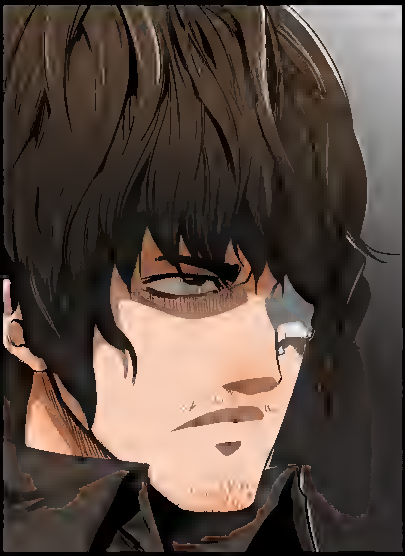
WE'VE BEEN TAKEN OFF THE CASE! WHAT THE HELL IS THAT ALL ABOUT?
다
다
다
다
SFX: DASH

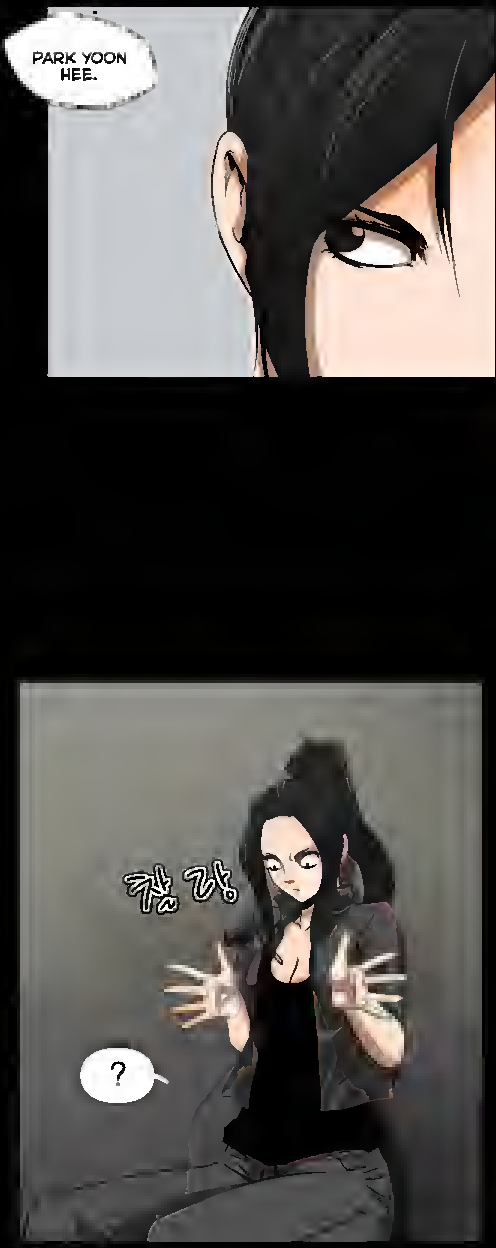

I KNOW WE SHOULD RESPECT THE HIGHER UP'S ORDERS BUT ISN'T THIS GOING TOO FAR?!
ARE HUMANS DOOMED TO BECOME THE LAST SPECIES ON EARTH THAT WOULD STEAL THEIR OWN CHILDREN'S FOOD?

SFX. CREAK



NEVER IN MY LIFE HAVE I SEEN SOMETHING LIKE THIS. THE DISILLUSIONMENT I FEEL...
"WE'LL KEEP THE UNSOLVED CRIMES DIVISION AS IT IS, IF YOU LET US TAKE OVER THE CASE"
...WHY?
THIS CASE... IS VERY STRANGE. THE INVESTIGATION RECORD... THE MOVEMENTS WITHIN THE POLICE...
THIS CASE WAS ABOUT TO DISAPPEAR CAUSE IT WAS NEGLECTED FOR SO LONG. SO WHY NOW? WHAT'S THE REASON BEHIND THIS?

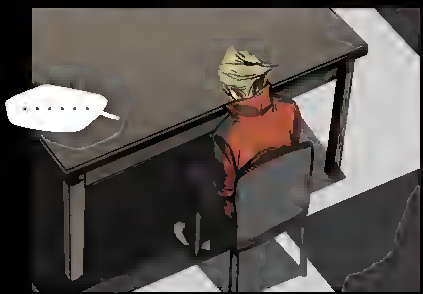


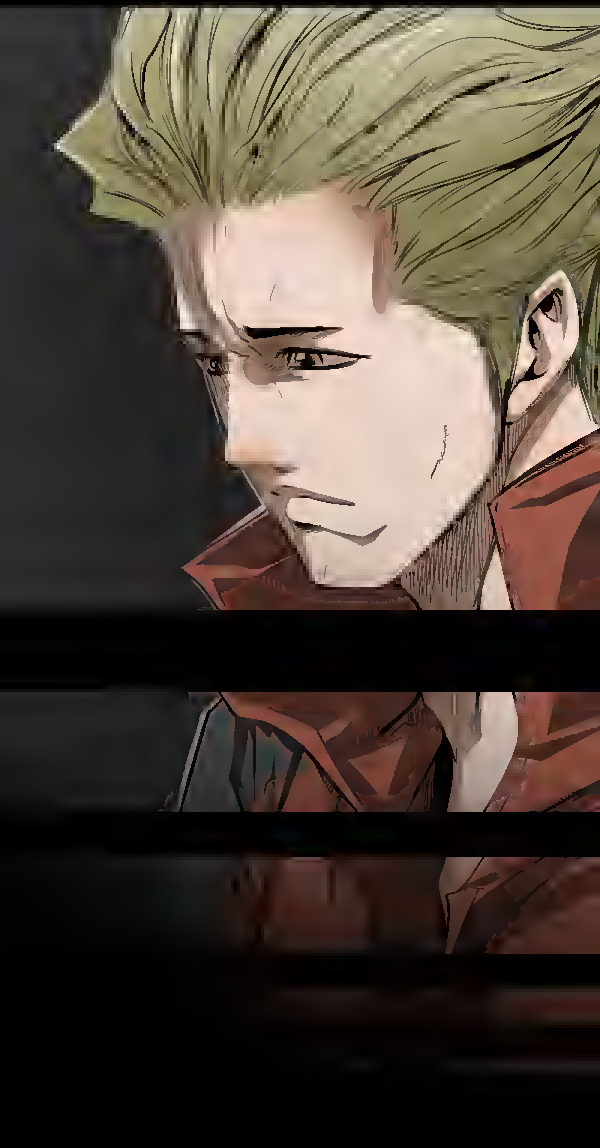

PARK YOON HEE.
잠깐만.
?

SUPERVISOR YOON SAID THAT I COULD DO WHATEVER I WANTED.
WHAT?
LET'S GO ON A LITTLE TRIP. YOU'RE DRIVING.

Sign Daehan Police Station

Sign. Interrogation Room





MA JAE GUN!

EASY GOING SCANS Art CONTEST #3

www.egscans.com

Artwork:

Vampire girl

by chibi_girl

http://chibigirl21.deviantart.com

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parcm.com

Yeasy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 17

Credits

Translator: mantra
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner: Stl
Typesetter: the_red_snake
QC: Ivries

Read Online all of our releases at:

www.egscans.com

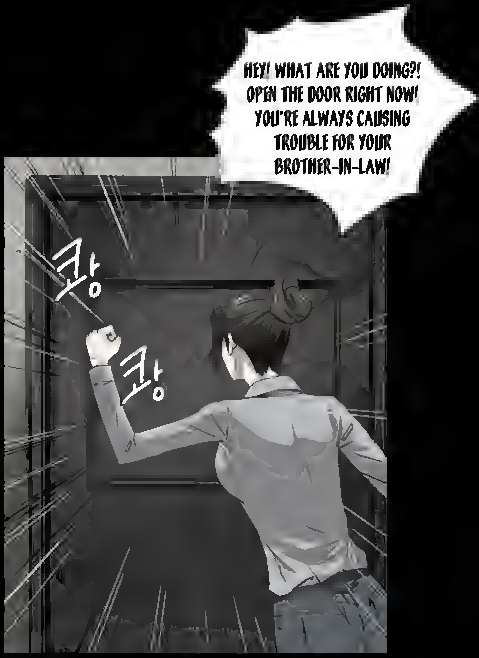
폐허의 흔적

remnant

-17-

This comic is a work of fiction. There's no relation to real life people, incidents, or groups

HEY! MA JAE GUN, STOP RIGHT THERE!
WHAT ARE YOU GRUMBLING ABOUT? IS RUNNING AROUND PICKING FIGHTS SOMETHING TO BE PROUD OF?
DIDN'T I TELL YOU TO STOP RIGHT THERE?
SFX: SLAM

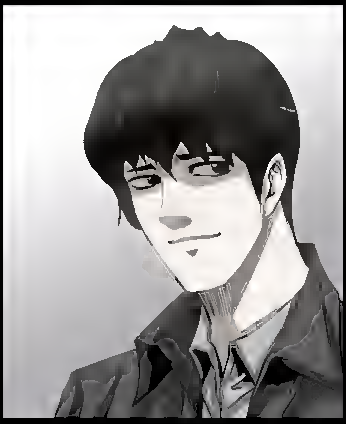


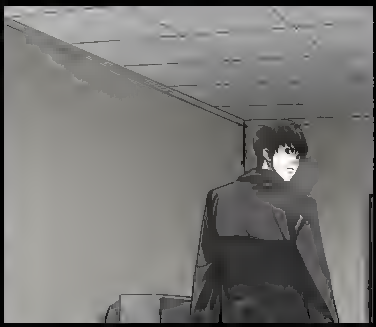
SFX. BAM BAM

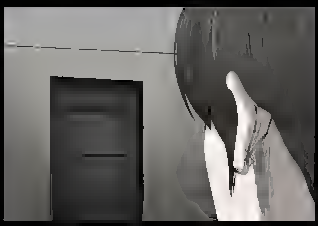
SFX. SLIDE

DEAR...
STOP. LET HIM REST.
HE JUST KEEPS GETTING WORSE AND WORSE BECAUSE YOU LET HIM GET AWAY WITH EVERYTHING!

HOW LONG DOES HE PLAN TO GO ON LIKE THIS? HE NEVER DOES ANYTHING BUT GET INTO FIGHTS
SFX. TURN
I'LL GO PICK UP JIN FROM NEXT DOOR.





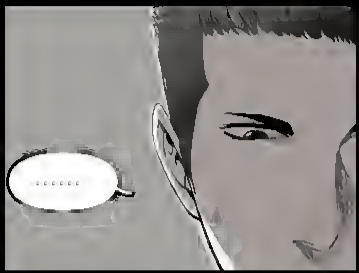


BROTHER-IN-LAW, YOU'RE THERE, RIGHT?

YOUR SISTER IS WORRIED ABOUT YOU. EVEN THOUGH SHE TALKS TO YOU LIKE THAT, SHE NEVER TALKS ABOUT ANYTHING BUT YOU
SO BE KINDER TO HER. IT'S NOT LIKE WE HAVE A LARGE FAMILY

.....

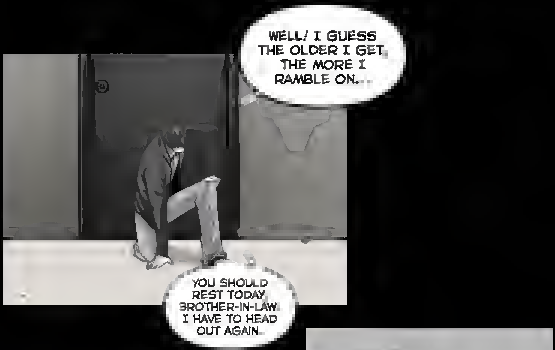
AND ABOUT THOSE GUYS YOU FOUGHT TODAY. THEY SEEMED TO BE BADLY HURT.
I DON'T KNOW WHY YOU FOUGHT THEM...
BUT I'M SURE YOU HAD YOUR REASONS.
THERE MUST BE MORE TO THIS

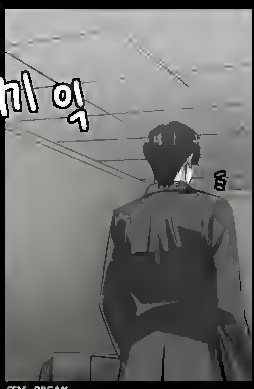

.....

A PERSON MAY BE SLIGHTED OR RIDICULED OR HAVE HAD MANY FAILURES... BUT THAT DOESN'T MEAN THEIR WHOLE LIFE IS A WASTE

THE GREAT MEN OF HISTORY DIDN'T BECOME GREAT BECAUSE THEY WERE BORN SMART AND TALENTED. THEY HAD THEIR LOSSES, AT TIMES, THEY LOST THEIR BEARINGS. BUT THEY FOUND THEIR WAY AGAIN. AND BY LEARNING FROM THEIR FAILURES, THEY WERE ABLE TO FORM UNWAVERING CONVICTIONS.
COULDN'T IT BE THAT HUMANS STUDY HISTORY NOT JUST TO KNOW THE TRUTH...
—BUT BECAUSE OF AN INHATE VIRTUE, AN INHERENT DESIRE TO LEARN FROM PAST MISTAKES AND WRONGDOINGS.

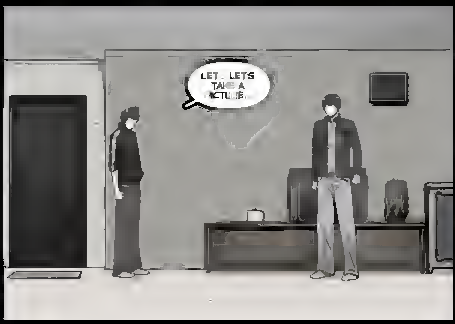
WE KNOW OUR MISTAKES AND WRONGDOINGS WELL. THAT'S WHY I'M NOT WORRIED ABOUT YOU AT ALL.
I'M SURE YOU WON'T REPEAT TODAY'S MISTAKE.

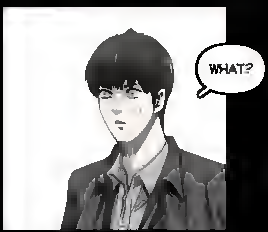

WELL, I GUESS THE OLDER I GET, THE MORE I RAMBLE ON...
YOU SHOULD REST TODAY, BROTHER-IN-LAW. I HAVE TO HEAD OUT AGAIN.

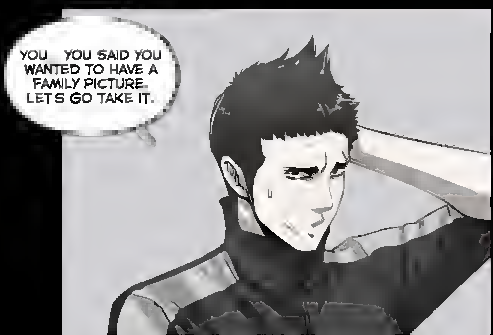

끼이익

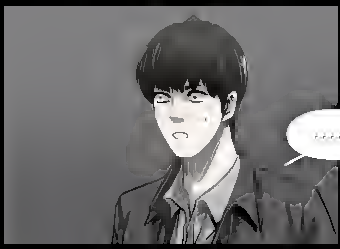
SFX. CREAK

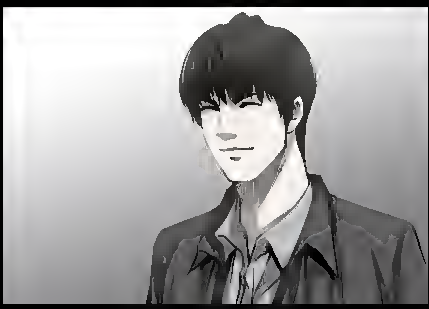
OH!


LET... LET'S TAKE A PICTURE...

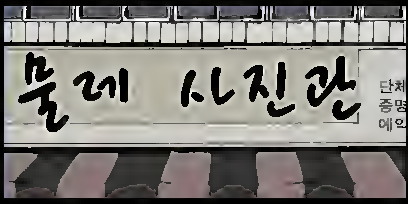

WHAT?


YOU... YOU SAID YOU WANTED TO HAVE A FAMILY PICTURE. LET'S GO TAKE IT.





SFX: CREAK



Sign:
Spinning Wheel Photo Studio

Small letters on the side:
group photos, ID photos
reservation - finish

AH~I CAN'T STAND IT! IT'S SO CORNY! I THINK I'M GONNA BE SICK.
HEY! MA JAE GUN! GET BACK HERE! THIS WAS YOUR IDEA!

easy going scans
www.egscans.com
RECRUITING
More info in our forum!
www.egscans.com
www.egscans.com/forum
Join us!
Japanese Translators
Korean Translators
Proofreaders
Editors
Cleaners
Typesetters
EASY GOING SCANS
Art
CONTEST
#2
www.egscans.com
Artwork: LittleDevils
by Kezzy

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parem.com

Yeasy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 18

Credits

Translator: mantra
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner: Stl
Typesetter: the_red_snake
QC: Ivries

Read Online all of our releases at:

www.egscans.com

팔넌트

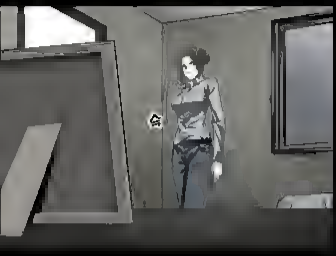
remnant

-18-

This comic is a work of fiction. There's no relation to real life people, incidents, or groups

Sfx: open
YOU AREN'T GOING ANYWHERE TODAY, ARE YOU?
Sfx: shock

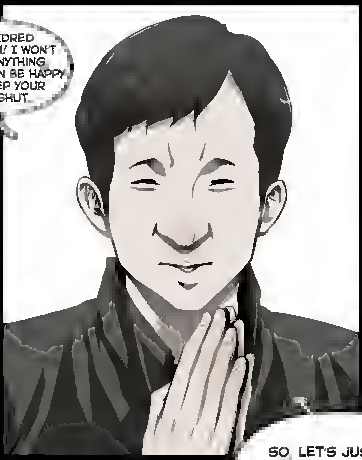
KN... KNOCK BEFORE YOU COME IN! AND WHAT DO YOU MEAN, NOT GOING ANYWHERE? I'M A VERY BUSY MAN, YOU KNOW! I WAS JUST ABOUT TO HEAD OUT.
GO WHERE? OUT TO SHOOT POOL WITH YOUR FRIENDS LIKE YOU ALWAYS DO? STAY HERE AND LOOK AFTER JIN. I HAVE TO GO TO THE MARKET WITH YOUNG-JIN'S MOTHER.
GO TO THE MARKET FOR WHATEVER. I'M BUSY. I'LL BE BACK FOR DINNER.
HEY! MA JAE GUN.

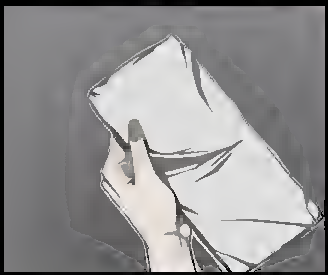


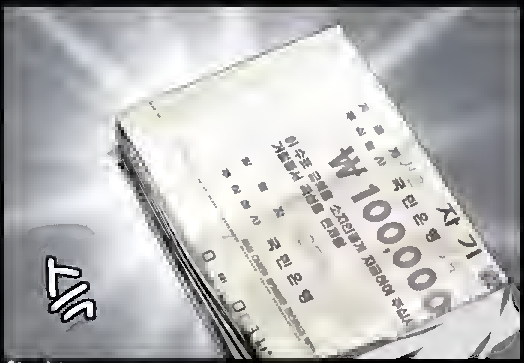
Sfx: chuckle

Sign: Together with citizens, North Police Station
함께하는 북부경찰
SECTION CHIEF CHOI, WHAT ARE YOU DOING?!
DETECTIVE NAM-GOONG, LET'S NOT DO THIS, EH?!
NO COP IN THE WORLD IS COMPLETELY CLEAN! YOU KNOW HOW HARD IT IS! WE CAN BARELY SCRAPE BY WITH OUR MEASLY WAGES! NEVERMIND PAYING FOR OUR KIDS' COLLEGE TUITION.
THESE THINGS ARE BOUND TO HAPPEN, SO...

HOW IS IT BEST FOR YOUR CHILDREN IF THEIR DIPLOMAS AND WEDDINGS ARE PAID FOR WITH DIRTY MONEY EXTORTED FROM SUSPECTS?
IN THE END, THE WORLD DOESN'T FORGIVE HYPOCRITES WHOSE WORDS DON'T MATCH THEIR ACTIONS.
부스럭
부스럭
Sfx: rummage rummage
WHAT... WHAT ARE YOU DOING!
SHH! BE QUIET!


TWO HUNDRED MILLION WON! I WON'T ASK FOR ANYTHING. EVERYONE CAN BE HAPPY IF YOU KEEP YOUR MOUTH SHUT.
SO, LET'S JUST LET THIS ONE SLIDE! HMM?! IF YOU NEED MORE I CAN ADD A LITTLE EXTRA.





Sfx. slide

AHAHAHA... INVESTIGATOR NAM-GOONG. I WAS A BIT WORRIED, BUT YOU DO KNOW HOW THINGS WORK.
ARE YOU FREE THIS EVENING?/ LET'S HAVE A DRINK
Sfx. glare

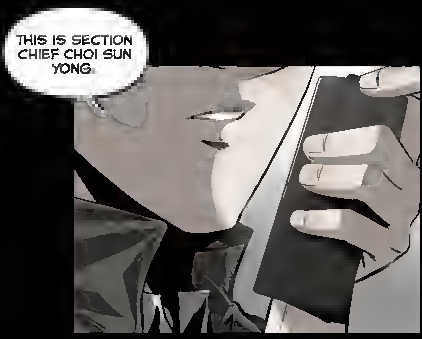
IF IT'S TOILET PAPER, I ALREADY HAVE PLENTY!

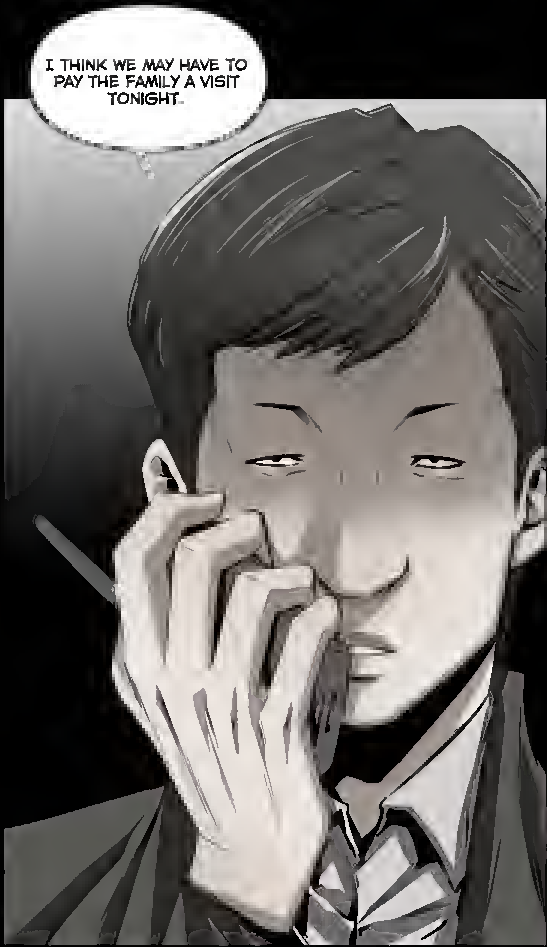
Sfx: plop

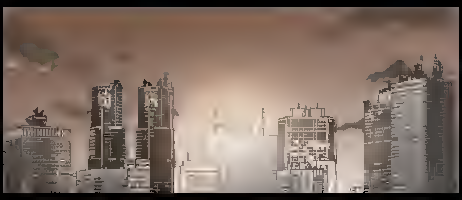
Sfx: slide

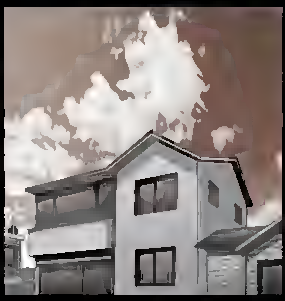
GO BUY YOURSELF THAT DRINK AND THINK IT OVER. IF YOU DECIDE YOU'RE READY TO CONFESS BY TOMORROW, I'LL MAKE IT AS PAINLESS AS POSSIBLE TO HONOR THE TIME WE'VE WORKED TOGETHER.

Sfx. slide




I THINK WE MAY HAVE TO PAY THE FAMILY A VISIT TONIGHT.



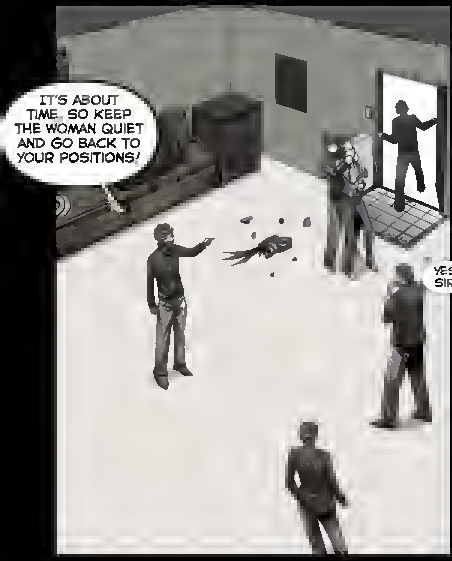


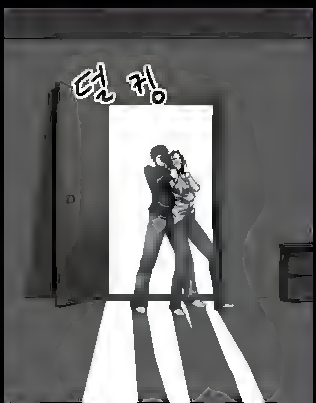
WHEW~ WHY IS IT SO DARK? IS ANYONE HOME?

EH? IS THAT YOU, JAE GUN? WHAT ARE YOU DOING, SKULKING AROUND IN THE DARK?!
딸깍
!!

Sfx: click

KYAAA!! WHO...
WHO ARE YOU!!
Sfx. grab


IT'S ABOUT TIME. SO KEEP THE WOMAN QUIET AND GO BACK TO YOUR POSITIONS!
YES, SIR.


덜 컥.

Sfx: creak

Sfx: thump, thump, etc.

Sfx. thump, thump, thump
KYAAAAAAAA!!!
!!

SHIT! I TOLD YOU TO KEEP THE WOMAN QUIET!
Sfx. slam

Ha...ha ha...
Kukuk
Uhuk... Kuk...

Pant, pant, pant, pant...
Pant pant.. Pant, pant..
Kuku ku
Auuk.. Aaaah..

Sfx: bleeding

끼이익

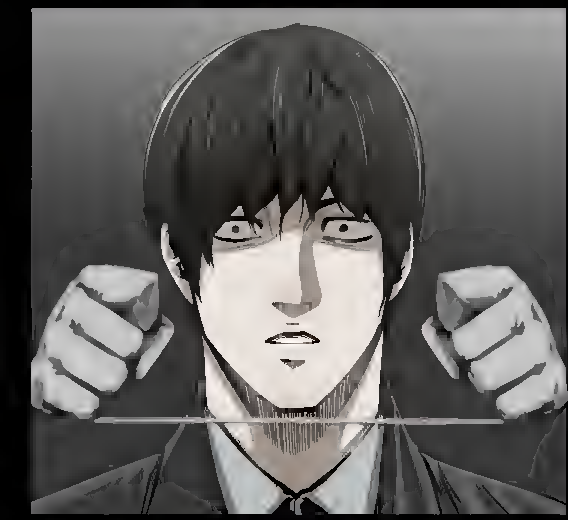
HONEY! BROTHER-IN-LAW! I'M HOME. JIN, DAD'S HOME!

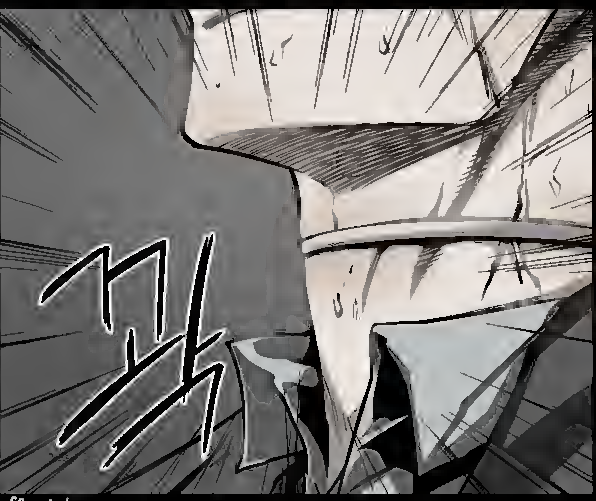
Sfx. creak

EH?

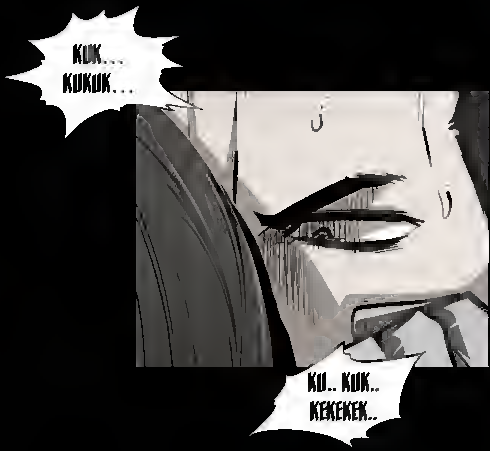
Sfx. sneak

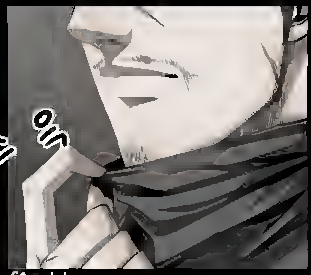
DEAR.. GUN YUNG...




Sfx: choke

KUAAAAK!!
KUKUK, KUEK....!!
KEK.. KEK..
KEK...


KUK...
KUKUK...
KU.. KUK..
KEKEKEK..



Sfx: slide

JIN SIK.. THIS IS WHY YOU SHOULD HAVE LISTENED TO US!

WWW.EGSCANS.COM

easy going scans

Recruiting

More info in our forum!

www.egscans.com

www.egscans.com/forum

- Japanese Translators
- Korean Translators
- Proofreaders
- Editors
- Cleaners
- Typesetters
- Quality Checkers

Artwork from manga Shinobi no Kuni

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parem.com

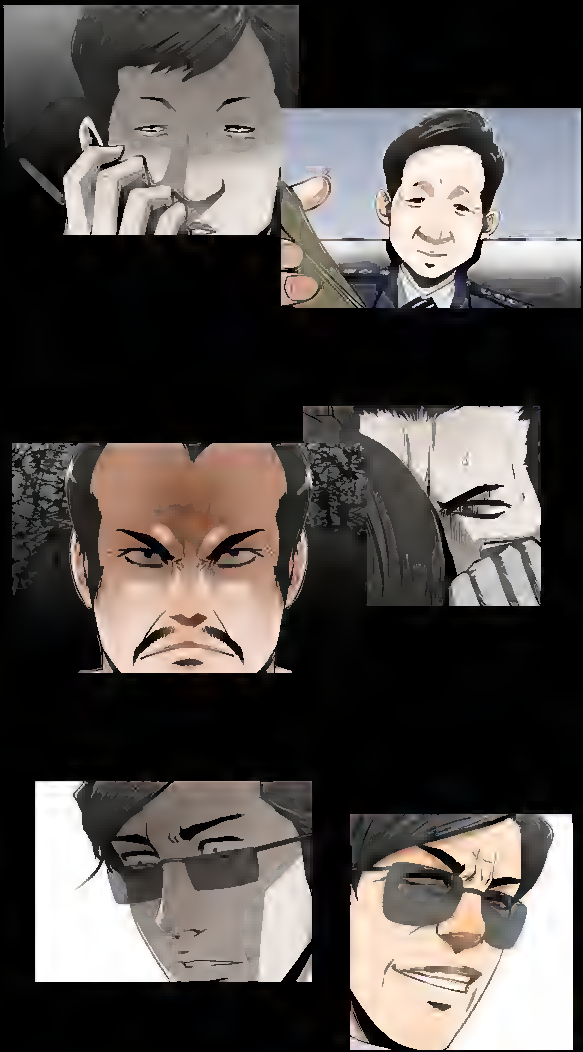
easy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 19

Credits

Translator: mantra
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner: Stl
Typesetter: the_red_snake
QC: Ivries

Read Online all of our releases at:
www.egscans.com



렘넌트

remnant

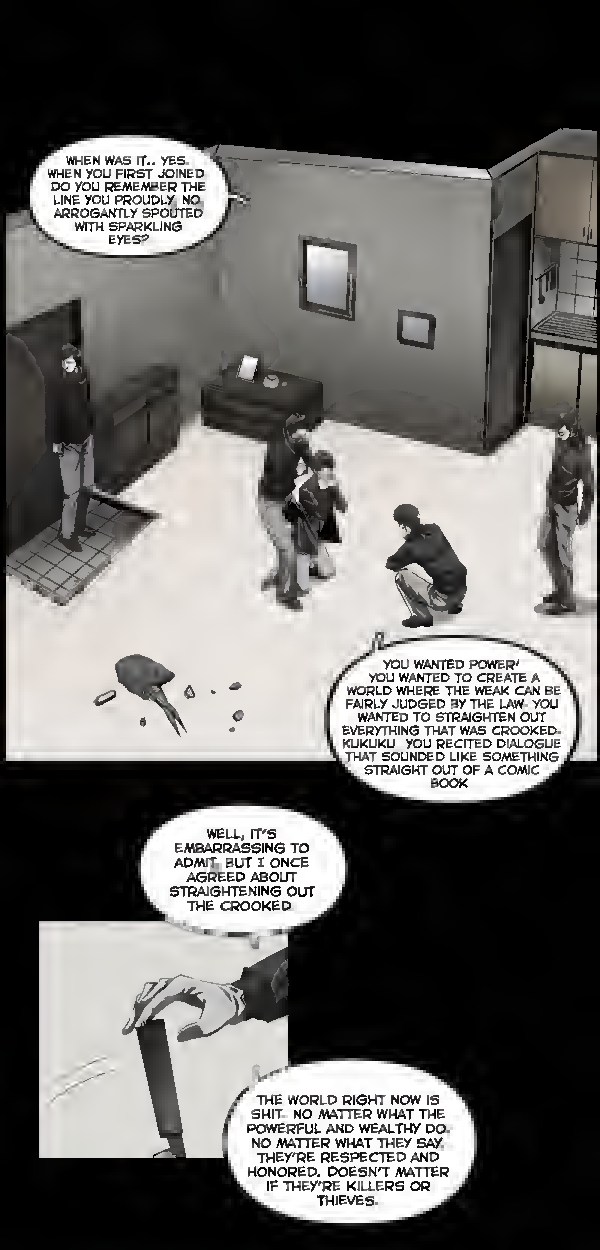
-19-

This comic is a work of fiction. There's no relation to real life people, incidents, or organizations.

IN THIS WORLD, PEOPLE ARE DIVIDED INTO ORGANIZATIONS. EACH ORGANIZATION HAS ITS OWN LAWS, AND EACH LAW CAN BE BROKEN UP INTO A SET OF RULES.
AND YOU...
...YOU HAVE BROKEN A RULE!
Sfx: stab

YOU, WITH YOUR SELF-RIGHTEOUS AMBITIONS!

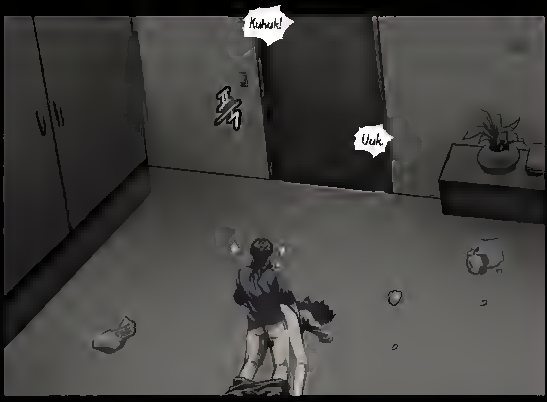
Huk, huk huk...
Kuk.. Huk, huk..


WHEN WAS IT.. YES. WHEN YOU FIRST JOINED DO YOU REMEMBER THE LINE YOU PROUDLY, NO ARROGANTLY SPOUTED WITH SPARKLING EYES?
YOU WANTED POWER/ YOU WANTED TO CREATE A WORLD WHERE THE WEAK CAN BE FAIRLY JUDGED BY THE LAW. YOU WANTED TO STRAIGHTEN OUT EVERYTHING THAT WAS CROOKED. KUKUKU. YOU RECITED DIALOGUE THAT SOUNDED LIKE SOMETHING STRAIGHT OUT OF A COMIC BOOK
WELL, IT'S EMBARRASSING TO ADMIT, BUT I ONCE AGREED ABOUT STRAIGHTENING OUT THE CROOKED
THE WORLD RIGHT NOW IS SHIT. NO MATTER WHAT THE POWERFUL AND WEALTHY DO, NO MATTER WHAT THEY SAY, THEY'RE RESPECTED AND HONORED. DOESN'T MATTER IF THEY'RE KILLERS OR THIEVES.

SO I CHASED. UNTIL MY FEET BLISTERED. AND MY KNEES SCRAPED. TO CATCH THE WOLVES IN SHEEP'S CLOTHING. I DID IT FOR THE SAKE OF THE POOR AND POWERLESS. I WAS PREPARED TO PUT MY LIFE ON THE LINE FOR THEM.
DO YOU KNOW WHAT HAPPENED? KUKUKU... THE POWERLESS WORMS IGNORED ME AND BOWED DOWN TO LICK THE WOLVES' FEET. JUSTICE? KUKUKU... THERE'S NO SUCH THING! EVERYTHING IS A LIE, AN ILLUSION. AN ONANISTIC RITUAL...
SO I THOUGHT AND THOUGHT AND THOUGHT AGAIN. ABOUT WHAT THE PROBLEM WAS
THE ANSWER WAS SIMPLE.
Sfx: grab

THE SCRAPS OF PAPER THAT
YOU TREATED LIKE TRASH
IS JUSTICE!

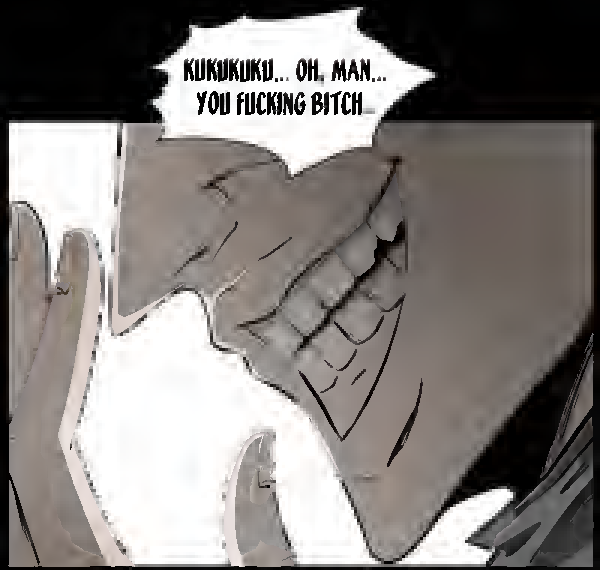
Sfx: stab stab, etc.

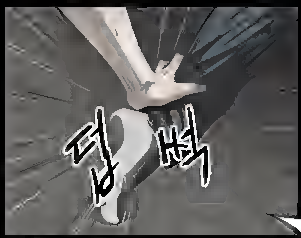

Kuhuk!
Uuk.

Dear...
@#$&^$%$%^ $%@^*
%$@!:*^$%^ $%^%#

BAM
Sfx: smash
WAAAAAAH!!

UGH!
ARGH!
huff, huff
Huff
Sfx: crawl


KUKUKUKU... OH, MAN...
YOU FUCKING BITCH...



Sfx: grab

Sfx: whoosh

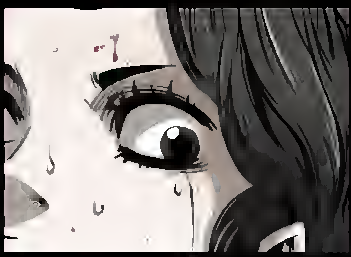
Sfx: tap

EVERYONE'S LOOKING DOWN ON ME THESE DAYS. DO I LOOK LIKE A PUSHOVER TO YOU, TOO? EH?

Sfx: slide

"Aren't you going
to give your one and only
sister a birthday present?"

"A.. a present..."



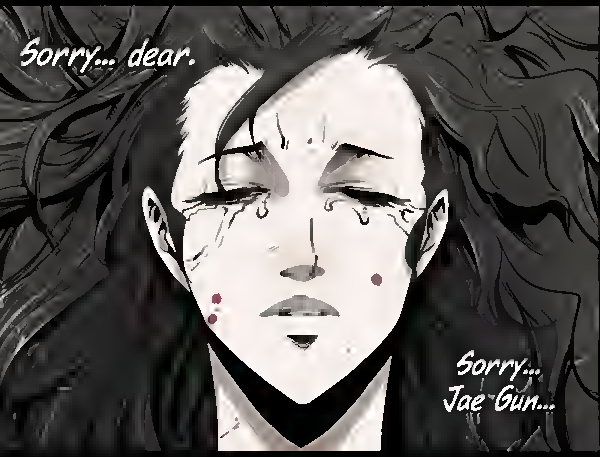
"Here! Ha.. have this."

"Isn't this... your bracelet?"

"It's not expensive, but I really liked it. So don't lose it, or I'll kill you!"

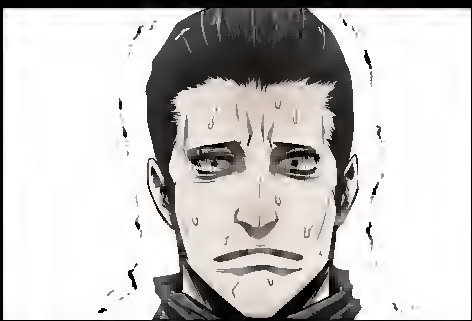
WHAT ARE YOU GRUMBLING ABOUT? IS RUNNING AROUND PICKING FIGHTS SOMETHING TO BE PROUD OF?
HEY! WHAT ARE YOU DOING?! OPEN THE DOOR RIGHT NOW! YOU'RE ALWAYS CAUSING TROUBLE FOR YOUR BROTHER-IN-LAW!
DIDN'T I TELL YOU TO STOP RIGHT THERE?
HE JUST KEEPS GETTING WORSE AND WORSE BECAUSE YOU LET HIM GET AWAY WITH EVERYTHING!
KNOCK BEFORE YOU COME IN! AND WHAT DO YOU MEAN, NOT GOING ANYWHERE? I'M A VERY BUSY MAN, YOU KNOW! I WAS JUST ABOUT TO HEAD OUT.
DO YOU DO ANYTHING OTHER THAN PLAY BILLIARDS WITH YOUR FRIENDS WHEN YOU GO OUT? STAY HERE AND LOOK AFTER JIN. I HAVE TO GO TO THE MARKET WITH YOUNG-JIN'S MOTHER.

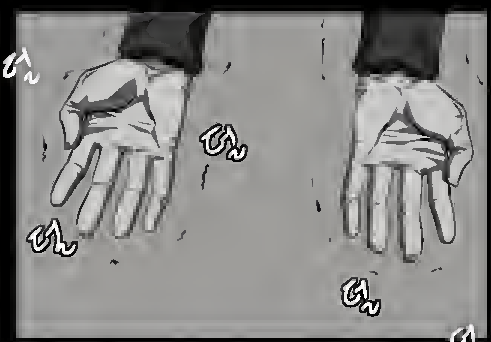
I couldn't give him a warm smile, even once...



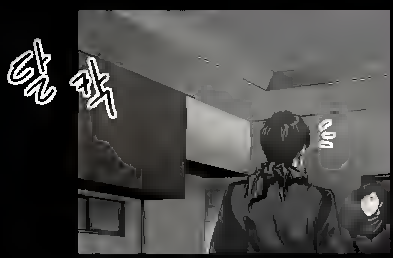
Sorry...
My son...

Sfx: clang




Sfx: tremble tremble

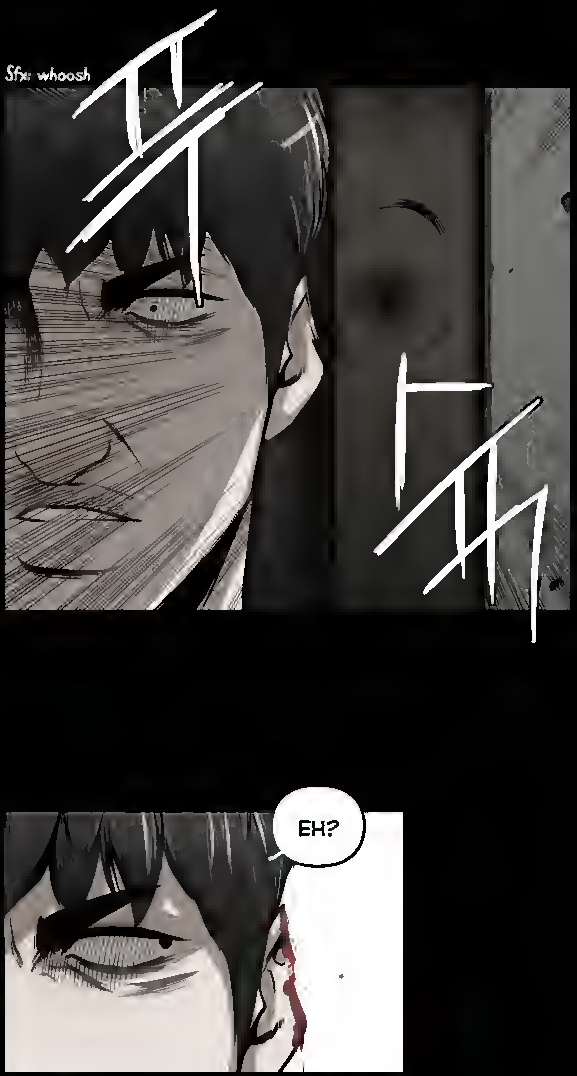
UM.. THE KID, WHAT . WHAT SHOULD WE DO WITH HIM?
IT S OBVIOUS! BURY HIM WITH THE PARENTS!


Sfx: creak

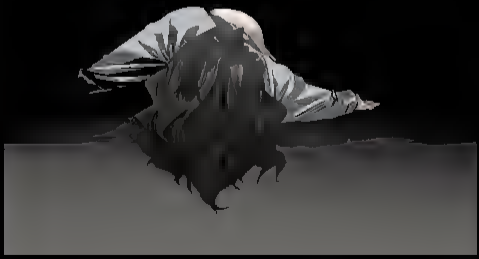
KUKUKUKU.. AH-MAN... FUCK IT..
Sfx: scratch scratch
I WAS GETTING ON IT.. KUKUKU..

THAT CRAZY BASTARD... LET'S DO SOMETHING ABOUT HIM AS SOON AS THIS IS OVER!
WE CAN THINK ABOUT THAT LATER... BRING THE GASOLINE QUICKLY!

Sfx. bang


Sfx: whoosh
EH?

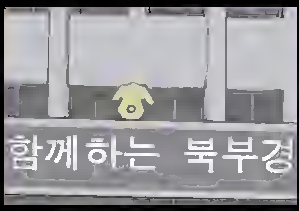
WH..
WHAT!!



Sfx: thump

Sfx. tears flowing

AAAAH...
UUUUH..
UUAAAAAAAAAA!

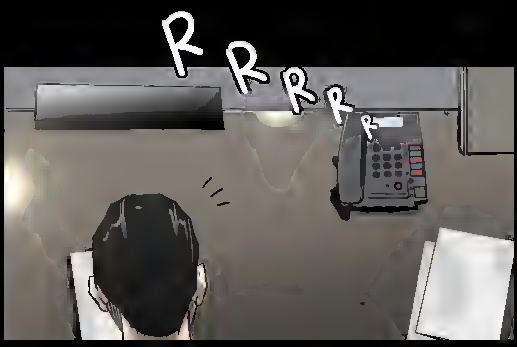


Sign. Together with citizens, North Police Station

ALL MEMBERS OF THE TASK FORCE INVESTIGATING THE DET. NAM-GOONG MURDER CASE HAVE DIED. TRAFFIC ACCIDENT. FALL. GAS EXPLOSION. OVERWORK... THIS IS WORSE THAN THE PHARAOH'S CURSE.
DON'T READ TOO MUCH INTO IT. IT'S BEEN FIFTEEN YEARS. AND THOSE KINDS OF ACCIDENTS AREN'T RARE FOR POLICEMEN.
THAT'S WHY I'M EVEN MORE SUSPICIOUS. THIS IS THE ONLY SQUAD THAT'S BEEN ANNIHILATED.
IF WE INVESTIGATE CAREFULLY, SOMETHING WILL TURN UP.
BUT MORE IMPORTANTLY

Sign: Daehan Police Station

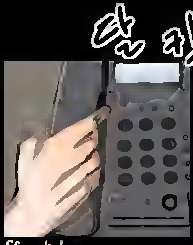
Sign: Violent Crimes Division Group 1


R
R
R
R
R

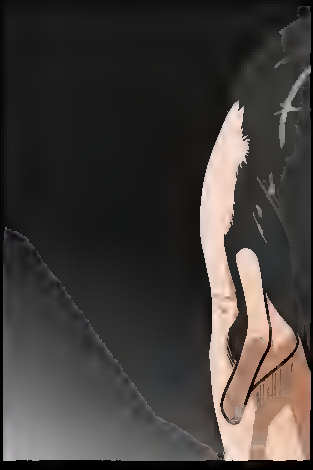
YES. THIS IS DAEHAN POLICE VIOLENT CRIMES TEAM 1 CHIEF YOON TAE JIN.

HELLO, SIR! I'M OFFICER KIM MYUNG SOO FROM NORTH POLICE STATION. EXCUSE ME BUT ARE DET. JANG GUN BAE OR DET. PARK YOON HEE AVAILABLE?
정보자료과
BOTH ARE OUT RIGHT NOW. WHY IS THE NORTH POLICE STATION LOOKING FOR JANG GUN BAE?
AH... IT'S JUST THAT THERE WAS AN OMISSION IN THE FILES ABOUT THE DETECTIVE MURDER CASE FROM FIFTEEN YEARS AGO I TRIED HIS CELL. BUT IT WAS OFF.

AN OMISSION?
YES! THE FILES SAID THAT ALL THE MEMBERS OF THE INVESTIGATING TASK FORCE WERE DEAD. BUT APPARENTLY ONE IS STILL ALIVE
WE COULDN'T FIND IT SOONER BECAUSE IT WAS AN OLD CASE AND IT WAS ABOUT TO BE THROWN AWAY. SO IT WASN'T FILED PROPERLY. I'M SORRY.
AH, THAT'S FINE. I'LL TELL DET. JANG MYSELF. NO NEED FOR YOU TO TROUBLE YOURSELF CALLING HIM.



Sfx: click



Sfx: clang clang thump thump

Sfx: rummage rummage

Sfx: waking up

Sfx: scratch scratch

backpoo@paran.com

WWW.EGSCANS.COM

easy going scans

Recruiting

More info in our forum!

www.egscans.com

www.egscans.com/forum

- Japanese Translators
- Korean Translators
- Proofreaders
- Editors
- Cleaners
- Typesetters
- Quality Checkers

Artwork from manga Shinobi no Kuni

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.paran.com

easy going scans

www.egscans.com

Remnant ch 20

Credits

Translator: mantra
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner: Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Claudia

Read Online all of our releases at:

www.egScanS.com

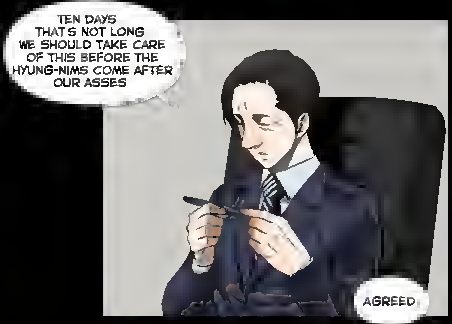
렘넌트

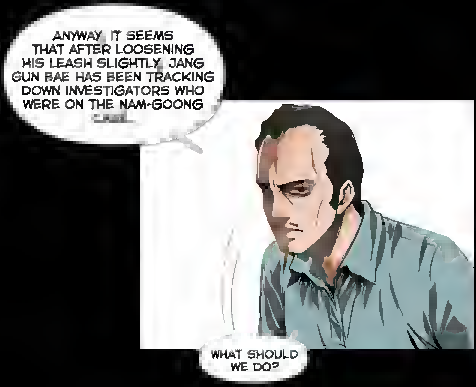
remnant

-20-

Sign. Daehan Police Station

HOW LONG ARE WE GOING TO LEAVE THAT DAMN MA JAE GUN LIKE THAT? HAS THERE BEEN NO WORD FROM THE HYUNG-NIMS?
IT'S EASY. EITHER GET HIM TO CONFESS AND THROW HIM IN PRISON FOR LIFE OR LET THE STATUTE OF LIMITATIONS EXPIRE.
WHICH IS WHEN EXACTLY?
IN ABOUT TEN DAYS.

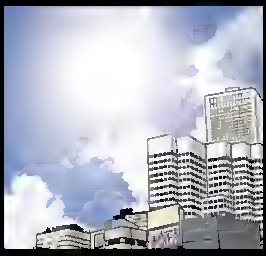

TEN DAYS
THAT'S NOT LONG
WE SHOULD TAKE CARE
OF THIS BEFORE THE
HYUNG-NIMS COME AFTER
OUR ASSES
AGREED.


ANYWAY, IT SEEMS
THAT AFTER LOOSENING
HIS LEASH SLIGHTLY, JANG
GUN BAE HAS BEEN TRACKING
DOWN INVESTIGATORS WHO
WERE ON THE NAM-GOONG
CASE.
WHAT SHOULD
WE DO?

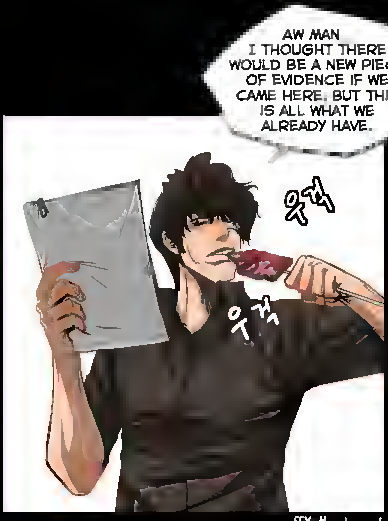
WITH THE
NEWBIE?
IT WOULD
SEEM SO.

HMMMM...
IT'S NOT LIKE HE DOESN'T KNOW THAT INVESTIGATION DATA IS ONLY STORED FOR TWO TO THREE YEARS AT THE MOST. EVEN IF THERE IS ANYTHING LEFT, HE WON'T GET ANYWHERE WITH ONLY DATA AND CONVICTION...
HUHUHU... WHAT PASSIONATE YOUNGSTERS WE SHOULD REWARD THEM FOR THEIR HARD WORK... SHOULDN'T WE?

SEAL ALL THE DATA AND INSTRUCT ALL THE INVESTIGATORS IN THE DIVISION TO KEEP THEIR MOUTHS SHUT, OR ELSE THEY LOSE THEIR HEADS

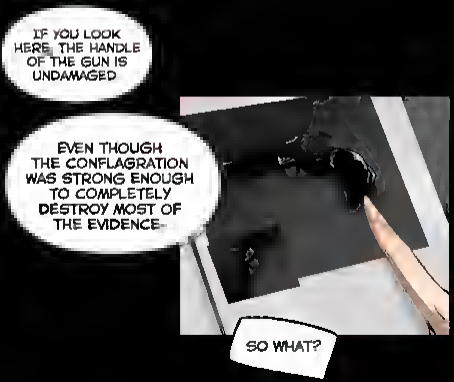


Sign: Ppokki Ppokki



SFX: Munch munch

I DON'T THINK SO. THIS PICTURE... SOMETHING'S NOT RIGHT.
WHAT?


IF YOU LOOK HERE, THE HANDLE OF THE GUN IS UNDAMAGED
EVEN THOUGH THE CONFLAGRATION WAS STRONG ENOUGH TO COMPLETELY DESTROY MOST OF THE EVIDENCE-
SO WHAT?

IF THE HEAT WAS HIGH ENOUGH TO MELT THE REINFORCED PLASTIC IN THE HANDLE, THE BULLET IN THE CYLINDER WOULD HAVE EXPLODED
AND IF THE BULLET HAD EXPLODED, THE GUN WOULDN'T BE INTACT AS IN THE PICTURE.
WHAT ABOUT IT?
.....
SFX: chew chew

THIS MEANS THAT THERE IS A POSSIBILITY THAT INVESTIGATOR NAM-GOONG FIRED A LIVE ROUND DURING HIS ENCOUNTER WITH THE CULPRIT.
IF YOU LOOK AT THE AMMUNITION MANAGEMENT RECORD, IT SAYS THAT INVESTIGATOR NAM-GOON JIN SIK ALWAYS POSSESSED ONLY ONE LIVE AND ONE BLANK ROUND WITH HIM.
00년00월
실탄넘버-15973-365498
공포탄넘버-15998-9485328
00년00월
실탄넘버-15973-
공포탄넘버-15879-4568423

SO WHAT?
SFX. munch munch munch

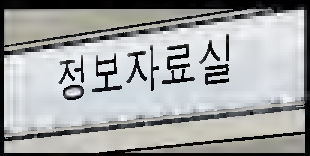
SFX. slide
EH?

SO IT WOULD APPEAR THAT IF WE CHECK THE RECORDS OF SUSPECTS IMPRISONED FOR SHOOTING INCIDENTS...
OR INDIVIDUALS HOSPITALIZED DUE TO GUNSHOT WOUNDS, WE MIGHT BE ABLE TO PICK UP A LEAD~
!!
.....
Wow... That seems to make sense... Is she really a principal investigator?

HUHUHU...
IN FACT, I WAS THINKING THE SAME THING. SPECIALIST INVESTIGATORS LIKE ME HAVE A HIGHLY DEVELOPED SIXTH SENSE
THAT'S ENOUGH! I TRUST SCIENCE, NOT HUNCHES.
FINE! SINCE YOU KEEP GOING ON ABOUT SCIENCE, I'LL SAY SOMETHING SCIENTIFIC TOO!

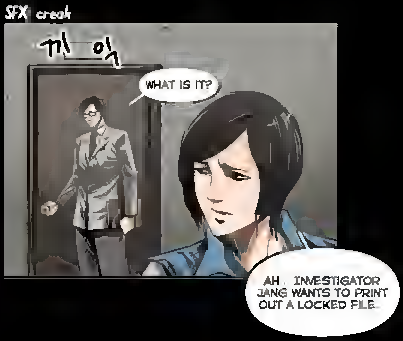
YOU'RE THE ONE WHO WANTED TO GET SNACKS SO YOU SHOULD PAY.
.....

Sign: Daehan Police Station



Sign: Information Archives

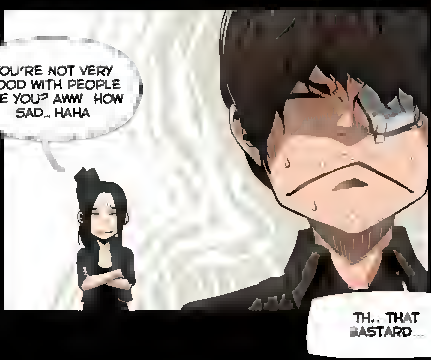
WH WHAT'S THE PROBLEM? I'M JUST AN INVESTIGATOR WHO WANTS SOME INFORMATION TO CATCH A CULPRIT WHY WOULD THAT BE SUBJECT TO DISCIPLINARY MEASURES?
Sign Information Archives
정보자료실
I CAN'T HELP YOU REGARDLESS OF WHAT YOU SAY.


SFX creak
끼 이익
WHAT IS IT?
AH INVESTIGATOR JANG WANTS TO PRINT OUT A LOCKED FILE.

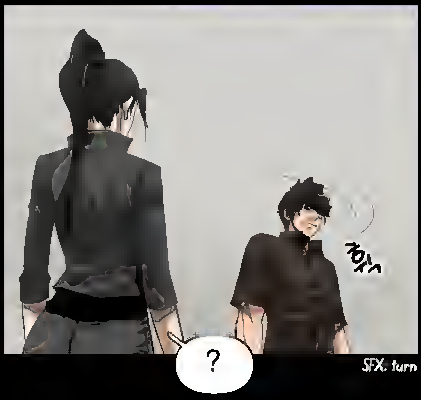
HEY INVESTIGATOR KIM-! IT'S BEEN A WHILE. INVESTIGATOR LEE HERE DOESN'T SEEM TO BE ABLE TO UNDERSTAND ME
PLEASE OPEN A FILE FOR ME; IT'S JUST A LITTLE INCIDENT FROM FIFTEEN YEARS AGO
WE HAVE NOTHING LIKE THAT. SO PLEASE LEAVE.
SFX. slide

EH INVESTIGATOR KIM! HOW CAN YOU KNOW WITHOUT EVEN LOOKING? OPEN IT FOR ME PRETTY PLEASE ?
ARGH GODDAMN IT!! JUST FUCK OFF WILL YOU?!
SFX: standing up

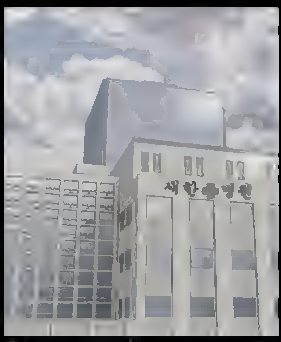
SFX: slam


YOU'RE NOT VERY GOOD WITH PEOPLE ARE YOU? AWW HOW SAD.. HAHA
TH.. THAT BASTARD...

AH!

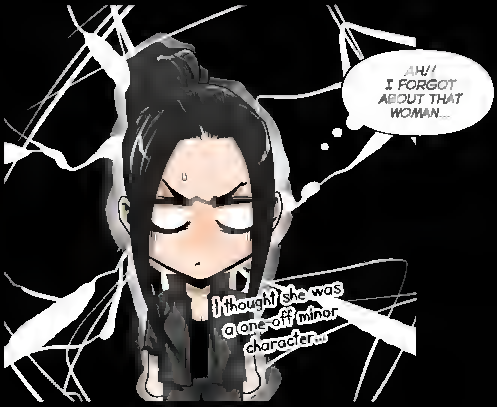

?
SFX: turn

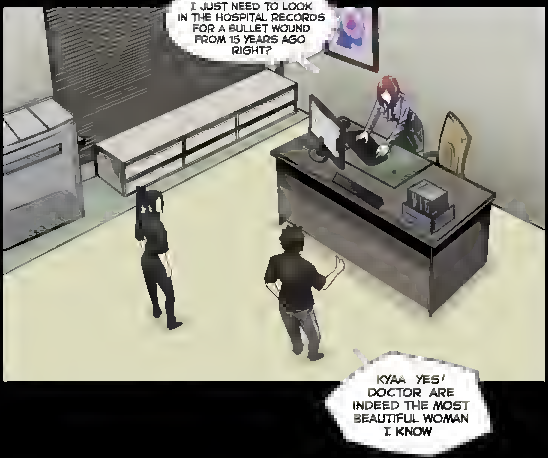
IF IT'S PEOPLE SKILLS NO ONE CAN BEAT INVESTIGATOR JANG.
LET'S GO! A FAMILIAR FACE SHOULD BE WAITING FOR US. HEHE
??



Sign Saehan Hospital

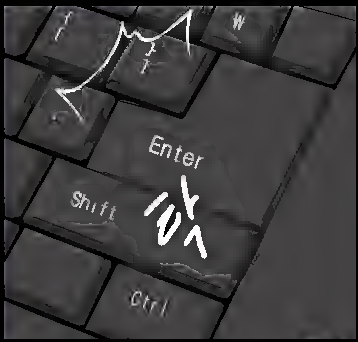
SFX. DU-DUM


AH!/
I FORGOT ABOUT THAT WOMAN...
I thought she was a one-off minor character...


WELL THEN
I JUST NEED TO LOOK IN THE HOSPITAL RECORDS FOR A BULLET WOUND FROM 15 YEARS AGO RIGHT?
KYAA YES! DOCTOR ARE INDEED THE MOST BEAUTIFUL WOMAN I KNOW

THERE AREN'T MANY PEOPLE WHO CAN ACCESS HOSPITAL RECORDS LIKE THIS. PROBABLY ABOUT SEVEN, INCLUDING ME. ANYWAY. FIFTEEN YEARS AGO. FIFTEEN YEARS AGO
탁
탁
탁
탁

SFX. click click click



SFX. tap

SFX. smile

FOUND IT!

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parcm.com

Yeasy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 21

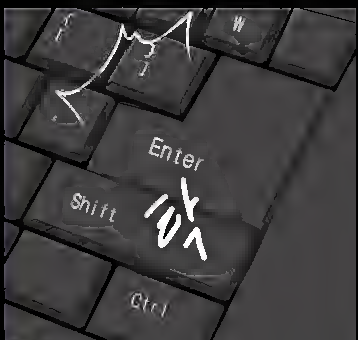
Credits

Translator: mantra
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner: Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Claudia

Read Online all of our releases at:
www.egscans.com

THERE AREN'T MANY PEOPLE WHO CAN ACCESS HOSPITAL RECORDS LIKE THIS. PROBABLY ABOUT SEVEN, INCLUDING ME. ANYWAY, FIFTEEN YEARS AGO... FIFTEEN YEARS AGO
차 닥
차 닥
차 닥

SFX. click click click



SFX. tap

SFX: smile

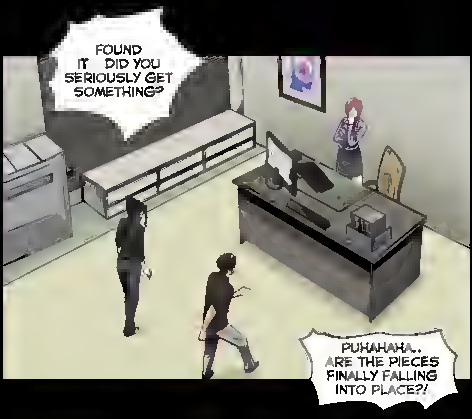
FOUND IT!

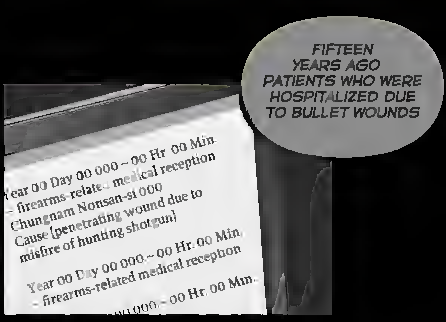
렘넌트

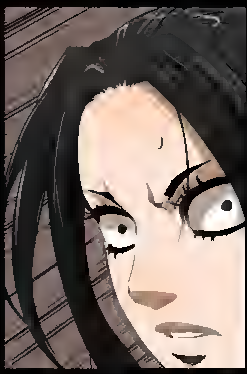
remnant

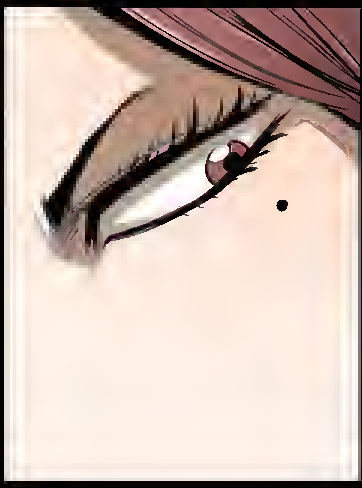
-21-

!!


FOUND IT DID YOU SERIOUSLY GET SOMETHING?
PUHAHAHA.. ARE THE PIECES FINALLY FALLING INTO PLACE?!

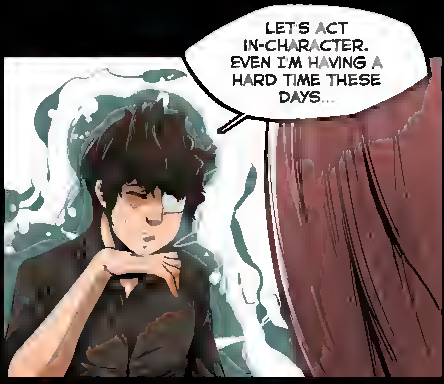

FIFTEEN YEARS AGO PATIENTS WHO WERE HOSPITALIZED DUE TO BULLET WOUNDS
Year 00 Day 00 000 ~ 00 Hr 00 Min
~ firearms relate~ medical reception
Chungnam Nonsan-si 000
Cause: [penetrating wound due to misfire of hunting shotgun]
Year 00 Day 00 000 ~ 00 Hr 00 Min
~ firearms-related medical reception

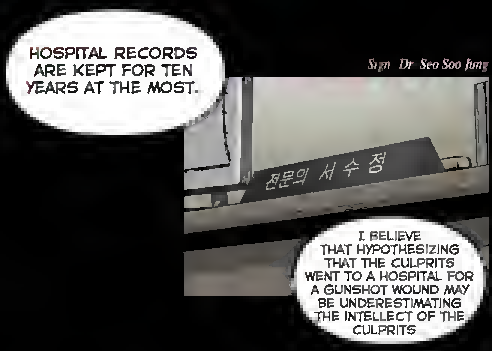


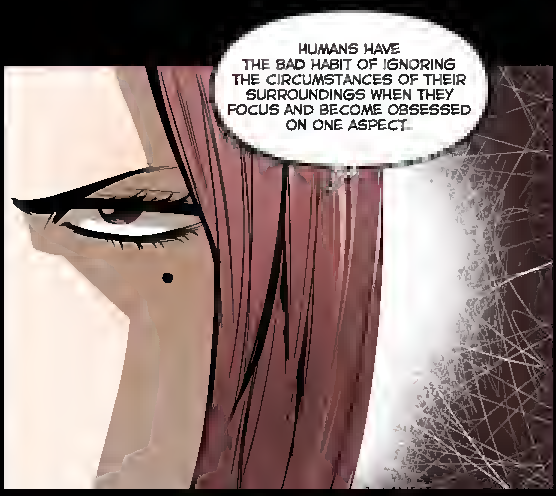


SFX: wobble

SFX: crackle crackle


LET'S ACT IN-CHARACTER. EVEN I'M HAVING A HARD TIME THESE DAYS...

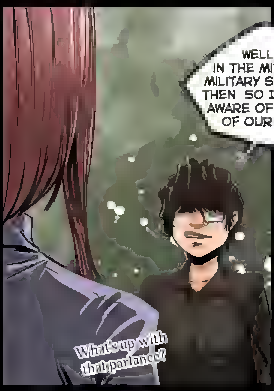

HOSPITAL RECORDS ARE KEPT FOR TEN YEARS AT THE MOST.
Sign Dr. Seo Soo Jung
천문의 서 수 정
I BELIEVE THAT HYPOTHESIZING THAT THE CULPRITS WENT TO A HOSPITAL FOR A GUNSHOT WOUND MAY BE UNDERESTIMATING THE INTELLECT OF THE CULPRITS


HUMANS HAVE THE BAD HABIT OF IGNORING THE CIRCUMSTANCES OF THEIR SURROUNDINGS WHEN THEY FOCUS AND BECOME OBSESSED ON ONE ASPECT.

FOR EXAMPLE, ONE COULD STEP ON A BEAUTIFUL FLOWER ON THE GROUND WHILE WATCHING THE STARS IN THE NIGHT SKY ABOVE
. . . . . .

I DONT THINK THAT WILL HELP US TO SOLVE THIS CASE

I'M SAYING THAT BECAUSE YOU ARE SO FOCUSED ON CATCHING THE CRIMINAL
YOU ARE NOT CONSIDERING THE MURDERER'S MOTIVE AT ALL
FIFTEEN YEARS AGO.. DO YOU REMEMBER THE INCIDENTS THAT SHOOK UP OUR SOCIETY?

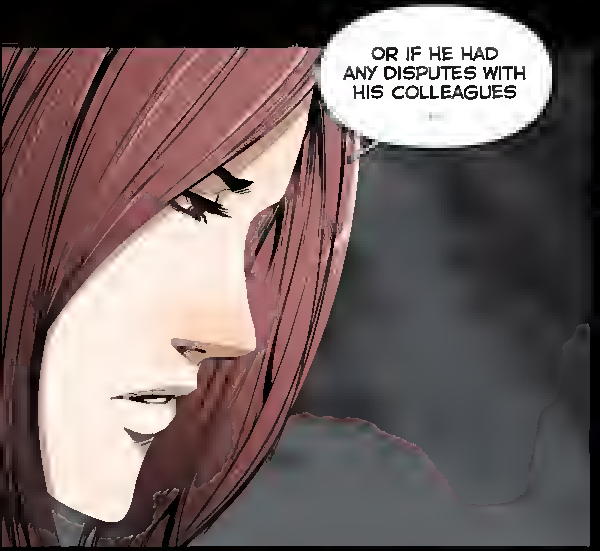

WELL... I WAS IN THE MIDDLE OF MY MILITARY SERVICE BACK THEN, SO I WASN'T WELL AWARE OF THE STATUS OF OUR SOCIETY...
What's up with that parlance?

WHAT ABOUT YOU?

ME, WELL... I WAS A FRESH VERDANT TEENAGER AND A MIDDLE SCHOOL STUDENT AT THAT.
샤방
샤방
SFX: sparkle sparkle

LOL, SO YOU WERE A LITTLE PIPSQUEAK.
Sfx Arrgh
What!!

INCIDENTS THAT ROCKED KOREA ABOUT FIFTEEN YEARS AGO
WHICH INCIDENT WAS THE VICTIM WAS IN CHARGE OF; HIS ATTITUDE TOWARD THE CULPRIT. IF THE GANGSTERS BORE HIM ANY ILL WILL!


OR IF HE HAD ANY DISPUTES WITH HIS COLLEAGUES

THINGS LIKE THAT...
.....
BACK THEN OR NOW.
YOU SEEM TO ONLY TALK ABOUT FORENSIC STUFF, NOT YOUR MEDICAL OPINIONS.

TO BE HELPING US LIKE THIS DOCTOR, WHAT KIND OF CONNECTION DO YOU HAVE WITH NAM-GOONG JIN OR THIS INCIDENT?

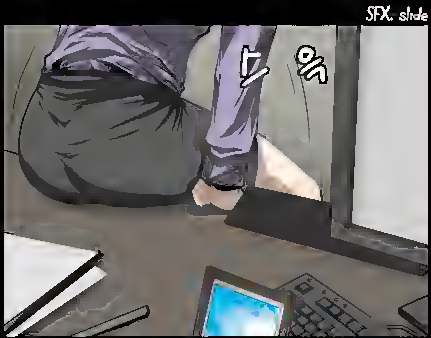
AS A CITIZEN OF THE REPUBLIC OF KOREA, I SHOULD NATURALLY BE HELPING INVESTIGATORS OUT. SHOULDN'T I? NOT TO MENTION THAT THIS IS RELATED TO A STUDENT I'M RESPONSIBLE FOR
. . . .

. . . . .

ALRIGHT. THAT SHOULD SUFFICE. THANK YOU FOR YOUR COOPERATION
IT'S NOTHING.. I SHOULD BE THANKING YOU.

THERE IS NO NEED FOR YOU TO SEE US OFF
YES. BE CAREFUL..
. . . . . .

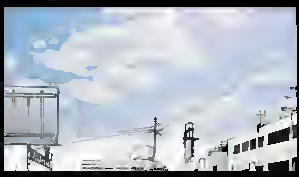
또각
또각
SFX. clack clack clack
또각


SFX. slide
드윽

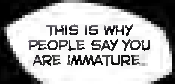
SFX chuckle

THAT PAIR REMINDS ME OF THE PAST...

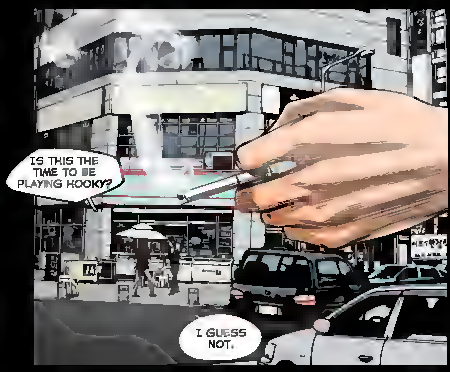
DON'T THEY, SUNBAE?



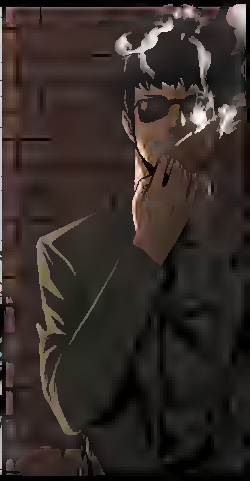
THAT DOCTOR.. SHE'S OBVIOUSLY HIDING SOMETHING.. BUT I HAVE NO IDEA WHAT...
SHE OBVIOUSLY ISN'T. SHE'S JUST A HYSTERICAL SPINSTER.


THIS IS WHY PEOPLE SAY YOU ARE IMMATURE.

INVESTIGATOR PARK GO AND LOOK FOR INCIDENT FILES FROM FIFTEEN YEARS AGO AND LOOK UP ON NAM-GOONG JIN SIK'S PERSONAL RELATIONS WHILE YOU'RE AT IT. I HAVE TO GO SOMEWHERE.
WHERE ARE YOU GOING? ARE YOU TRYING TO PLAY HOOKY?


IS THIS THE TIME TO BE PLAYING KOOKY?
I GUESS NOT.

창호두
Hanson



Sign. Daehan Police Station

Sign. Narcotics Squad

SFX: whirr whirr whirr

Sign. Division Chief Office

SFX. knock knock

Sign. Division Chief Office

CHIEF! EH? IS HE NOT HERE?

SFX. knock knock

SFX: creak

EH. HAS HE ALREADY GONE HOME?

THAT ANNOYING GROUP CHIEF CHOI. HE THINKS I'M HIS SLAVE. SHOULDN'T HE BE THE ONE DOING THESE KINDS OF THINGS?
On document: Document for Approval

EH? HUH - HE LEFT HIS COMPUTER ON? SOCIAL LEADERS SHOULD ACT AS ROLE MODELS IN CONSERVING ENERGY

딸깍

딸깍

SFX. Click

1995년
BACK-PC
WindowsImageBackup
Videos

EH? WHAT'S THIS FILE? A STRANGE VIDEO? I WONDER WHAT KIND OF PORN A SOCIAL LEADER WATCHES!

딸깍

SFX. Click

UM...

AH..
THIS IS..

easy going scans
www.egscans.com

Recruiting

More info in our forum!
www.egscans.com
www.egscans.com/forum

Japanese Translators
Proofreaders
Editors
Cleaners
Typesetters
Quality Checkers

Artwork from manga Shinobi no Kuni

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parem.com

Yeasy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 22

Credits

Translator: Xephia
Proofreader: Toady
Cleaner: Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Claudia

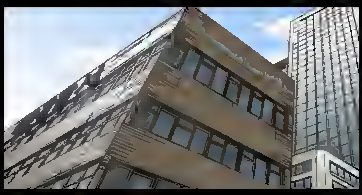
Read Online all of our releases at:
www.egScanS.com

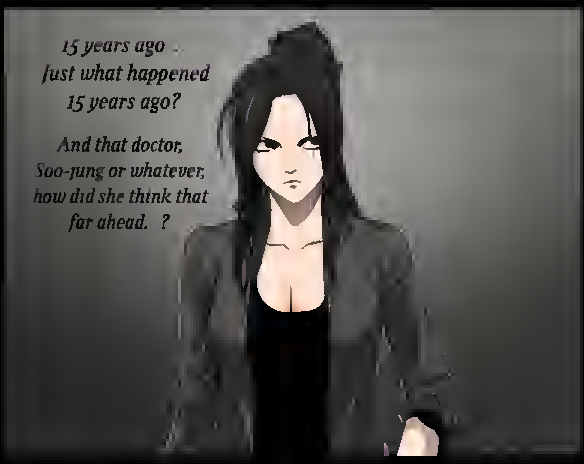
잔재

remnant

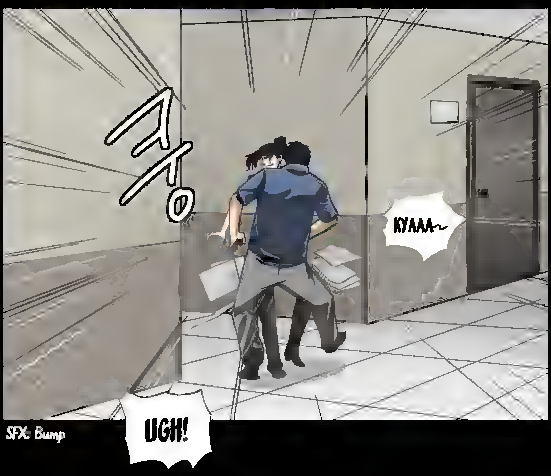
-22-

This comic is a work of fiction. There is no relation to real life people, incidents, or organizations.

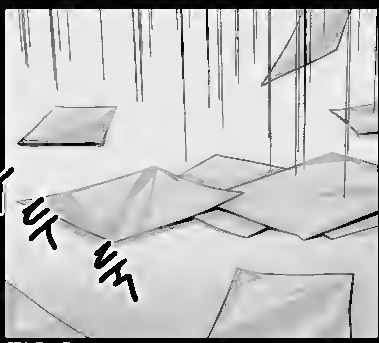



15 years ago ..
Just what happened 15 years ago?
And that doctor, Soo-jung or whatever, how did she think that far ahead. ?

SFX: Pat Pat Pat Pat



SFX: Bump

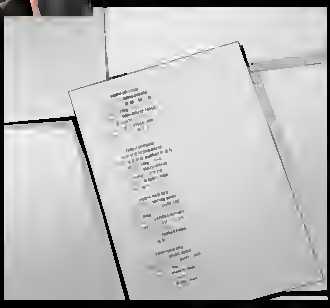


SFX: Flop Flop

AH... I'M SO SORRY.

AREN'T YOU DETECTIVE JANG'S PARTNER? WHAT ARE YOU DOING HERE AT THIS HOUR? NO... FORGET IT. JUST GO. BE ON YOUR WAY!
NO, NO. IT'S MY FAULT. I'LL HELP YOU PICK THEM UP.

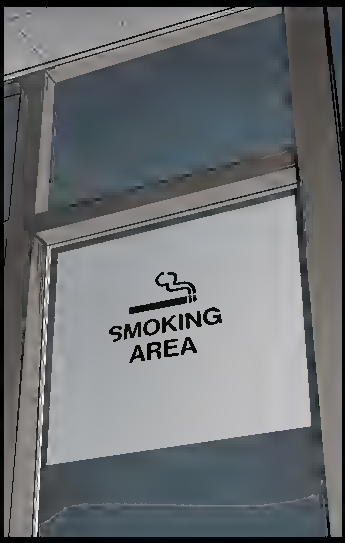
?!



AREN'T THESE DETAILED RECORDS OF THE SALES ROUTES AND CLIENT CONNECTIONS RELATED TO DRUG TRAFFICKING?! HM? AND THEY ARE ALL FROM 15 YEARS AGO!
!!

SHUSH!
HPM!

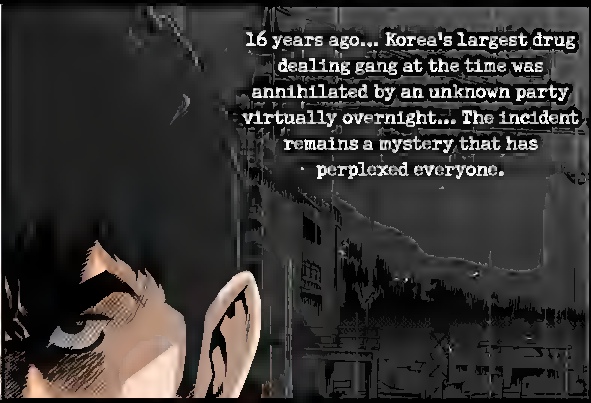
LET'S GO SOMEWHERE ELSE.


SMOKING
AREA

ARE THOSE RECORDS SO SENSITIVE IN NATURE THAT WE HAVE TO DISCUSS THEM IN PRIVATE?
I TOOK SOME PRECAUTIONS. I DIDN'T WANT OTHERS TO HEAR ABOUT THEM WHEN I'M NOT QUITE CERTAIN. YET. WELL... NOW THERE'S ALREADY ONE PERSON WHO KNOWS ABOUT IT, THOUGH...

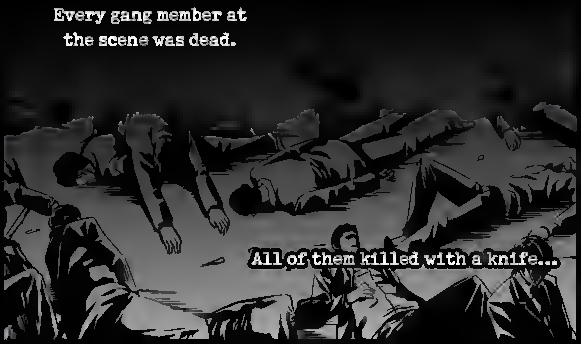
CHINA, TAIWAN, HONG KONG, JAPAN... EVERYTHING IS RECORDED THOROUGHLY HERE FROM SMUGGLING ROUTES TO THE TIME AND NUMBER OF PEOPLE INVOLVED... BUT HASN'T THE STATUTE OF LIMITATIONS EXPIRED FOR ALL THESE CASES?

DON'T YOU KNOW ABOUT THE INCHEON DRUG TRAFFICKING INCIDENT THAT SHOOK THE WHOLE COUNTRY 16 YEARS AGO?
NO... SORRY I DON'T...


16 years ago... Korea's largest drug dealing gang at the time was annihilated by an unknown party virtually overnight... The incident remains a mystery that has perplexed everyone.

Using their connections all over the country, the drug gang had managed to elude the police for decades and had smuggled kilograms of heroin over
However... When the police received an anonymous tip-off one day and arrived in force at a scene of purported trafficking...

SFX: Weeoooeee Weeoooeee



But the real mystery here is...

The disappearance of the huge amount of money and smuggled heroin from the scene, without a trace.
So this incident...
BECAME A CASE THAT OUR NARCOTICS SQUAD NEVER QUITE CLOSED. WE'VE BEEN PURSUING IT EVER SINCE TO GET TO THE BOTTOM OF THE MATTER.

.....

16 years ago...
There's no guarantee that it's linked in any way with Detective Namgung Jin-sik, but it might still be worth looking into...
.....

SO... BASICALLY YOU'RE GOING TO USE THOSE RECORDS TO BACKTRACK AND ARREST DRUG DEALERS NOT LISTED ON OFFICIAL DOCUMENTS. SO THE NARCOTICS SQUAD CAN REDEEM THEIR HONOR, RIGHT? IN THAT CASE, MAY I ALSO TAKE PART IN THIS INVESTIGATION?
WHY WOULD YOU DO THAT?
I THINK IT MAY GIVE US A LEAD FOR OUR CURRENT CASE.
IS THAT ALL? THIS DRUG CASE IS A SENSITIVE MATTER. SO MAKE ANY MISTAKES WHILE DIGGING INTO IT AND YOU WON'T JUST END UP WITH SOME DISCIPLINARY ACTIONS. YOU'LL BE PUTTING YOUR CAREER ON THE LINE HERE. SECURITY IS OF PARAMOUNT IMPORTANCE.
YOU CAN TRUST ME.

YOU KNOW FULL WELL IT'S NOT A MATTER OF TRUST. ...ALRIGHT, I'LL BE COUNTING ON YOU
SFX. Flick

BY THE WAY WHERE DID YOU GET THESE DETECTIVE KIM? I CAN TELL RIGHT AWAY THAT THESE WOULD REQUIRE A HIGH-LEVEL CLEARANCE
I INTEND TO INVESTIGATE AND DEAL WITH IT QUIETLY SO IT'S BEST IF YOU DON'T WORRY ABOUT THE SOURCE.
WHY KEEP ME IN THE DARK?

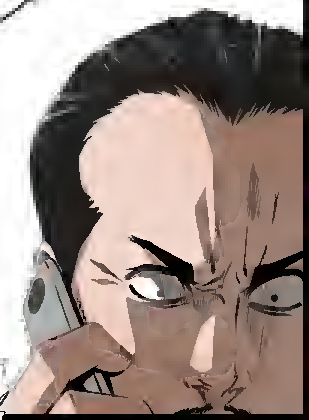
AGAIN...
IT'S PROBABLY
FOR THE BEST.
THERE IS
SOMETHING THAT
MUST BE DEALT WITH
URGENTLY.

Sign. Violent Crime Division 1

I'VE BEEN KEEPING DETAILED RECORDS OF ALL INFORMATION RELATED TO DRUG SMUGGLING AND DETECTIVE KIM JUST PRINTED THEM OUT.
!!

ONLY AS A SAFETY MEASURE. IN CASE THE HYUNG-NIMS EVER CHANGE THEIR MIND

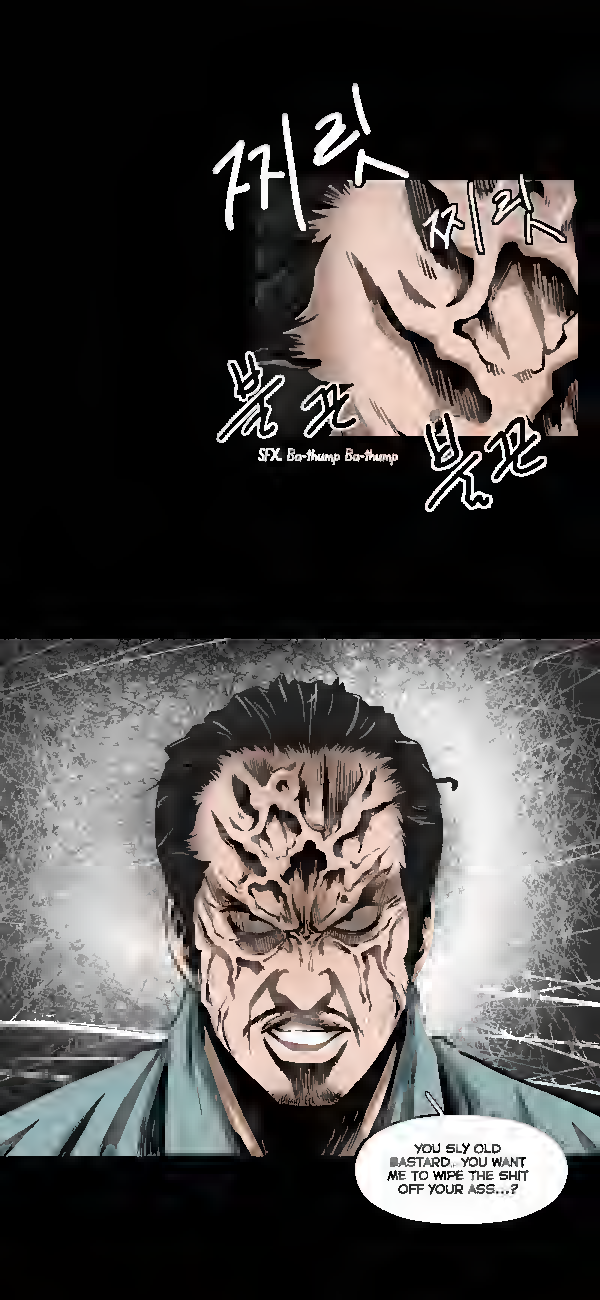
AND I ALREADY KNOW ABOUT IT. THAT YOU ALSO HAVE SOMETHING UP IN YOUR SLEEVE THAT YOU HAVEN'T TOLD HYUNG-NIMS ABOUT

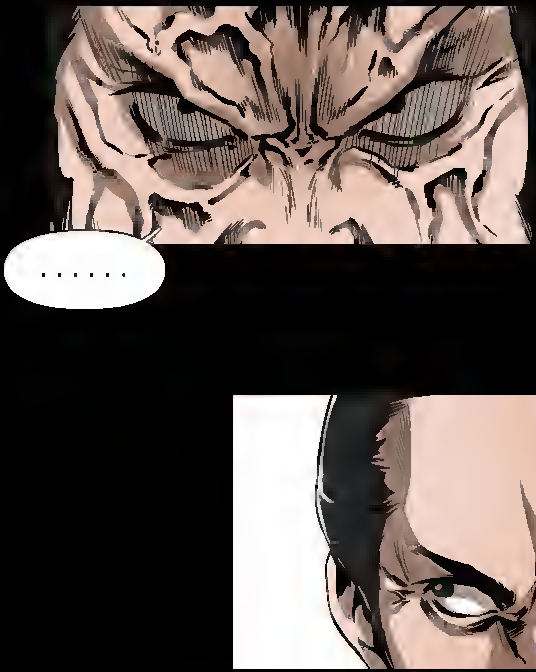


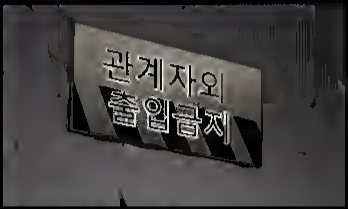
!!

REGARDLESS OF WHAT THE REASON IS IF THOSE RECORDS EVER SEE THE LIGHT OF DAY, ALL OF US WILL SUFFER... SIGNIFICANT SETBACKS. SO I'D LIKE YOU TO TAKE CARE OF THIS QUIETLY. I'LL HANDLE THE REST.

MOVE QUICKLY, BEFORE THIS GROWS INTO SOMETHING BIGGER.


끼릭
끼릭
붕끈
붕끈
SFX. Ba-thump Ba-thump
YOU SLY OLD BASTARD.. YOU WANT ME TO WIPE THE SHIT OFF YOUR ASS...?

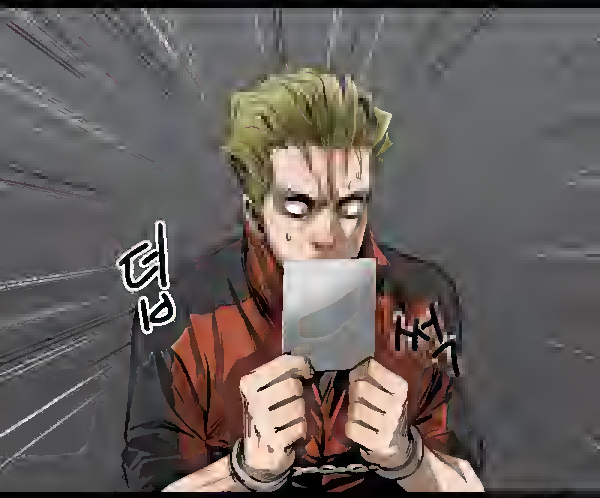




Sign. Authorized personnel only

SFX: Tap

THAT WIFE OF YOURS JIN SOO-AH I THINK. THE ONE WHO WENT INTO LABOUR AND WAS TAKEN TO THE HOSPITAL IN AN AMBULANCE. I HEAR THAT THE BABY IS SAFE FORTUNATELY
!!


덜덜
부들

SFX: Grab

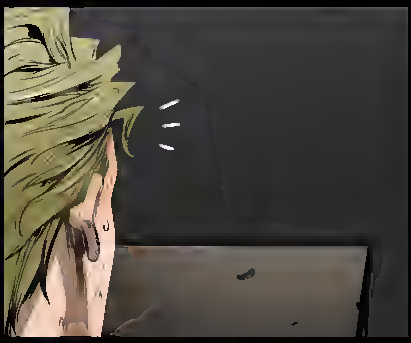
SFX: Drip

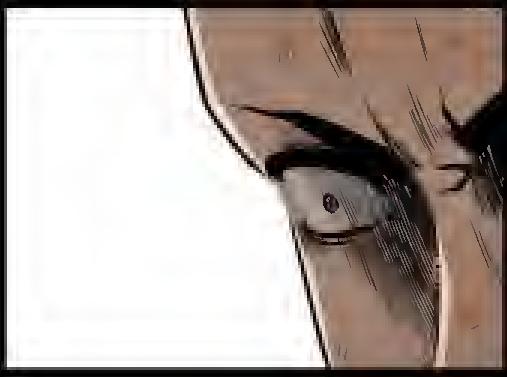
ナイ ナイ…

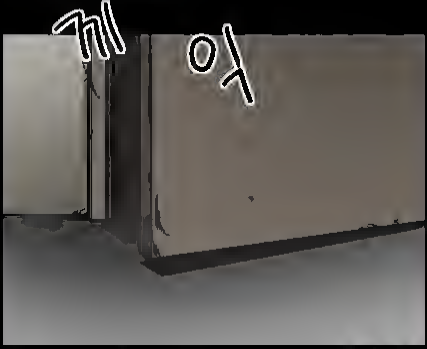
BUT I'VE ALSO HEARD THAT THE MOTHER IS SUFFERING FROM POSTNATAL SYNDROME AND MAY NOT LAST VERY LONG SHOULD YOU REALLY BE WASTING YOUR TIME HERE?
!!
CONFESS TO YOUR CRIME AND I'LL SEE TO IT THAT YOU CAN BE AT YOUR WIFE'S SIDE, SO LET'S WRAP THIS UP QUICKLY.

SFX: Ring Ring Ring

HELLO?
끼익
SFX. Creak
OH... THE MOTHER'S SITUATION HAS BECOME EVEN MORE CRITICAL?
. . . . .







SFX. Creak

SFX: Tap

SFX: Stare Stare

To be continued...

easy going scans
www.egscans.com
Join us!
More info in our forum!
www.egscans.com
www.egscans.com/forum
Japanese Translators
Korean Translators
Proofreaders
Editors
Cleaners
Typesetters
Quality checkers

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parcm.com

Yeasy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 23

Credits

Translator: Xephia
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner. Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Fire

Read Online all of our releases at:

www.egScanS.com

SFX. tap

SFX. Stare Stare

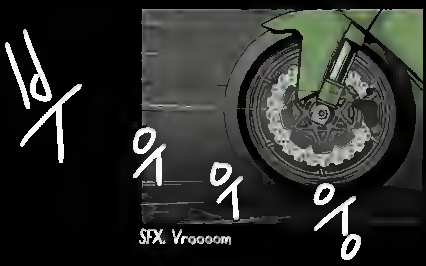
렘넌트

remnant

-23-

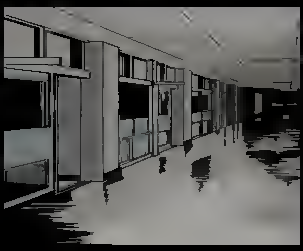
This comic is a work of fiction. There is no relation to real life people, incidents, or organizations.

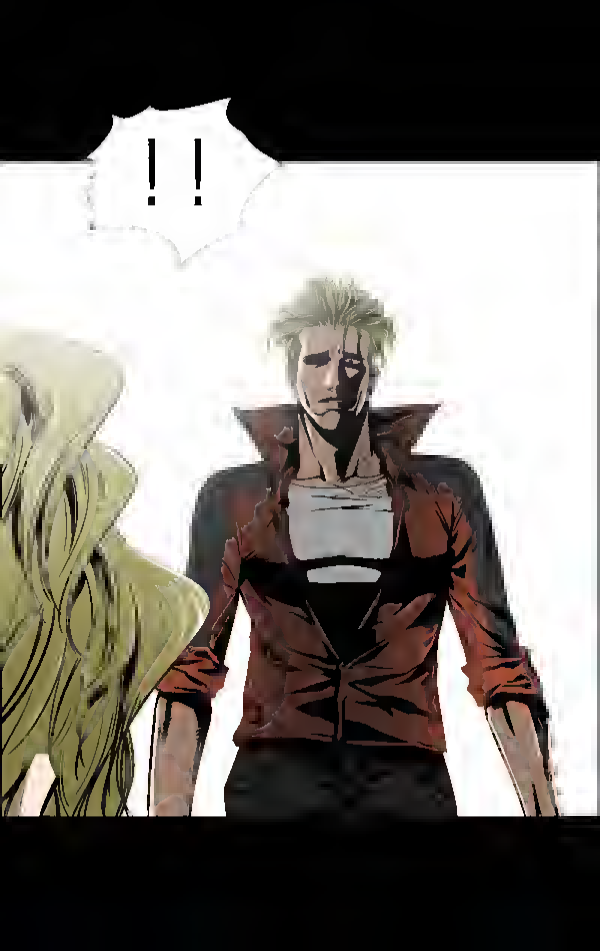
부
아
아
앙
SFX. Vroooom


부
잉
잉
잉
SFX. Vroooom

끼
익
SFX. Screech

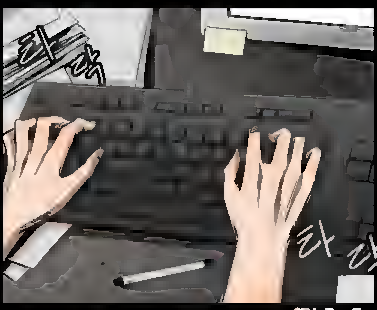
Sign Maria Obstetrics



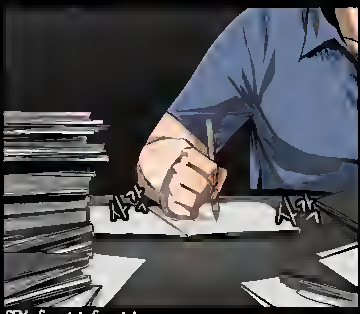


Sign: Duchan Police Station

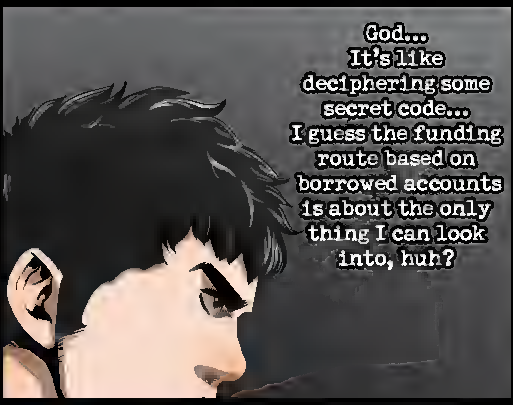
Sign: Computer Resources Room



SFX: Tap Tap

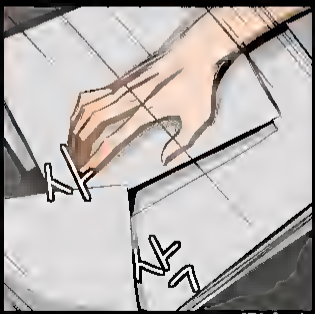


SFX: Scratch Scratch


God...
It's like deciphering some secret code...
I guess the funding route based on borrowed accounts is about the only thing I can look into, huh?

SFX. Slam
HEY DETECTIVE KIM. I SEE YOU'RE STILL WORKING HARD AT THIS HOUR!
!!

SFX: Click



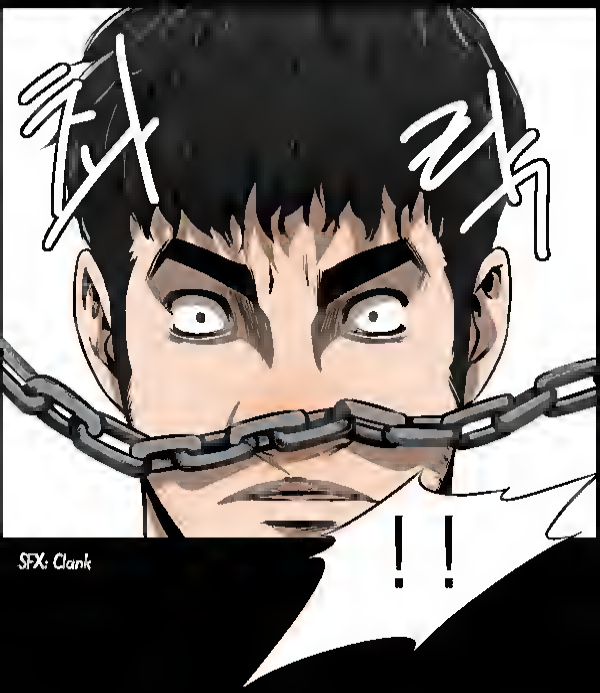
SFX: Rustle

OHO.. MAN HAVE YOU DONE ME SOME WRONG? WHY ARE YOU HIDING THINGS LIKE THAT?
OH... IT'S NOTHING, SIR BUT WHAT BRINGS YOU HERE...?

I WAS LEAVING FOR THE DAY BUT YOUR TEAM LEADER WAS LOOKING FOR YOU SO I STOPPED BY FOR A QUICK LOOK

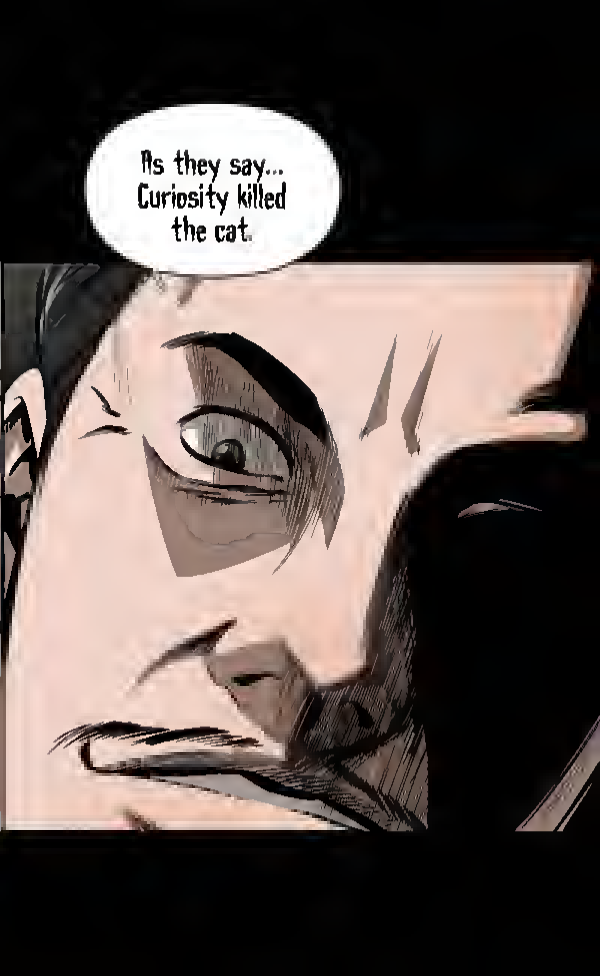
THE TEAM LEADER IS STILL HERE? THE MAN WHO ALWAYS LEAVES RIGHT ON TIME? AND HE'S LOOKING FOR ME?
ANYWAY... WHY IS CAPTAIN YOON... WEARING A PAIR OF GLOVES?
WELL, CAPTAIN, I'LL BE LEAVING FIRST, THEN. THANK YOU FOR YOUR TROUBLE.
Sign: Computer Resources Room
컴퓨터자료실
YES, YES.

You should leave first... and wait for me in Hell.



SFX: Clank

WOOOAAAGH!
SFX: Crunch
ARGH...
UGH...
ARGH...


As they say...
Curiosity killed
the cat.

SFX Whoooooosh

Sign: Maria Obstetrics

SFX. Dash

.....
SFX: Grab

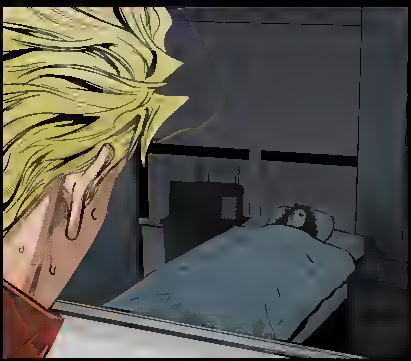
SOO-AH... WHERE'S MY BABY AND SOO-AH?! ANSWER ME!
MA JAE-GUN... WH...WHY ARE YOU HERE?

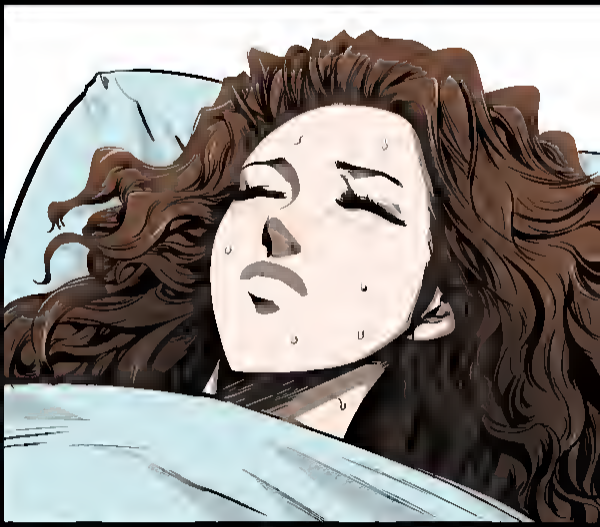
GODDAMMIT SEO JI-SUNG! JUST ANSWER THE QUESTION! WHERE ARE SOO-AH AND THE BABY?!

.....

THE...
BABY...
THE BABY
WAS MISCARRIED...
AND YOUR... YOUR
WIFE IS...

SFX. Slam



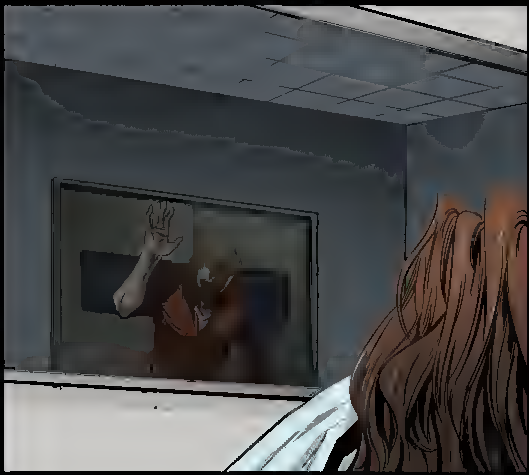


SFX. Tap

UGH

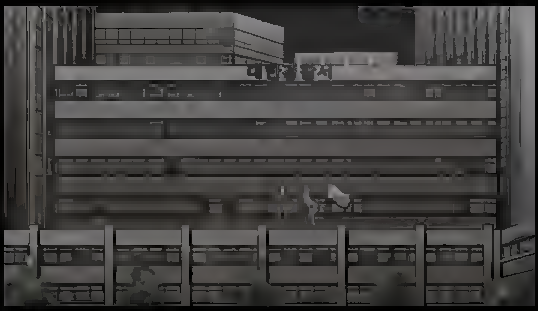
UGH...

UGH... SOO-AH...
YOUR OPPA IS HERE...
I'M HERE ... GET...
GET UP...
SOB....
SOO-AH...
UGHH....



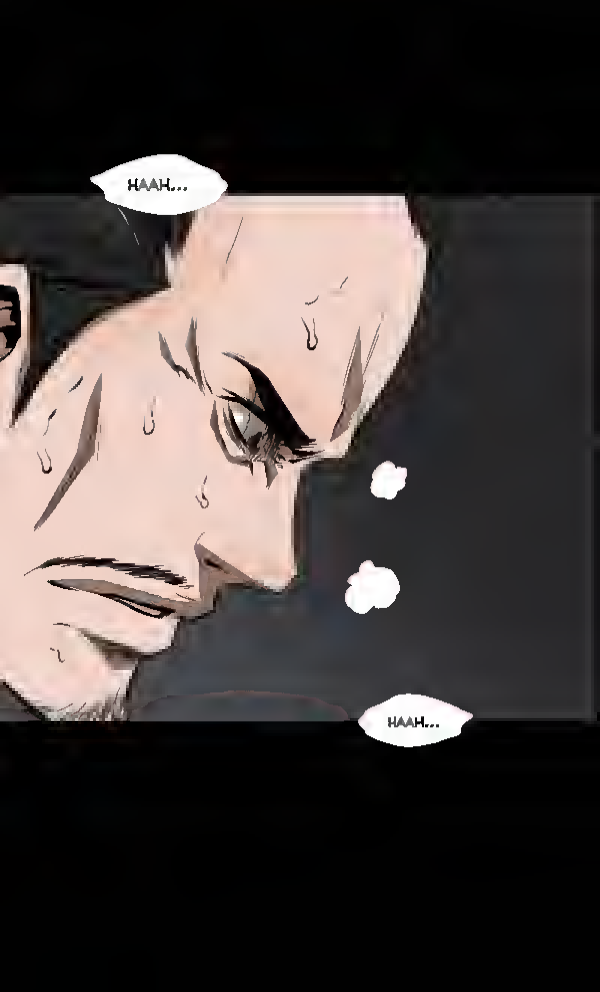
SFX: Grab

SFX: Swish

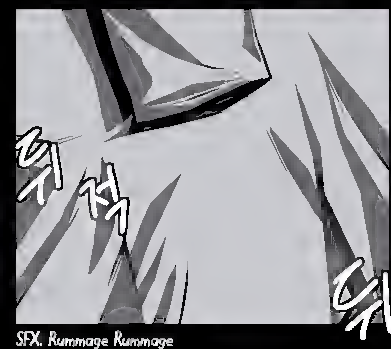


Sign: Daehun Police Station

Sign: Computer Resources Room


HAAH...
HAAH...

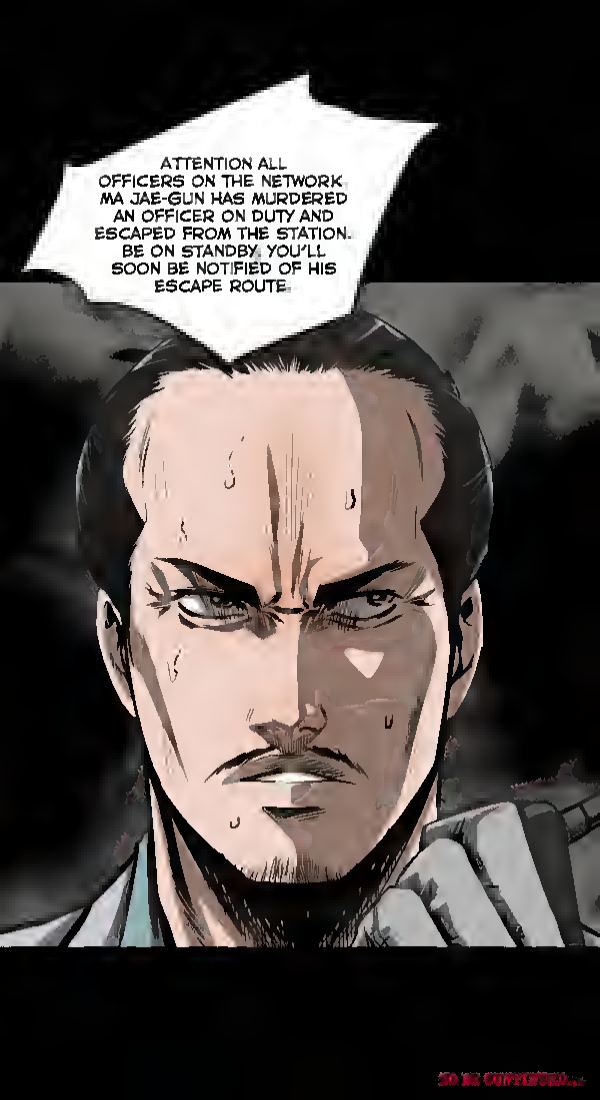
HAAH... HAAH...
DAMN FAT BASTARD
SURE PUT UP A
GOOD FIGHT...
I'M WORN OUT.


SFX. Rummage Rummage

SFX: Clank

SFX: Ting

SFX: Raise


ATTENTION ALL OFFICERS ON THE NETWORK MA JAE-GUN HAS MURDERED AN OFFICER ON DUTY AND ESCAPED FROM THE STATION. BE ON STANDBY. YOU'LL SOON BE NOTIFIED OF HIS ESCAPE ROUTE.

easy going scans
www.egscans.com
Join us!
More info in our forum!
www.egscans.com
www.egscans.com/forum
Japanese Translators
Korean Translators
Proofreaders
Editors
Cleaners
Typesetters
Quality checkers

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parcm.com

Remnant ch 24

Credits

Translator: Xephia
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner. Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Fire

Read Online all of our releases at:

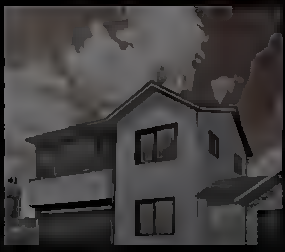
www.egScanS.com

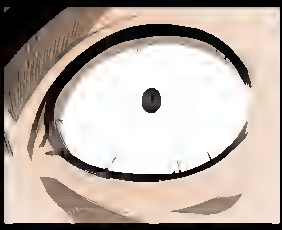
렘넌트

remnant

-24-

This comic is a work of fiction. There is no relation to real life people, incidents, or organizations.



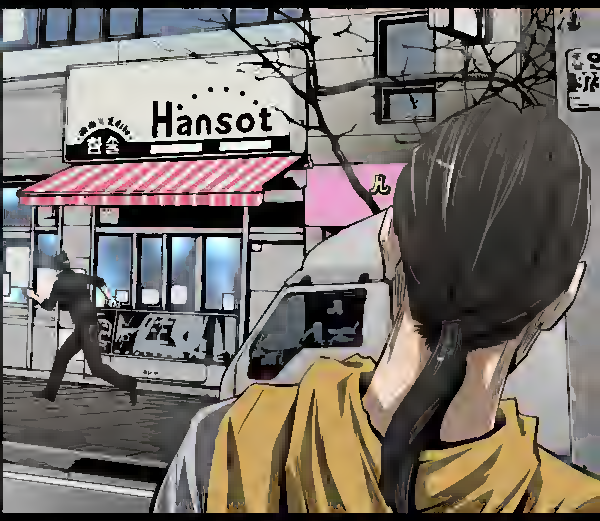


ARGH!

WHAT... WHAT THE HELL?! WHO'S THAT?
WHAT ARE YOU JUST STANDING THERE FOR? AFTER HIM!

DAMN IT--
MA JAE-GUN, YOU WERE SO GIDDY ABOUT GIVING A PRESENT TO YOUR BROTHER-IN-LAW YET YOU FORGOT THE MOST IMPORTANT THING?!

HUH?


Hansot
合金

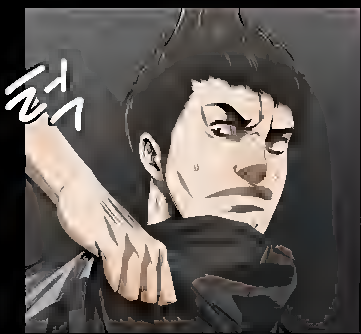
HUFF
HUFF

I'D... RATHER NOT DO THIS MYSELF ...
BUT YOU'VE SEEN SOMETHING THAT YOU SHOULDN'T HAVE, SO I'VE NO OTHER CHOICE.

SFX: Grab

!!
SFX: Thwack

SFX. Slump



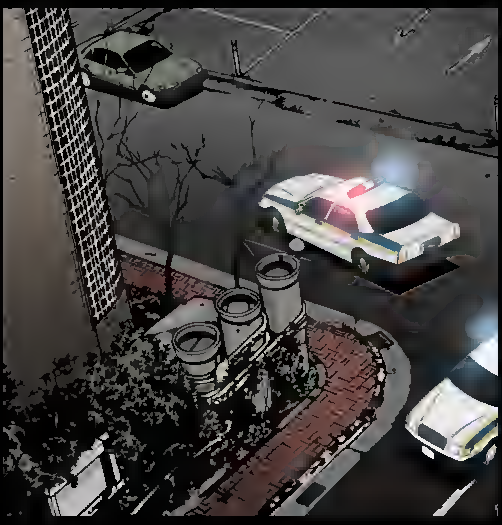
SFX: Grab

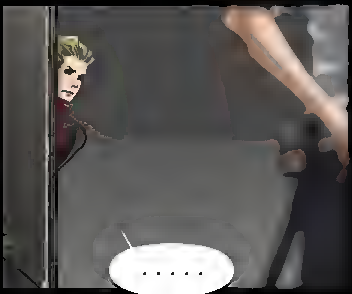
WHAT ARE YOU DOING? RUN!
. . . . . .

CAN'T YOU HEAR THE POLICE SIRENS? GO AND HIDE. I'LL TAKE CARE OF THE REST.

HIDE SOMEWHERE UNTIL THINGS CALM DOWN, AND CONTACT ME WHEN IT'S SAFE. DON'T WORRY ABOUT YOUR WIFE OR JIN.
BUT...

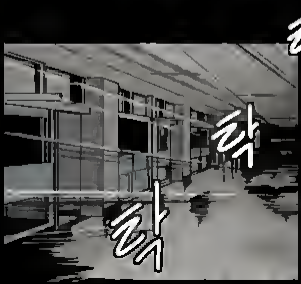
!!
WHAT DO YOU THINK YOU'LL ACHIEVE BY JUST STANDING THERE? GO! NOW!

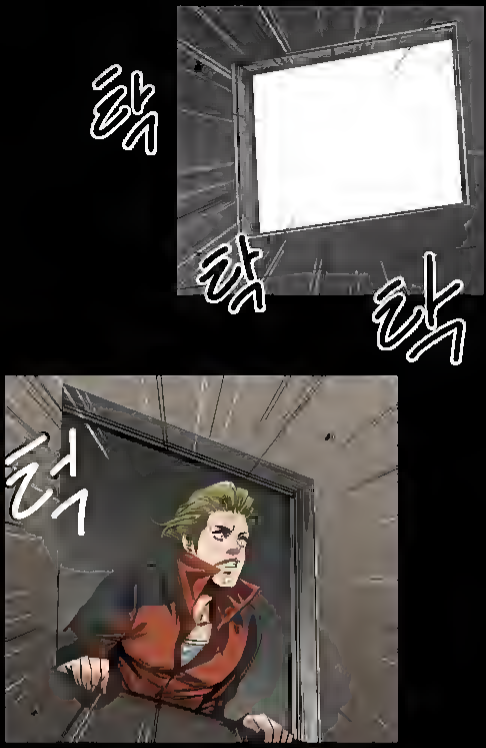




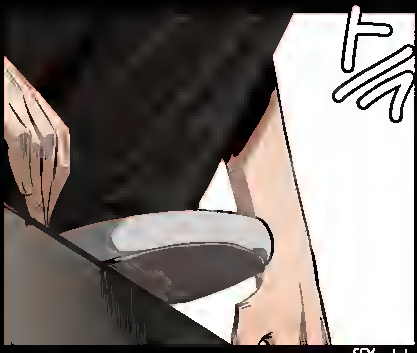
SFX. Pat

SFX: Tat Tat Tat Tat Tat Tat



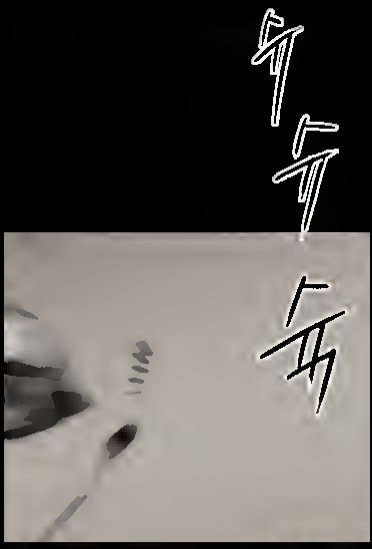


SFX: Pat



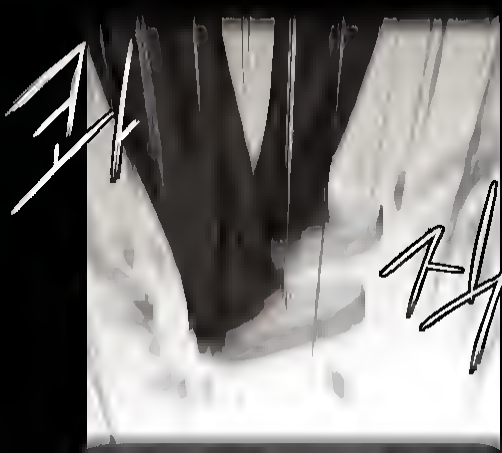
SFX: slide

WOOAAHHH!
SFX: phat



SFX. Wooosh

SFX. Crack



쿠르르
아
아
아

SFX: Crash

ARGH...

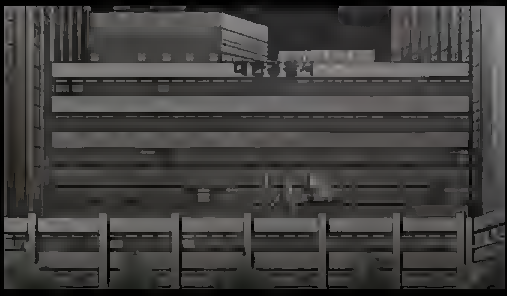
HUFF
HUFF...
HUFF
HUFF...

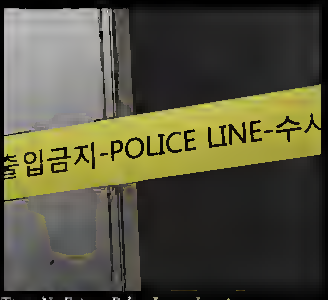
SFX. Slam

!

ARE YOU DONE RUNNING? WELL.. THE POLICE HAVE THE ENTIRE 1KM RADIUS AROUND HERE COVERED SO RUNNING WON'T ACHIEVE ANYTHING OTHER THAN TIRING YOUR LEGS!
.....!

MA JAE-GUN.
LOOK DOWN ON THE TERROR THAT IS THE ROK POLICE.!!
... AND YOU'LL DIE!





Tape: No Entry – Police Line – Investi-

SFX. Click

WHAT... WHAT HAPPENED?!
DETECTIVE LEE WHAT'S GOING ON HERE?
HUFF
HUFF

I DON'T KNOW MUCH BECAUSE I ONLY ARRIVED MYSELF BUT MA JAE-GUN HAS ESCAPED AND...

PASSING THROUGH. PLEASE MOVE ASIDE.

스윽
!!
SFX. Slide
털썩
SFX. Slump

DETECTIVE KIM?

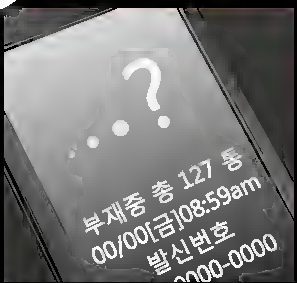
SFX: Bzzz Bzzz

SFX: Bzzz Bzzz

SFX: Tick

AH SHIT... CAN'T GET ANY SLEEP WITH ALL THIS NOISE...

WHAT...127 MISSED CALLS? MAN...THAT'S A NEW RECORD...



Phone: 127 Missed Calls

DID SOMETHING HAPPEN DURING THE NIGHT? THEY DIDN'T CALL ME THIS MUCH EVEN WHEN THE NORTH KOREANS WERE DROPPING BOMBS...

SFX. Clomp Clomp

TO BE CONTINUED...

easy going scans
www.egscans.com
Join us!
More info in our forum!
www.egscans.com
www.egscans.com/forum
Japanese Translators
Korean Translators
Proofreaders
Editors
Cleaners
Typesetters
Quality checkers

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.xparan.com

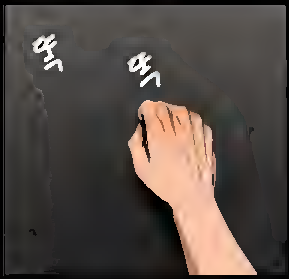
Yeasy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 25

Credits

Translator: Xephia
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner: Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Anima

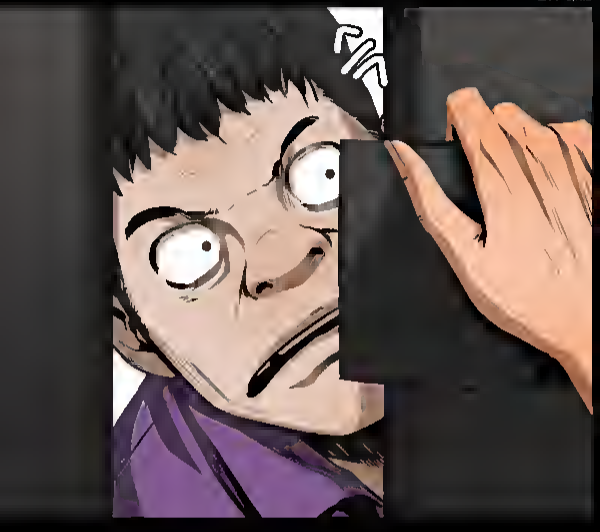
Read Online all of our releases at:
www.egScanS.com



SFX: Knock Knock

끼 익

SFX Creak


ぐぐ

L the Stick of People or People's Stick (Stick as in walking stick) is a emblem of the ROK police

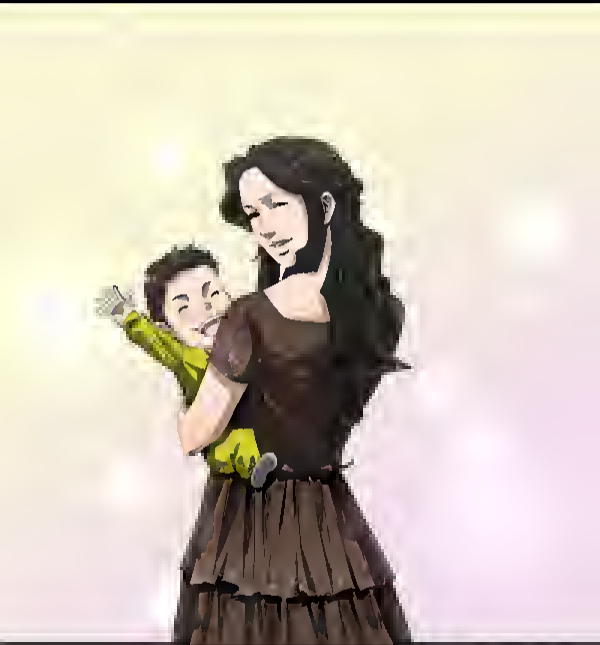
렘넌트

remnant

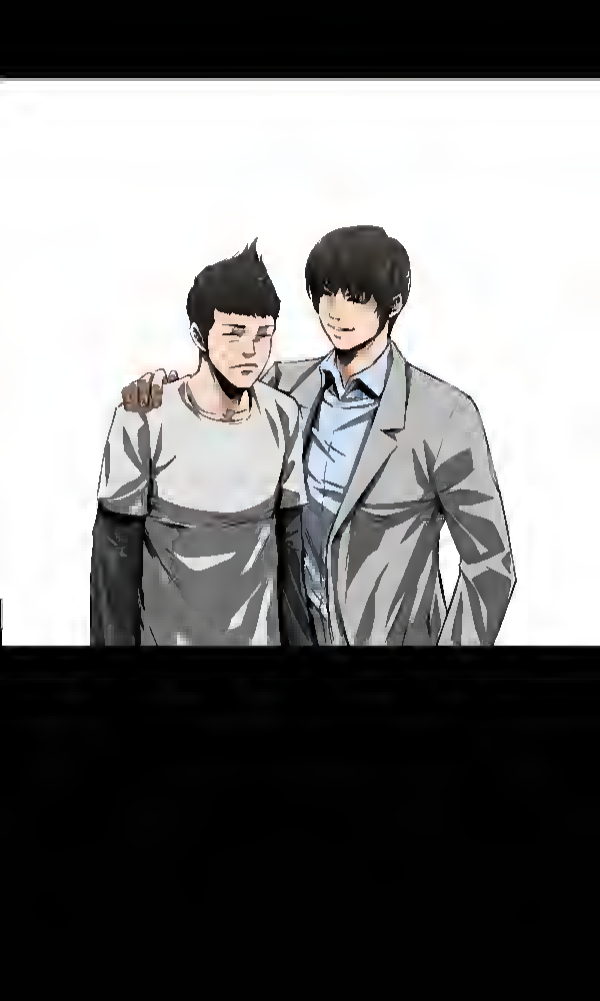
-25-

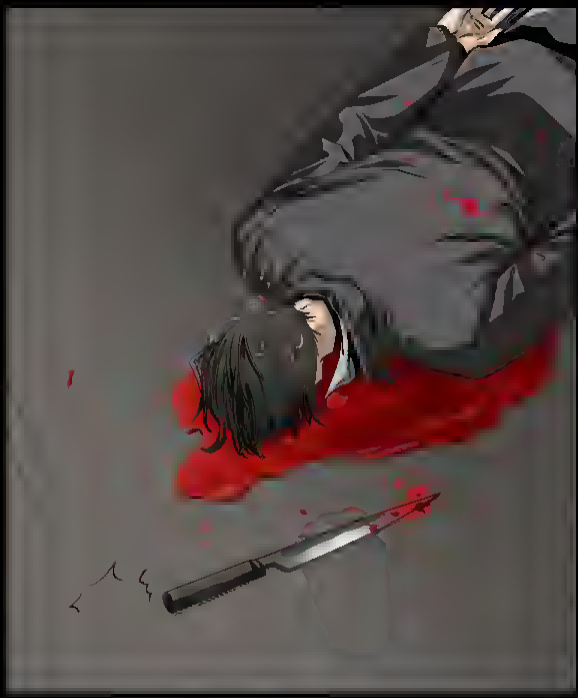
This comic is a work of fiction. There is no relation to real life people, incidents, or organizations.

SFX. Close



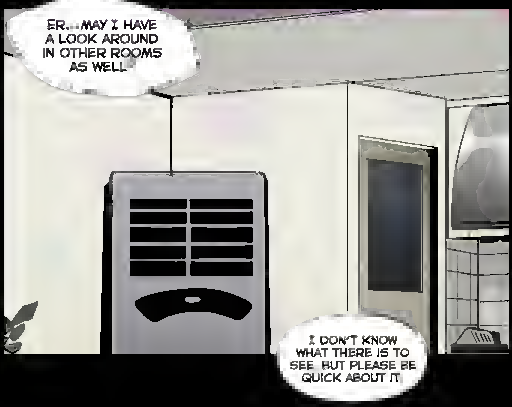
Bag Fried Chicken

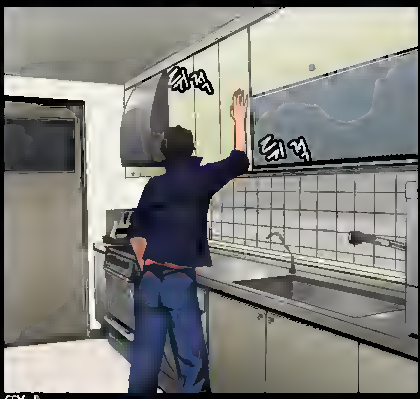




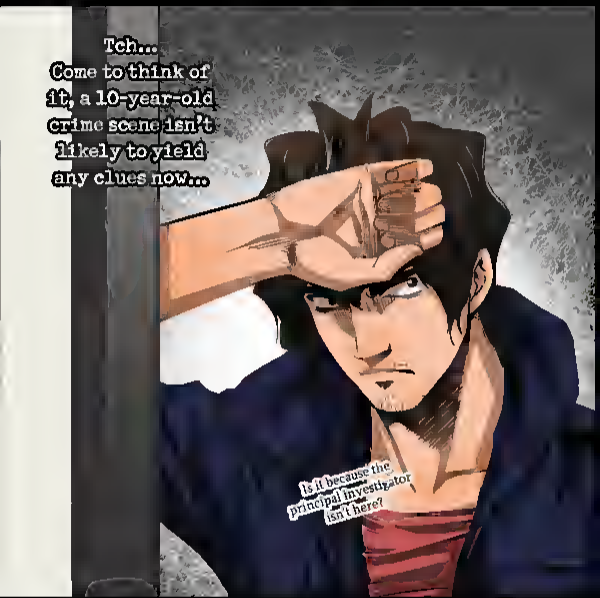
DETECTIVE NAMGUNG...JUST WHAT HAPPENED HERE ON THAT NIGHT?
IF YOU LEAVE WITHOUT GIVING US ANYTHING TO WORK WITH, WHAT CAN A HUBAE LIKE ME DO...?
osite of Sunbae.

EH? WHO? WHO WENT WHERE?
SIR, PLEASE MIND YOUR OWN BUSINESS.


ER... MAY I HAVE A LOOK AROUND IN OTHER ROOMS AS WELL.
I DON'T KNOW WHAT THERE IS TO SEE. BUT PLEASE BE QUICK ABOUT IT.

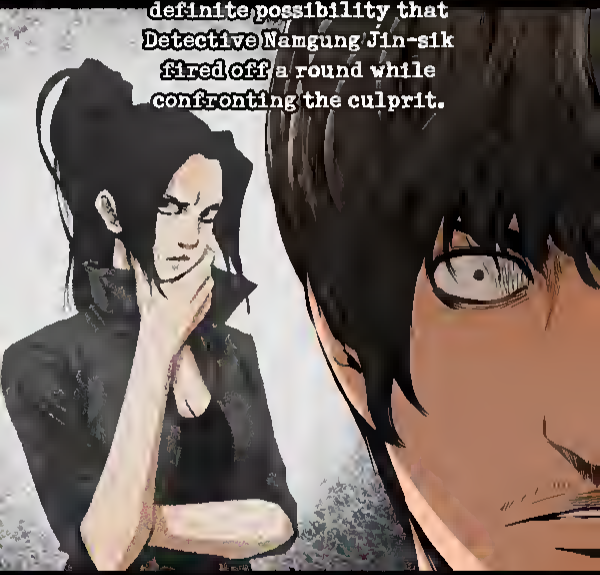


SFX: Rummage


Tch...
Come to think of it, a 10-year-old crime scene isn't likely to yield any clues now...
Is it because the principal investigator isn't here?

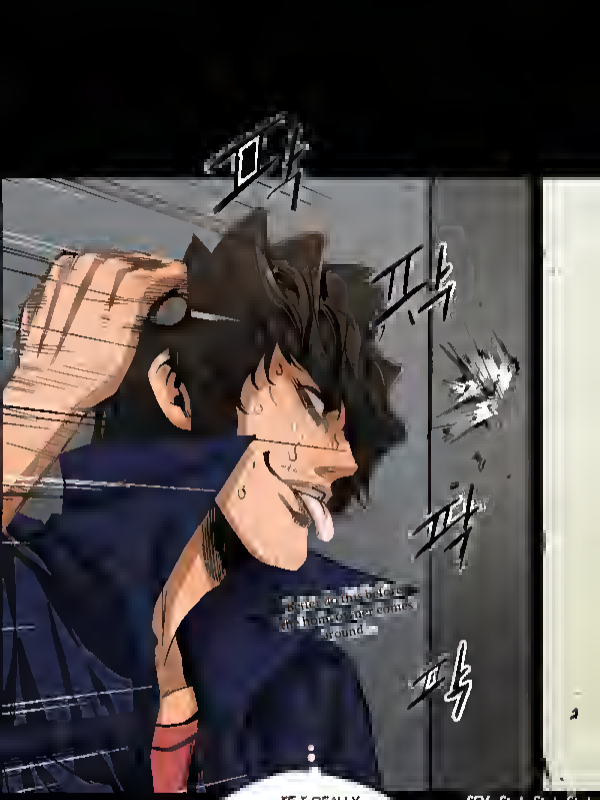
HUH?

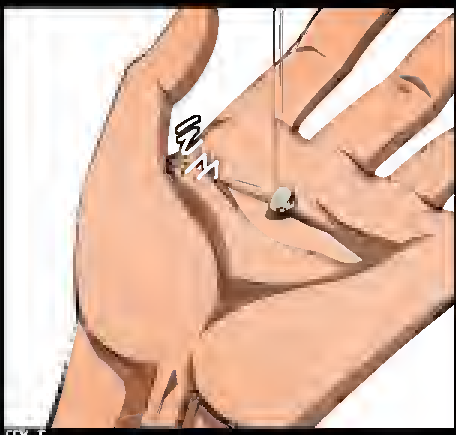
What's this? A mark? Was a nail driven through here before?
But what moron would drive a nail through the door frame where people constantly go in and out? And it looks pretty big as well...


It means there's a definite possibility that Detective Namgung Jin-sik fired off a round while confronting the culprit.

SFX. Stare Stare

SFX. Surprise

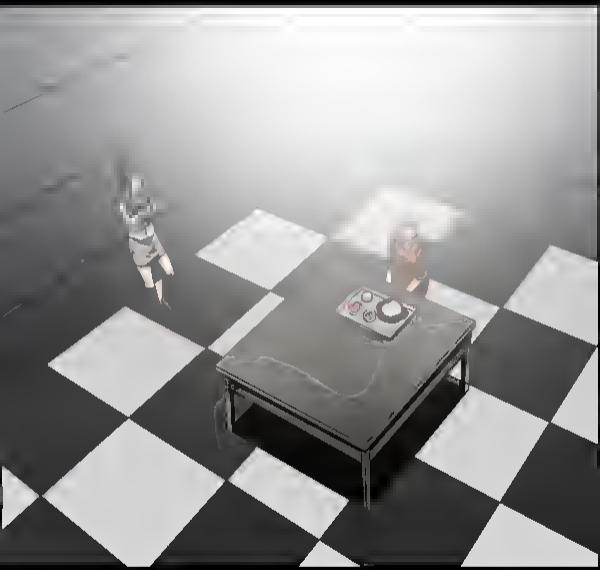

퍽
퍽
퍽
퍽
IF I REALLY FIND A BULLET HERE I'LL BUY A LOTTERY TICKET RIGHT AWAY
SFX. Stab Stab Stab

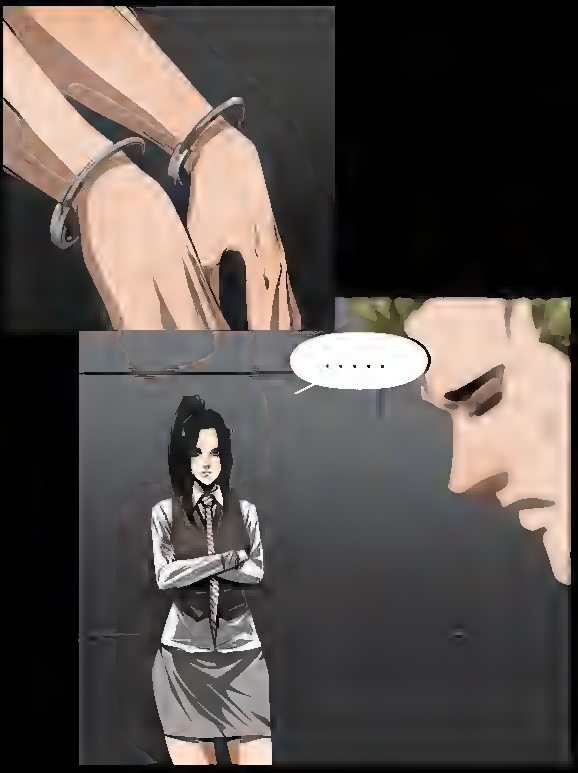

SFX Tup

WHAT'S WITH THIS ATMOSPHERE? DID SOMEONE DIE?

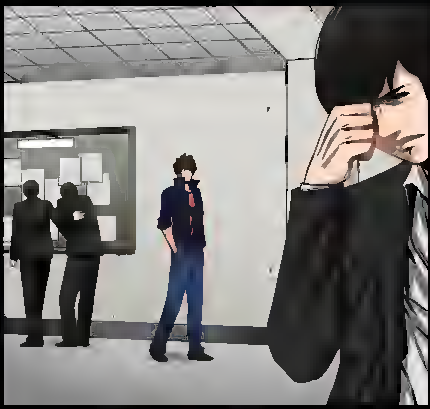
HEY--IF IT ISN'T THE TOMBOY BEAUTY DETECTIVE LEE!
IT'S REALLY GLOOMY AROUND THE STATION HERE... DID SOMETHING HAPPEN?

AH...IT'S...
HM?



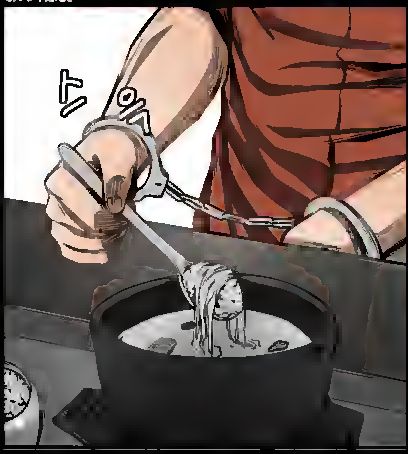


Sign Daehan Police Station



THERE'S STILL TIME AND NOTHING HAS BEEN CONFIRMED YET SO DON'T WORRY AND JUST HAVE YOUR
YOU HAVEN'T EATEN ANYTHING SINCE YOU WERE APPREHENDED AND BROUGHT IN HERE. PLEASE EAT BEFORE IT GETS COLD

SFX. Rause



SFX. Slurp
SFX. Slurrrp
SFX. Slam

SU...
SUNBAE...
!!

MA JAE-GUN!!

easy going scans
www.egscans.com
Join us!
More info in our forum!
www.egscans.com
www.egscans.com/forum
Japanese Translators
Korean Translators
Proofreaders
Editors
Cleaners
Typesetters
Quality checkers

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.xpcan.com

Easy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 26

Credits

Translator: Xephia
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner: Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Anima

Read Online all of our releases at:

www.egScanS.com

SFX. Slam

SU...
SUNBAE...
!!

MA JAE-GUN!!

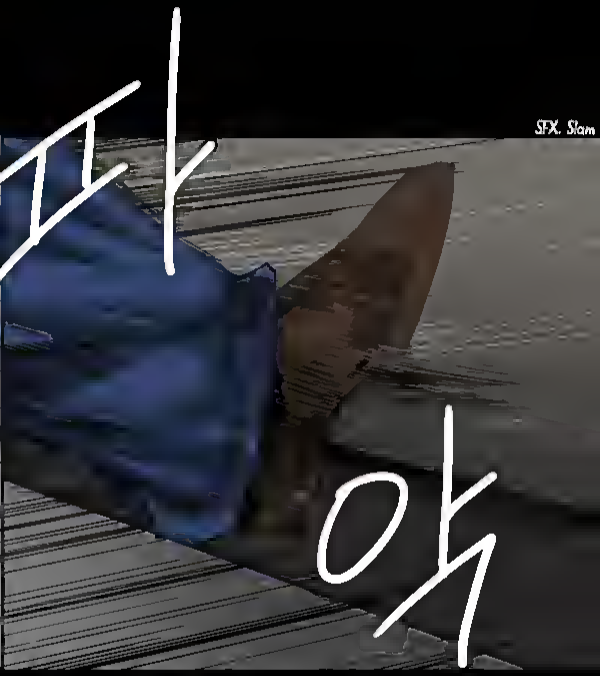
렘넌트

remnant

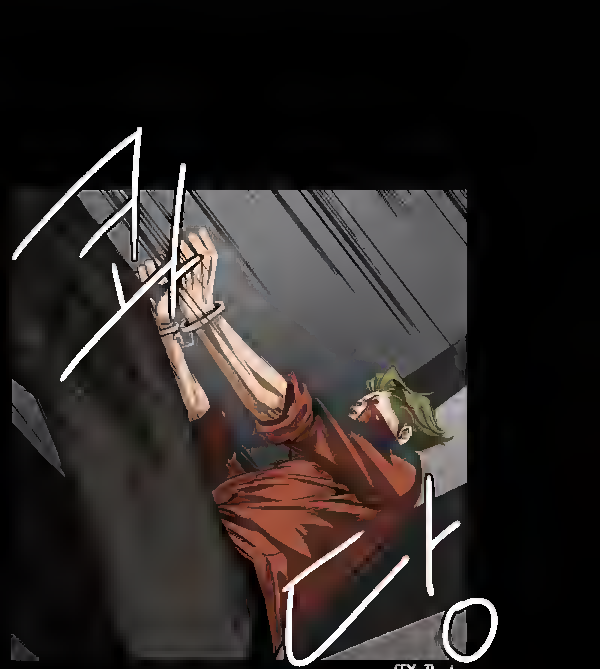
-26-

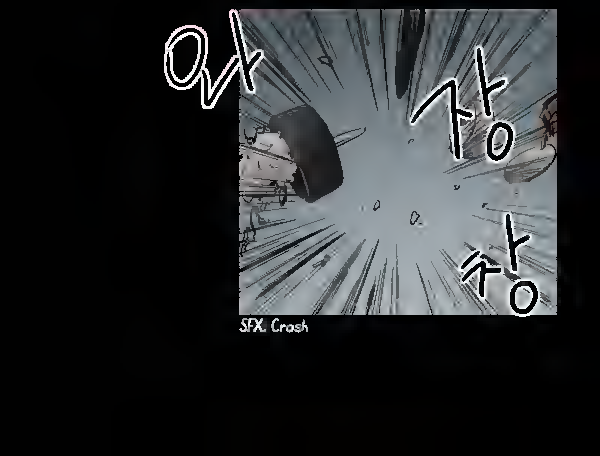
This comic is a work of fiction. There is no relation to real life people, incidents, or organizations.

SFX. Dash


피
SFX. Slam
악

끄아
SFX. Thwack
!!


콰당
SFX. Thud


앗
챙
챙
SFX. Crash

멍.
멍.
SFX. Dazed Dazed

SFX: Grab

SFX Thump Thunk Thump Thwack

털
벅
SFX Slump

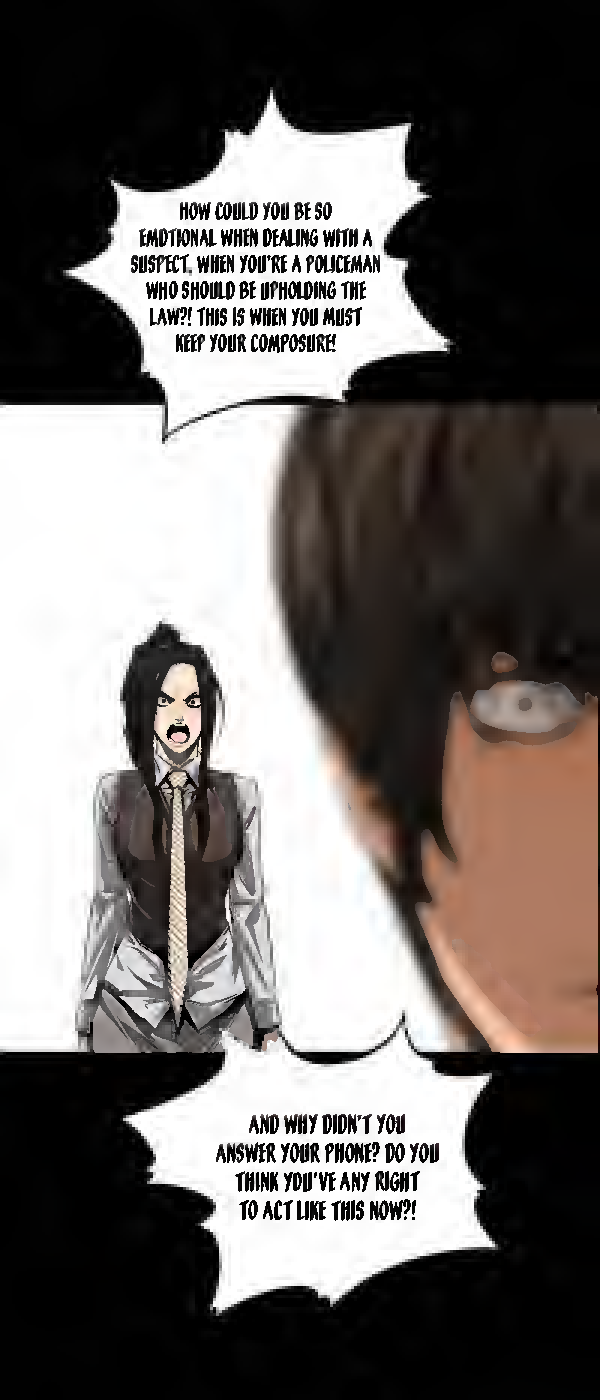
SFX: Crack

YOU KILLED YOUR OWN FAMILY, AND NOW YOU'VE KILLED A COP?!
퍼억
내장
퍽
퍽
SFX: Thud Thud Thud Crack
WHY SHOULD AN ASSHOLE LIKE YOU BE ALLOWED TO EAT? WHY SHOULD AN ASSHOLE LIKE YOU BE ALLOWED TO LIVE? YOU SHOULD JUST DIE! DIE! DIE!

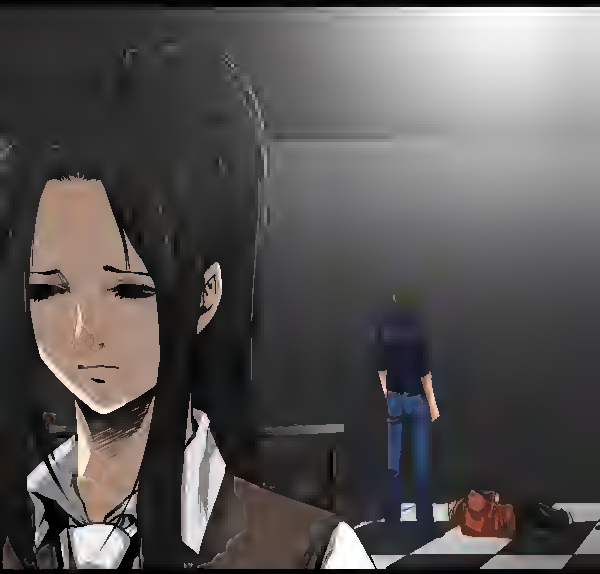
ARRGGGH!
COUGH!
COUGH!!

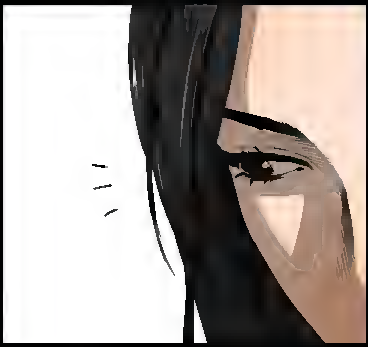
WHAT ARE YOU DOING?! CALM DOWN, SUNBAE!
DIE, YOU SON OF A BITCH! YOU SHOULD DIE TOO!
퍽
퍼억
SFX. Thump Crack

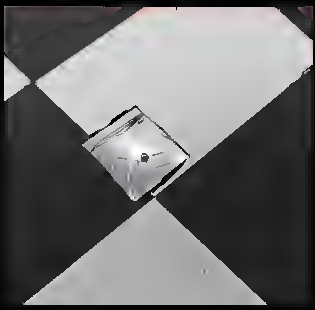
SFX: Thwack


HOW COULD YOU BE SO EMOTIONAL WHEN DEALING WITH A SUSPECT, WHEN YOU'RE A POLICEMAN WHO SHOULD BE UPHOLDING THE LAW?! THIS IS WHEN YOU MUST KEEP YOUR COMPOSURE!
AND WHY DIDN'T YOU ANSWER YOUR PHONE? DO YOU THINK YOU'VE ANY RIGHT TO ACT LIKE THIS NOW?!

SHUT YOUR TRAP! YOU CAN JUST TAKE WHATEVER CASE PERFORMANCE I GIVE YOU AND FUCK OFF TO THAT VIOLENT CRIME DIVISION LIKE YOU ALWAYS WANTED! GODDAMMIT!

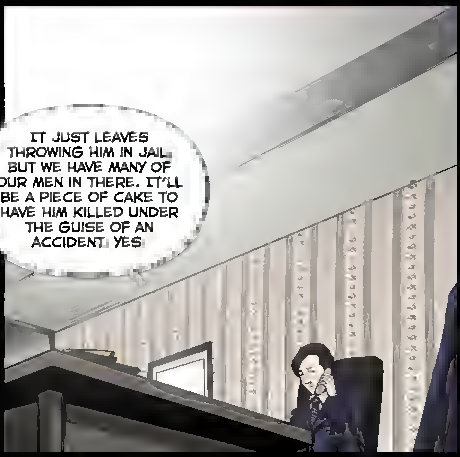






Sign. Superintendant's Office

Sign. Superintendent Choi Soon-jong


IT JUST LEAVES THROWING HIM IN JAIL. BUT WE HAVE MANY OF OUR MEN IN THERE. IT'LL BE A PIECE OF CAKE TO HAVE HIM KILLED UNDER THE GUISE OF AN ACCIDENT. YES.

GOOD, WELL DONE. IT'S NOT LIKE YOU HAVEN'T DONE THIS BEFORE, SO I'LL LEAVE IT ALL IN YOUR HANDS.
JUST ONE THING...
YOU DELETED ALL THE CCTV FOOTAGE, I HOPE? I HEAR THAT SUCH FOOTAGE IS OFTEN USED NOWADAYS TO FIND THE REAL CULPRITS

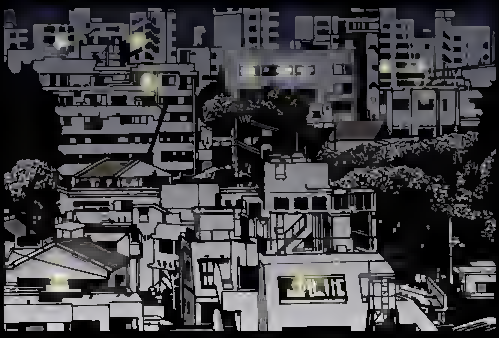
OF COURSE. IT WAS AROUND THE END OF THE DAY, SO THERE WEREN'T MANY PEOPLE AROUND. .I HAD IT OVERWRITTEN WITH A CLIP OF AROUND THE SAME HOUR OF ANOTHER DAY.
끼 익
SFX Creak
YOU NEED NOT WORRY ABOUT THAT
THE CCTV IN THE HOSPITAL AS WELL?
!!

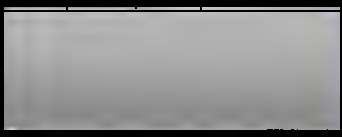
부
덕

SFX: Stand

O...OF COURSE. I TOOK CARE OF THAT AS WELL
RIGHT. MAKE SURE TO LEAVE NO LOOSE ENDS...AND I'LL GET IN TOUCH WITH YOU AGAIN LATER.

SFX. Click

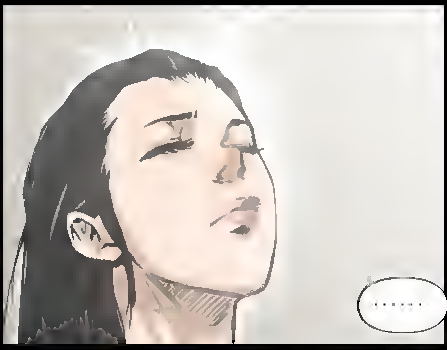


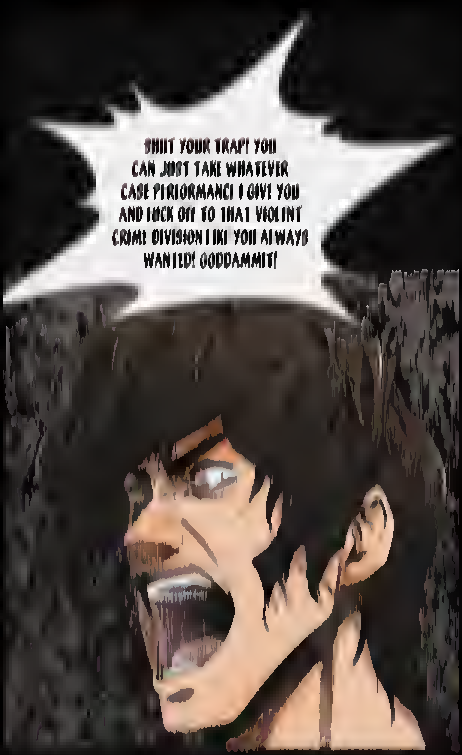


Sswaaaa

Sswaaaa

Sswaaaa

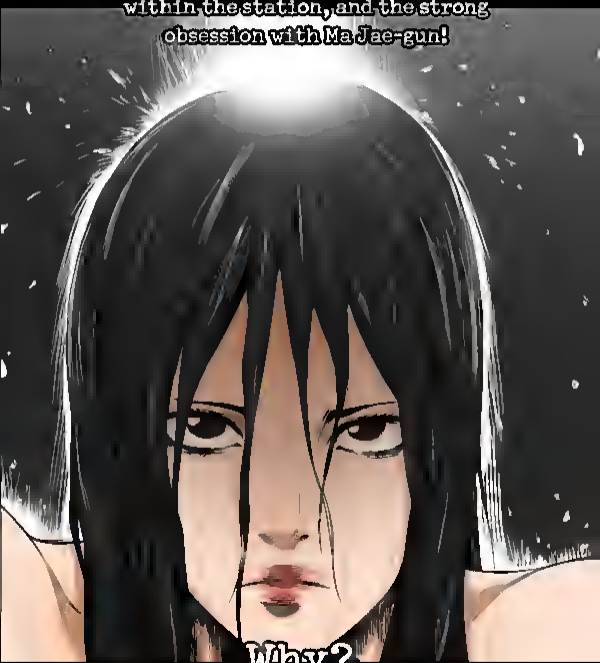

.....

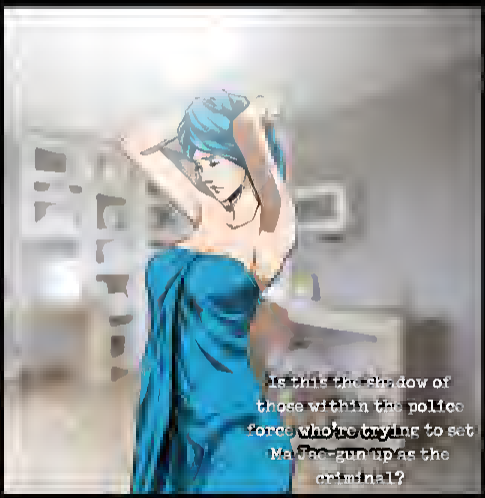

SHUT YOUR TRAP! YOU CAN JUST TAKE WHATEVER CASE PERFORMANCE I GIVE YOU AND FUCK OFF TO THAT VIOLENT CRIME DIVISION I LIKE YOU ALWAYS WANTED! GODDAMMIT!

What's...this filthy feeling...?
It's so unpleasant, as if someone
is leering at me from behind.
It isn't just because of what
Jang-Sunbae said...

The details of the case involving Ma Jae-gun...

The investigation records, movements within the station, and the strong obsession with Ma Jae-gun!




Is this the shadow of those within the police force who're trying to set Ma'Jae-gun up as the criminal?

It can't be Ma Jae-gun. If he really strangled someone to death from behind while still handcuffed, his wrists wouldn't be without marks.

Then...Who? Why are they trying to frame Ma Jae-gun? Are they after the assets hidden by Detective Namgung? Or...is it to silence him before he reveals any secrets?

SFX. Glance

I guess...

I've no other choice but that, eh?

ANYWAY...
WHY DID THAT BASTARD JANG GEUN-BAE GO CRAZY LIKE THAT?

easy going scans
www.egscans.com
Join us!
More info in our forum!
www.egscans.com
www.egscans.com/forum
Japanese Translators
Korean Translators
Proofreaders
Editors
Cleaners
Typesetters
Quality checkers

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.xparan.com

Easy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 27

Credits

Translator: Xephia
Proofreader: KuroiShinigami
Cleaner: Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Anima

Read Online all of our releases at:

www.egScanS.com

SFX. Glance

I guess...

I've no other choice but that, eh?

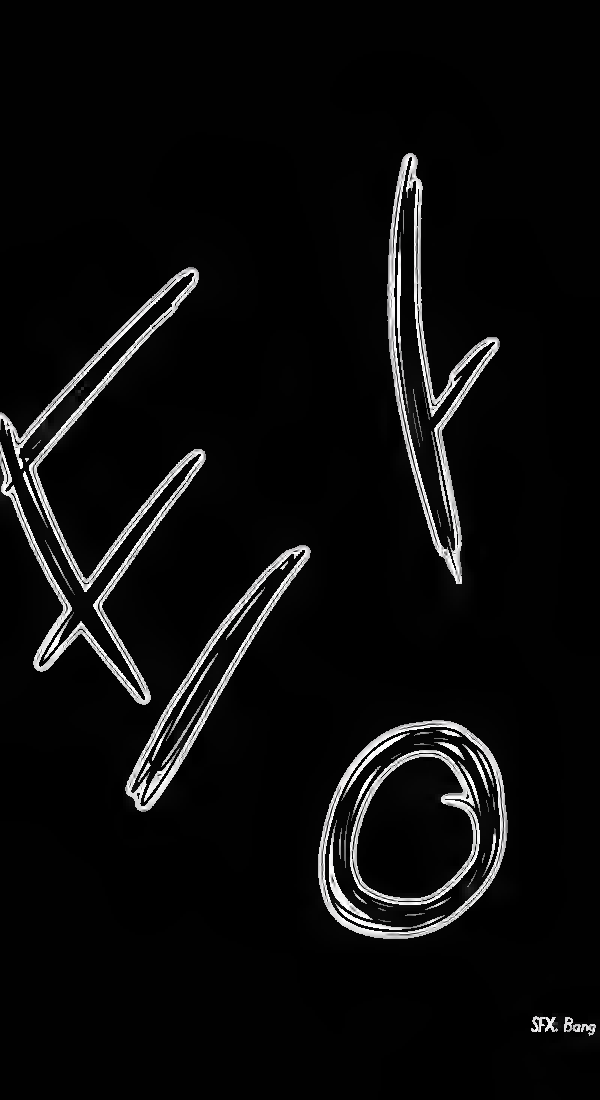
ANYWAY...
WHY DID THAT BASTARD JANG GEUN-BAE GO CRAZY LIKE THAT?

렘넌트

remnant

-27-

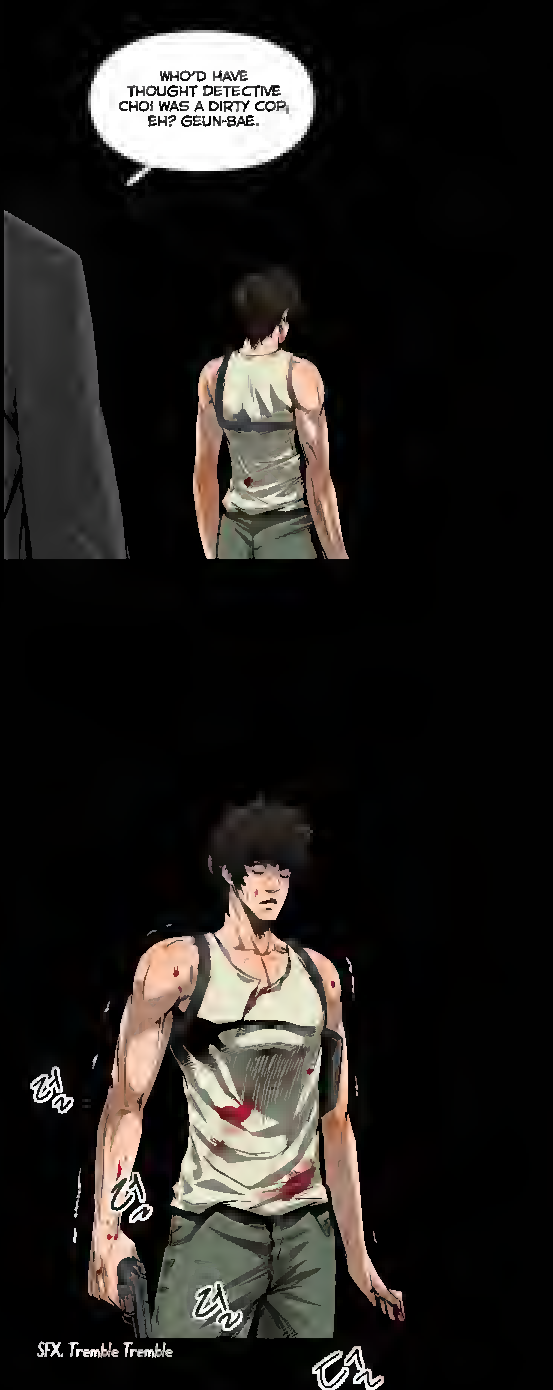
This comic is a work of fiction. There is no relation to real life people, incidents, or organizations.

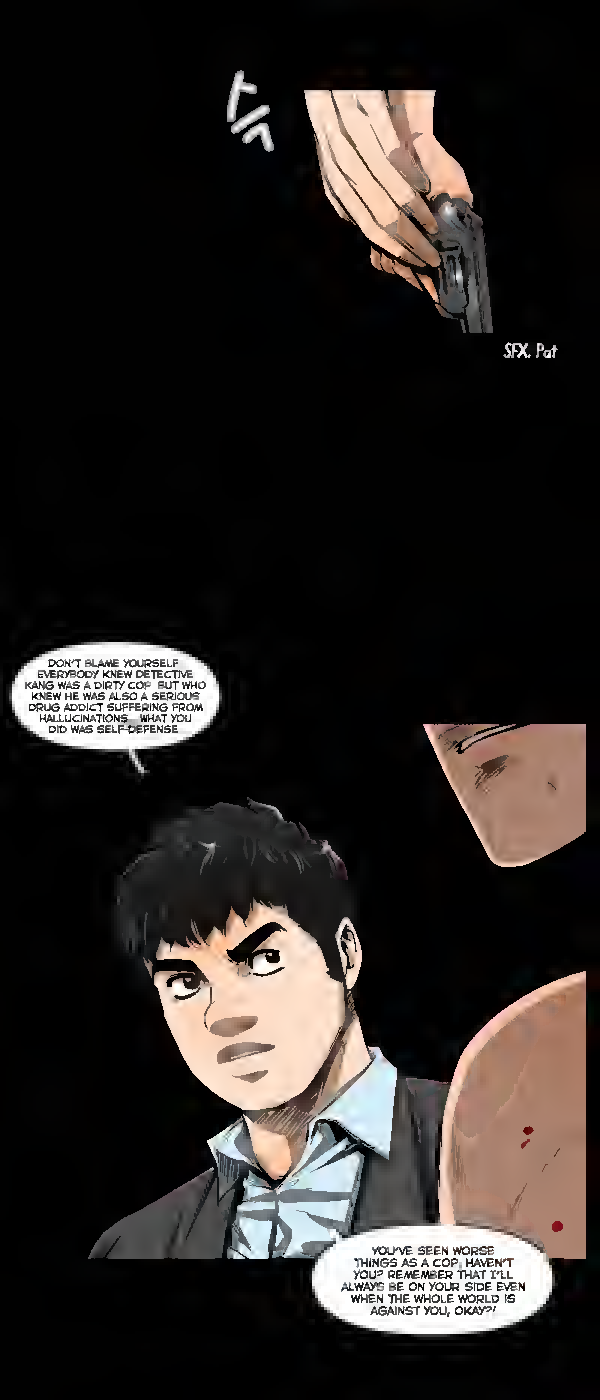

SFX. Bang

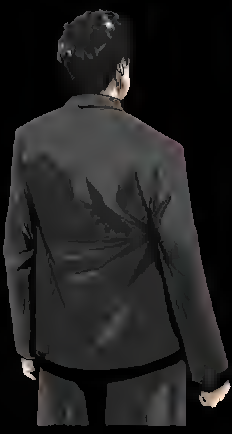
That...

Was only...

An accident.


WHO'D HAVE THOUGHT DETECTIVE CHO! WAS A DIRTY COP, EH? GEUN-BAE.
SFX. Tremble Tremble


SFX. Pat
DON'T BLAME YOURSELF. EVERYBODY KNEW DETECTIVE KANG WAS A DIRTY COP. BUT WHO KNEW HE WAS ALSO A SERIOUS DRUG ADDICT SUFFERING FROM HALLUCINATIONS. WHAT YOU DID WAS SELF-DEFENSE.
YOU'VE SEEN WORSE THINGS AS A COP, HAVEN'T YOU? REMEMBER THAT I'LL ALWAYS BE ON YOUR SIDE EVEN WHEN THE WHOLE WORLD IS AGAINST YOU, OKAY?!



HOW MUCH LONGER ARE YOU GOING TO DRINK YOUR LIFE AWAY? IT'S TIME YOU GOT BACK ON YOUR FEET! WAKE UP!

Being a detective of the Narcotics Squad...

He never liked seeing me drunk on something.

To be honest, I knew...

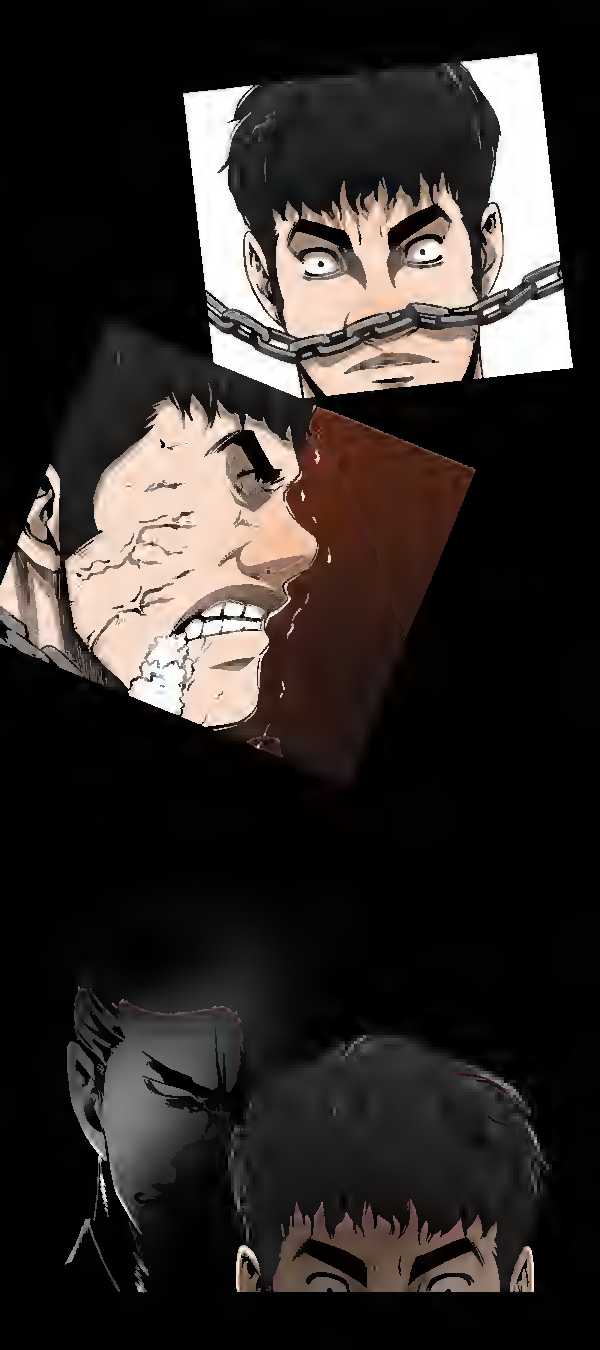
After I quit being an alcoholic and

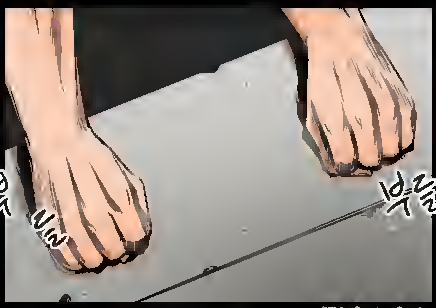
went around making an ass of myself...

HEY! DETECTIVE JANG! WHERE HAVE YOU BEEN ALL MORNING?
AND WHY IS YOUR PHONE OFF? I COULDN'T GET THROUGH!
OW THE HELL AM I SUPPOSED O KNOW? WHO DO YOU THINK I AM? A GODDAMNED MESSENGER BOY? YOU MOTHERFUCKER!
YOU WERE BORN A MAN, SO LIVE LIKE ONE, YOU SON OF A BITCH!

Every word he had said

was out of consideration for me.



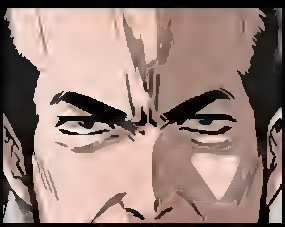


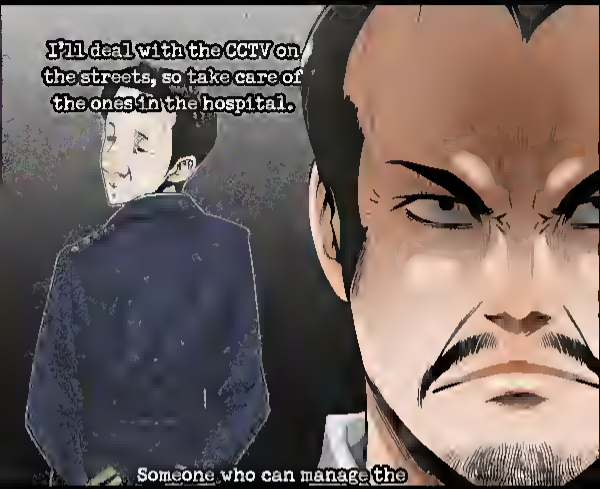
SFX. Shake Shake

"MA. JAE. GUN"

WUUUAAAAAAAHHHHH!

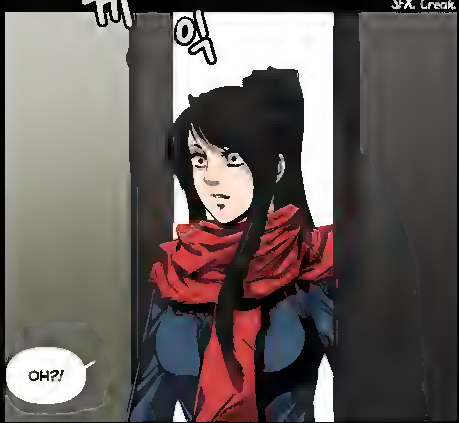
Sign, Violent Crime Squad 1




I'll deal with the CCTV on the streets, so take care of the ones in the hospital.
Someone who can manage the integrated network will make the task easier for you.

SOMEONE WHO CAN CONTROL THE INTEGRATED NETWORK. HUH...

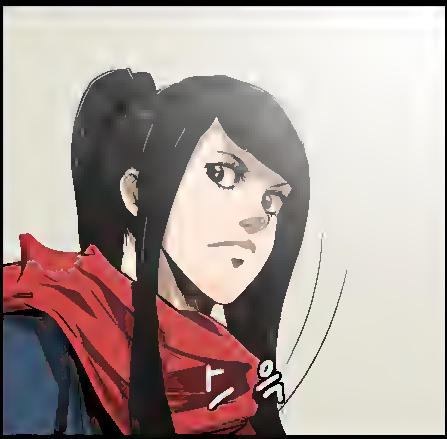
SFX. Knock Knock



SFX. Creak

IT'S THE POLICE NUNA— POLICE, POLICE—

I DIDN'T KNOW YOU'D BE HERE TOO, JIN.
YOU CAME TO VISIT ME ALONE TODAY? I NEVER THOUGHT I'D EVER SEE THE DAY



SFX Swish

LET'S GO OUTSIDE FOR A LITTLE CHAT.

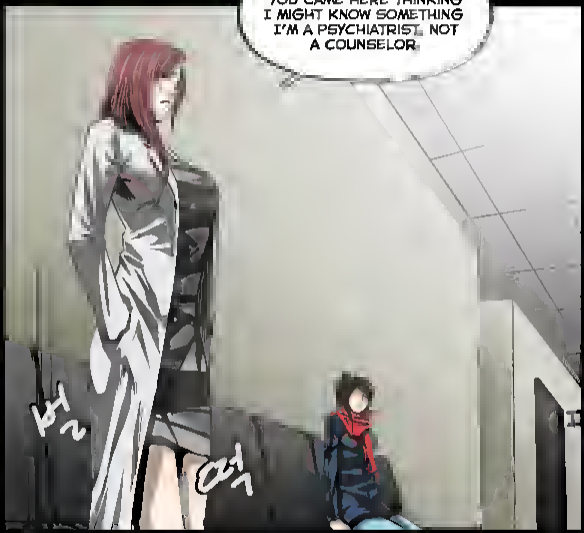
Sign Seehan Hospital

SO, DETECTIVE JANG IS...

YES. IT SEEMS JANG SUNBAE HAS MADE UP HIS MIND ABOUT MA JAE-GUN BEING DETECTIVE KIM'S KILLER. I THOUGHT WE WERE GOING TO WITNESS ANOTHER HOMICIDE RIGHT THERE
I... CAN'T SAY MUCH ABOUT THAT CASE FROM 15 YEARS AGO, BUT I JUST CAN'T ACCEPT THE CHARGE THAT MA JAE-GUN ALSO MURDERED DETECTIVE KIM.

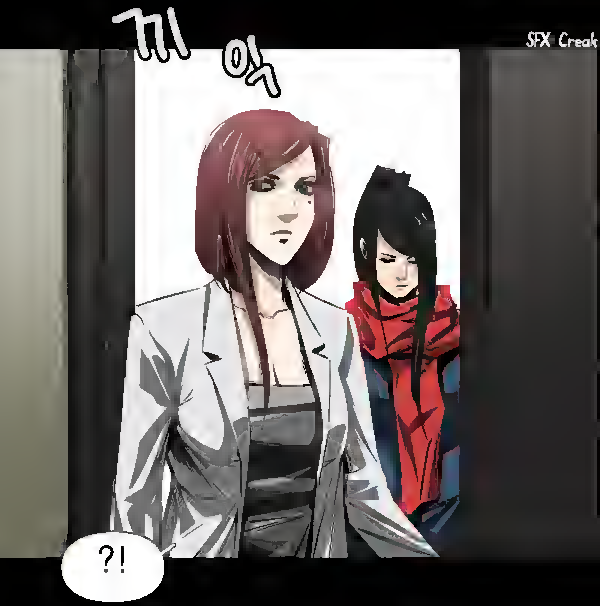
DETECTIVE KIM SHOWED ME A DRUG TRAFFICKING LIST BEFORE HE DIED... BUT HE DIDN'T TELL ME WHERE HE GOT IT FROM. HE TOLD ME IT'D BE BEST IF I DIDN'T KNOW... IT'S SUSPICIOUS THAT THIS HAPPENED RIGHT AFTER THAT...
HOW MA JAE-GUN ESCAPED FROM THE POLICE STATION, HOW THEY'RE IGNORING THE PROPER PROTOCOLS FOR ON-SITE INSPECTION, AND HOW THEY'RE TRYING TO KEEP THE DETAILS OF THE INVESTIGATION UNDER THE WRAPS AND CLOSE THE CASE QUIETLY...
I'M SURE MA JAE-GUN IS NOTHING MORE THAN A DOOR KNOB. THERE MUST BE SOMEONE ELSE WHO'S HOLDING THE KEY TO ALL THIS

WELL, THAT'S A PRETTY NICE STORY. HERE ARE MY RECOMMENDATIONS AS A PSYCHIATRIST. I'D ADVISE YOU TO AVOID MYSTERY NOVELS AND THRILLER MOVIES, AND QUIT ALCOHOL, TOBACCO AND COFFEE AS WELL.
HEY! DOC!!!


YOU'RE MISTAKEN IF YOU CAME HERE THINKING I MIGHT KNOW SOMETHING I'M A PSYCHIATRIST, NOT A COUNSELOR.
SFX: Stand

BUT I'LL CONSIDER IT AS OVERTIME WORK AND ASSIST YOU IN ANY WAY I CAN, SINCE YOU LOOK PRETTY DESPERATE.
LET'S GO BACK TO MY OFFICE AND RECONSTRUCT THE CRIME FROM THE BEGINNING.

Sign Counseling Office



TO BE CONTINUED...

easy going scans
www.egscans.com
Join us!
More info in our forum!
www.egscans.com
www.egscans.com/forum
Japanese Translators
Korean Translators
Proofreaders
Editors
Cleaners
Typesetters
Quality checkers

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parcm.com

Remnant ch 28

Credits

Translator: Xephia
Proofreader: Today
Cleaner. Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Claudia

Read Online all of our releases at:

www.egScanS.com

잔재

remnant

-20-

This comic is a work of fiction. There is no relation to real life people, incidents, or organizations.

WHY DO YOU LOOK SO SURPRISED? DID SOMETHING HAPPEN?

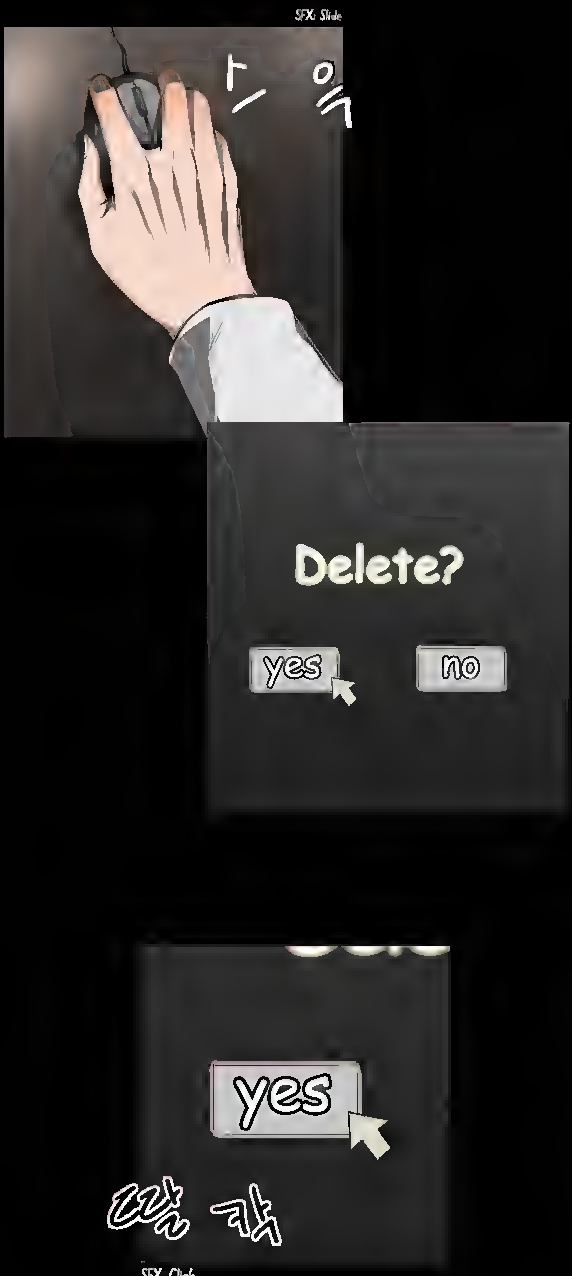
NOTHING I'M GOING HOME AJUMMA. BU-BYE
휙
SFX. swish
HE...HEY... NAMGUNG JIN!

WHAT'S WRONG WITH HIM? HE SEEMED A LITTLE DIFFERENT THAN USUAL...
IT'S JUST A SYMPTOM OF ASPERGER'S SYNDROME. RIGHT? WE DON'T HAVE MUCH TIME. PLEASE TAKE A SEAT.

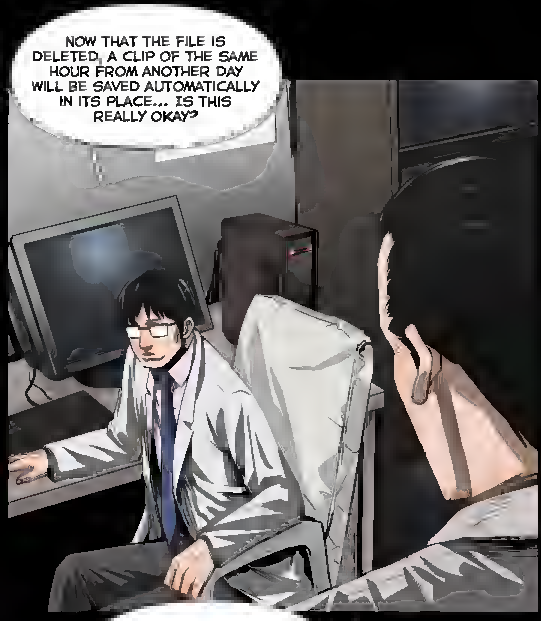
Let's begin on the assumption that Ma Jae-gun isn't the real culprit. In the first place, pegging him as the murderous arsonist responsible for the deaths of Namgung Jin-sik and Ma Geun-young doesn't hold a lot of water, as there is hardly any evidence available for the case.
But somehow the higher-ups concluded that he must be the culprit, and mobilized an unusually large number of officers just to apprehend him. . That seems like an attempt to cover up the truth.
I wonder just who would benefit from keeping Ma Jae-gun silent...
And then we have the murder of detective Kim. This case confirmed to me that Ma Jae-gun is innocent of both the current homicide and the one that occurred 15 years ago.

SO WHY BEAT AROUND THE BUSH? THIS IS AN INSIDE JOB BY THE POLICE
SO. . WHAT DO YOU WANT ME TO DO?

AFTER BREAKING OUT FROM THE POLICE STATION, HE WENT TO THE MARIA OBSTETRICS CLINIC WHERE HIS WIFE IS HOSPITALIZED. LET'S START BY CHECKING THE CLINIC'S CCTV.
IF WE CAN PROVE THAT MA JAE-GUN WASN'T INVOLVED IN THE DEATH OF DETECTIVE KIM, THEN THE ONES BEHIND THE INSIDE JOB SHOULD COME TO THE FOREFRONT.

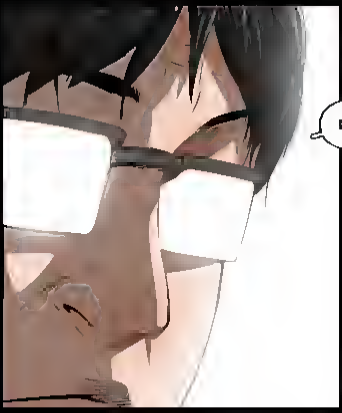

SFX. Slide
Delete?
yes
no
yes
SFX. Click

THERE! IT'S DELETED.
AH... GOOD. THANK YOU FOR THAT.

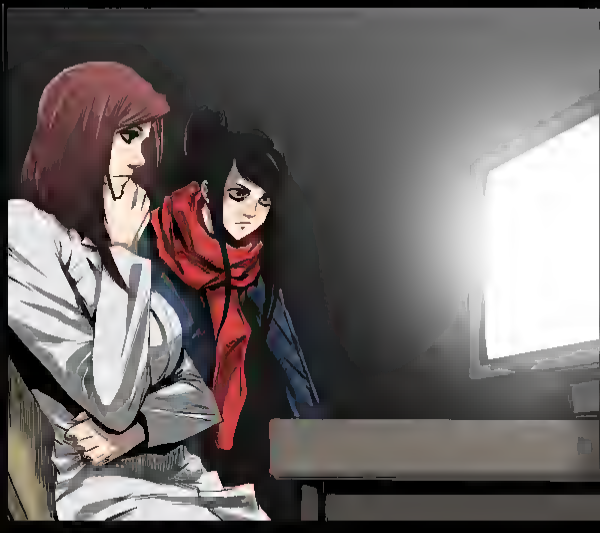

NOW THAT THE FILE IS DELETED, A CLIP OF THE SAME HOUR FROM ANOTHER DAY WILL BE SAVED AUTOMATICALLY IN ITS PLACE... IS THIS REALLY OKAY?
Y-YEAH... IT'S OKAY. THE SUSPECT MAY EXPLOIT IT LATER FOR HIS ALIBI, SO WE'D BETTER TAKE CARE OF IT NOW.

MAN... I DON'T KNOW WHAT THE HIGHER-UPS AT THE NATIONAL POLICE AGENCY ARE DOING, NOT PROMOTING A GOOD DEMOCRATIC POLICEMAN LIKE YOU
Sign. Hanmaeum Hospital
THEY'VE GOT A MODEL POLICE OFFICER WHO WORKS HARD FOR THE PEOPLE RIGHT HERE

ENOUGH WITH THE FLATTERY, MY FRIEND. YOU'RE EMBARRASSING ME....
딸깍
딸깍
SFX. Click Click


HMM?

HEY, DETECTIVE YOON! IT SEEMS SOMEONE ACCESSED THIS CCTV CLIP BEFORE US, YOU KNOW?
!!
WHAT? HOW?! CAN... CAN YOU FIND OUT WHO THAT WAS?

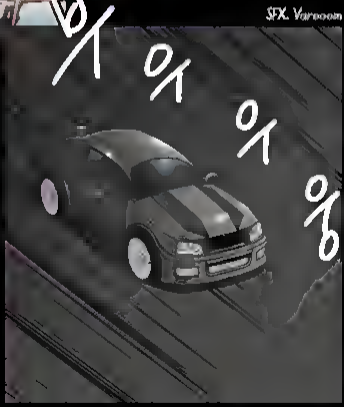


YES... IT'S JUST AS I EXPECTED
LOOK AT THIS. THE TIME JUST ISN'T RIGHT. THE ESTIMATED TIME OF DETECTIVE KIM'S DEATH IS 11:37 PM. BUT HERE MA JAE-GUN WAS CAUGHT ON CCTV AT 11:34 PM. IT TAKES AT LEAST 20-30 MINUTES TO GET FROM THE POLICE STATION TO THE CLINIC BY CAR. EVEN WHEN THERE'S NO TRAFFIC. THIS IS DEFINITE PROOF THAT MA JAE-GUN IS NOT THE KILLER

EXCELLENT! NOW IF I CAN JUST CATCH THE REAL KILLER, I CAN FIND THE ONES BEHIND IT ALL AND GET TO THE BOTTOM OF THIS! PLEASE MAKE A COPY OF THIS CLIP, DOC.
BUT WILL YOU BE ALL RIGHT?

IF IT'S REALLY AN INSIDE JOB, YOU WON'T BE DEALING WITH YOUR STANDARD RANK AND FILE OFFICERS...
WOULDN'T IT GET RATHER STICKY FOR YOU?

KEKEKEKE... DON'T YOU WORRY ABOUT THAT.
THE ONE BACKING ME IS SOMEONE VIRTUALLY UNTOUCHABLE. WE DON'T GET ALONG TOO WELL BUT ANYWAY...
I'LL GET GOING THEN. I'LL CONTACT YOU AGAIN IF I NEED MORE HELP.
PLEASE, DON'T EVER COME BACK!

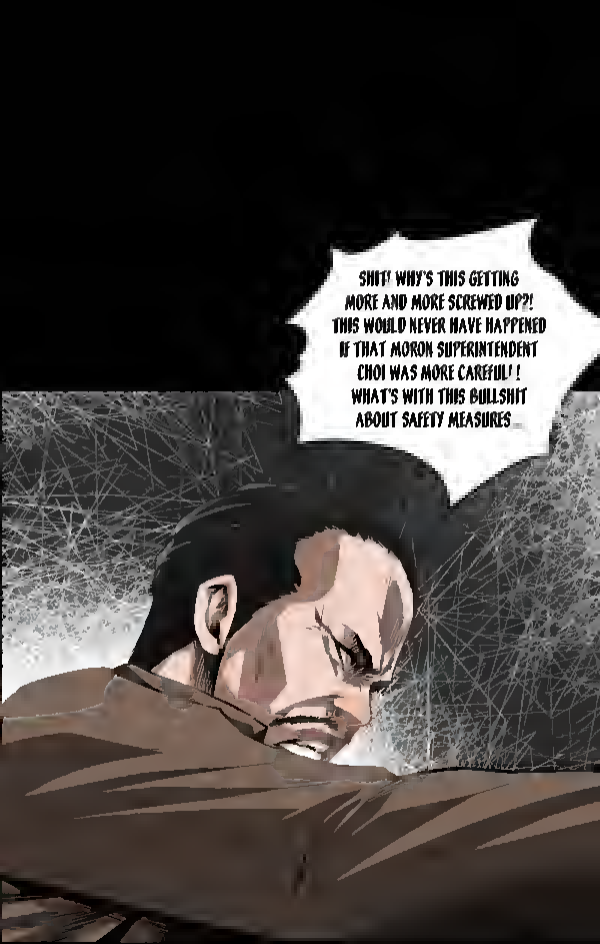

SFX. Varoom

Well... I can see that someone has accessed it, but not the person who did it.
And it seems like that person even made a copy of the file too... Was the clip really that important?

Jang Geun-bae and Park Yoon-hee have been visiting a hospital quite often these days...

What... was the name of that hospital...?

SFX. Thud


SHIT! WHY'S THIS GETTING MORE AND MORE SCREWED UP?! THIS WOULD NEVER HAVE HAPPENED IF THAT MORON SUPERINTENDENT CHOI WAS MORE CAREFUL! ! WHAT'S WITH THIS BULLSHIT ABOUT SAFETY MEASURES...

I know that you also have something up in your sleeve that you haven't told Hyung-nims about ...

꿀꺽
SFX. Gulp
KAAA
IT TASTES SOOO
GOOD! NOTHING BEATS
ISEUL SOJU!

AREN'T YOU LIVING A SWEET LIFE FOR A HOMELESS MAN, ENJOYING YOUR BOOZE AND ALL...
HUH?

[illegible]...
TAE-JIN .. HOW... HOW HAVE YOU BEEN? IT'S...IT'S BEEN A WHILE HAHA...
SFX. Slump

FOOL.. I'M NOT GOING TO HURT YOU OR ANYTHING. DON'T LOOK SO FUCKING TERRIFIED, YOU IDIOT!
N-NO... I WAS JUST... GLAD TO SEE YOU...
SFX: SIT

15 YEARS SEEM SHORT, BUT IT'S ALSO PRETTY LONG, EH? THERE ARE WRINKLES ALL OVER OUR FACES.
IT SEEMS YOU FIND LIFE IN HIDING QUITE AGREEABLE. YOU LOOK PRETTY HEALTHY FOR ONE THING.

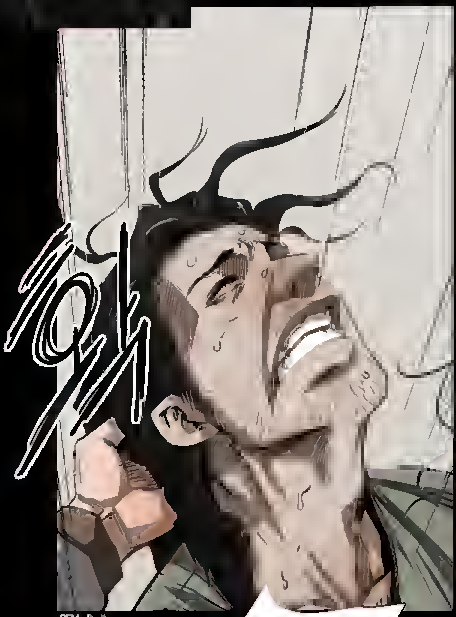
SFX. Put

THERE'S SOMETHING I WANT YOU TO TAKE CARE OF QUIETLY. FINISH THE JOB, AND I'LL GIVE YOU DOUBLE THE MONEY THERE.
WHAT... IS IT? IS IT SOMETHING DIFFICULT?

STILL HAVEN'T LET GO OF THAT OLD HABIT, HAVE YOU? DO YOU WANT AN EXPRESS TICKET TO HELL?
SHUT YOUR TRAP! I ASK THE QUESTIONS. YOU ANSWER THEM! THAT'S IT!

NO NO NO NO...
I'M... I'M SORRY...
PLEASE FOR...
FORGIVE ME...

SFX. Grab



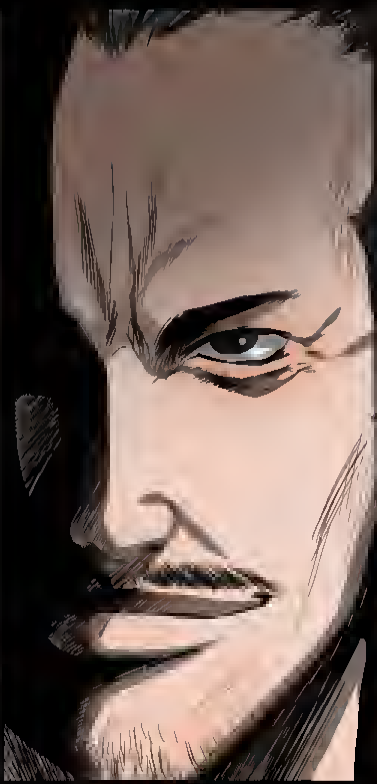
SFX. Pull

UGH!!

HEHE... YOU KNOW I LIKE YOU, EVEN THOUGH YOU'RE A GRUBBY LITTLE SHIT...
HEY, JIN-MAN... WHY DO YOU THINK I KEPT YOU ALIVE, HIDDEN FROM ALL THE HYUNG-NIMS?

SFX: knock knock

SFX. Creak



TO BE CONTINUED...

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parcm.com

Easy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 29

Credits

Translator: Xephia
Proofreader: Today
Cleaner: Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Claudia

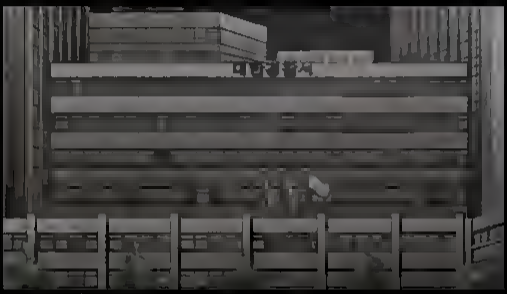
Read Online all of our releases at:
www.egscans.com

렘넌트

remnant

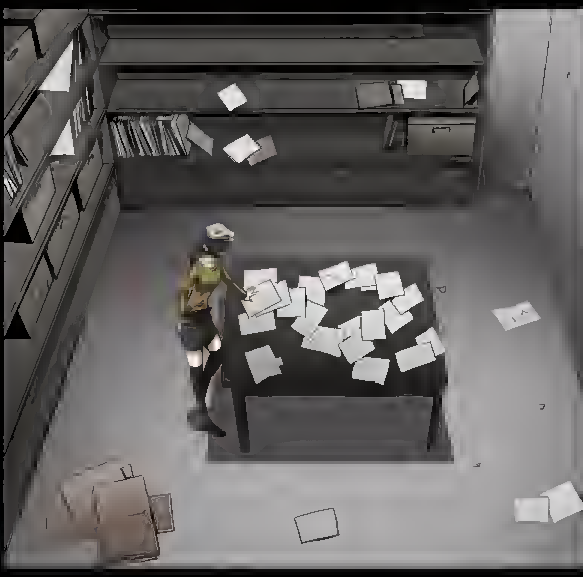
-29-

This comic is a work of fiction. There is no relation to real life people, incidents, or organizations.



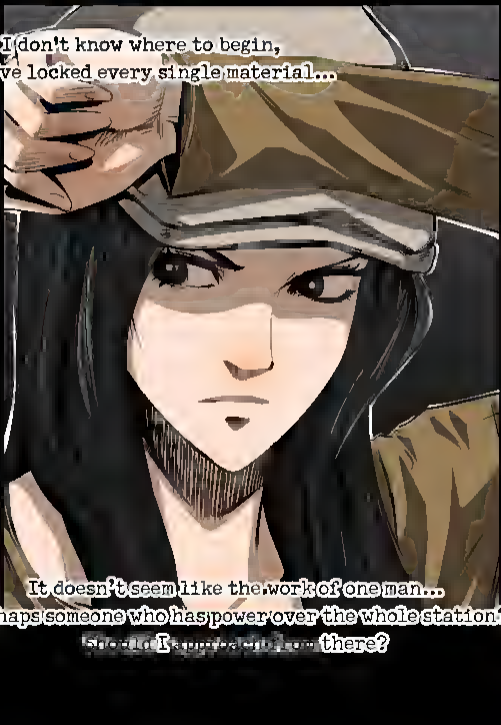
Sign, Daehan Police Station

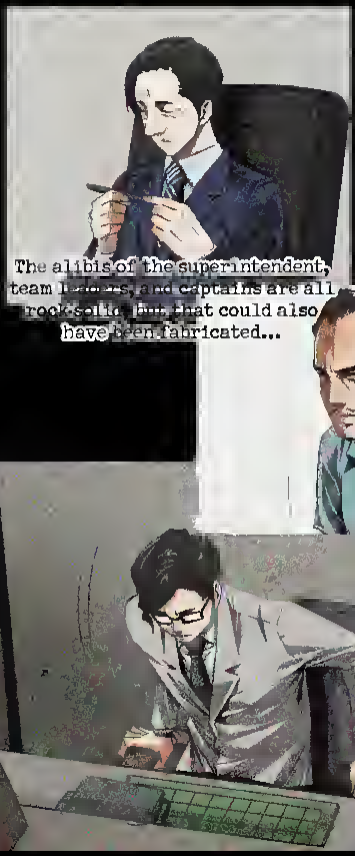
Sign, Resources Room



16

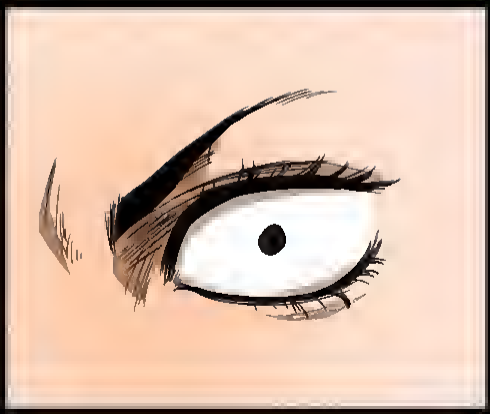
SFX. Thump


I don't know where to begin,
they've locked every single material...
It doesn't seem like the work of one man...
Perhaps someone who has power over the whole station?
there?

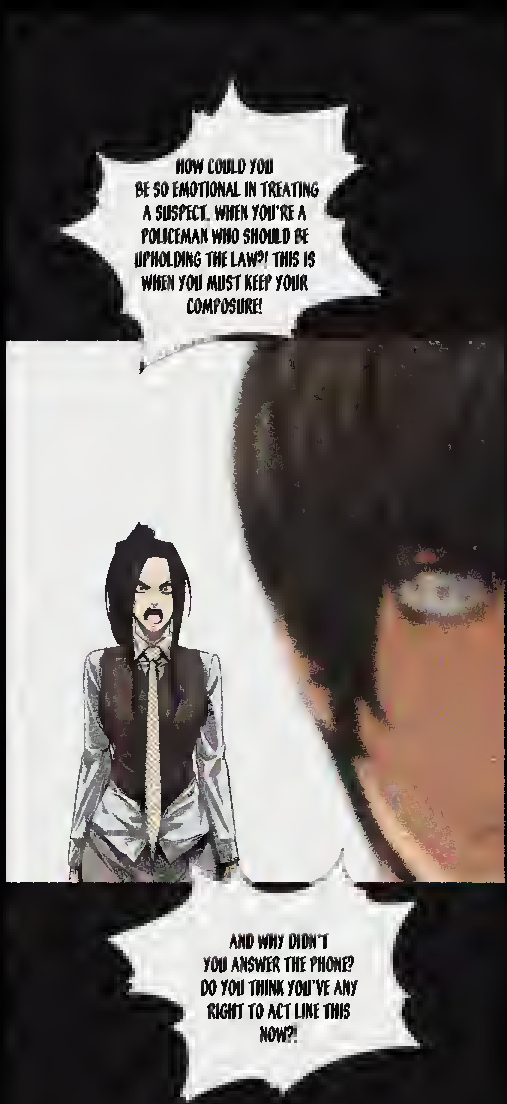

The alibis of the superintendent, team leaders, and captains are all rock-solid, but that could also have been fabricated...
Then someone was bribed...?

!!

Hold on...



Jang-sunbae...


HOW COULD YOU BE SO EMOTIONAL IN TREATING A SUSPECT. WHEN YOU'RE A POLICEMAN WHO SHOULD BE UPHOLDING THE LAW?! THIS IS WHEN YOU MUST KEEP YOUR COMPOSURE!
AND WHY DIDN'T YOU ANSWER THE PHONE? DO YOU THINK YOU'VE ANY RIGHT TO ACT LIKE THIS NOW?!

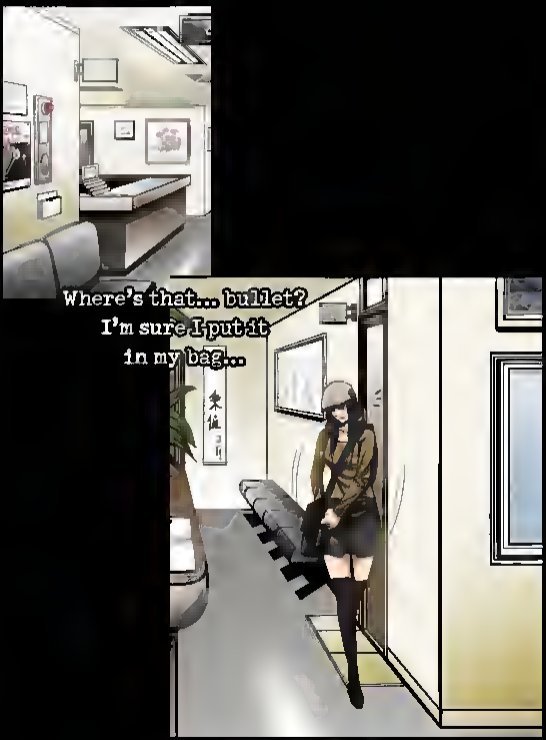
Doesn't have an alibi!!!

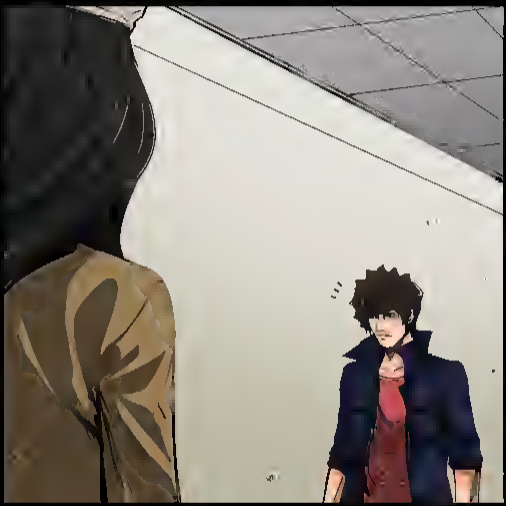
SFX: Thud Thud Thud Crack
KILLED YOUR OWN FAMILY, AND NOW YOU'VE KILLED A COP?!
WHY SHOULD AN ASSHOLE LIKE YOU BE ALLOWED TO EAT? WHY SHOULD AN ASSHOLE LIKE YOU BE ALLOWED TO LIVE? YOU SHOULD JUST DIE! DIE! DIE!
SFX: Crack

Was it all a facade?
Did he intentionally assault
Ma Jae-gun and pretend
to lose control?

Once I find one clue, the
rest will surface one by one...
I should lay low until then.

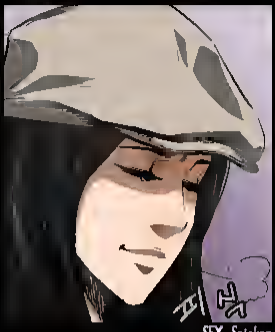
Anyway...





SFX: Swish

HEY, PARK YOON-HEE! WHAT, YOU WON'T EVEN SAY HI TO YOUR SUNBAE NOW? A GLARE IS ALL I GET? WHERE ARE YOU GOING AROUND THESE DAYS WITHOUT TELLING ME ANYTHING?



SFX. Snicker

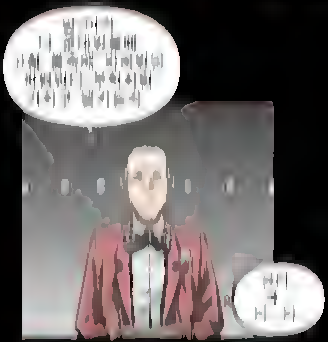
SFX. Swish

DID YOU FIND ANYTHING STRANGE ON THE FLOOR OF THE INTERROGATION ROOM?
SFX: Flinch

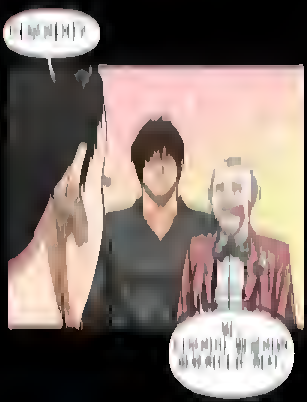
I HAVE NO IDEA WHAT YOU'RE TALKING ABOUT.

Shit...

I...



Flashback



I STILL HAVE A USE
FOR THAT THING

HAHAHAHA HAHAHA
HOHOHO HOHO...
REMEMBER THAT TIME? WE WERE IN A STAKEOUT ON A FREEZING NIGHT, AND BECAUSE IT WAS SO COLD WE USED A LIGHTER TO START A LITTLE FIRE.
AH, DON'T REMIND ME OF THAT. HAHA! I RECEIVED ONE HELL OF A BEATING THEN FOR NOT KNOWING THAT EVEN A LITTLE FLAME COULD ALERT CRIMINALS AND ALSO FOR BEING TOO LAX... KEKEKE...

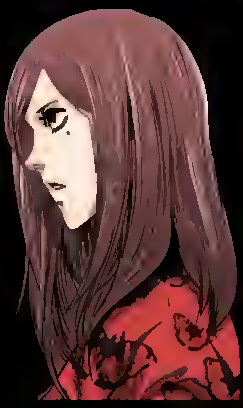
IT WAS SO TOUGH BACK THEN... BUT IT'S ALL A FOND MEMORY, NOW.
EVERYONE'S DOING FINE, I HOPE?
OF COURSE, THOSE OLDIES ARE FINE AS ALWAYS...

BY THE WAY... AREN'T YOU GETTING MARRIED?
DON'T TELL ME YOU...
STILL HAVEN'T FORGOTTEN ABOUT HIM?
.....

SFX: Click Clack Click

I DIDN'T KNOW THERE WAS A PLACE LIKE THIS IN THE MIDDLE OF SEOUL. COMPLETELY DESERTED AND DARK... DON'T THEY LOOK AFTER PLACES LIKE THIS?
MAY I ASK YOU SOMETHING, SOO-JUNG?
OH... SURE.

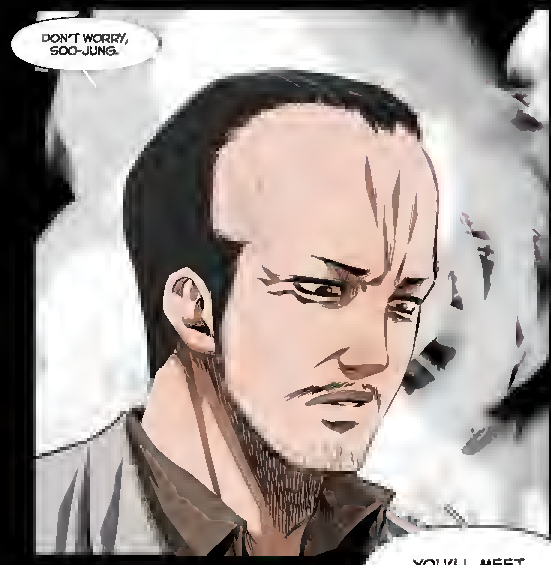
ARE YOU THE ONE WHO ACCESSED AND MADE A COPY OF MA JAE-GUN'S CCTV CLIP?



OH- SO YOU WERE ON THAT CASE AS WELL/ IF I KNEW, I...

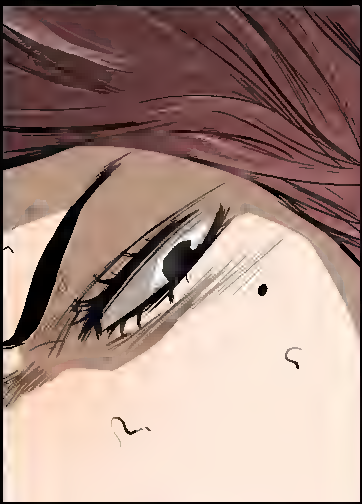
SFX: Thwack
UGH!
AH...
SFX: Slide

SFX. Slump

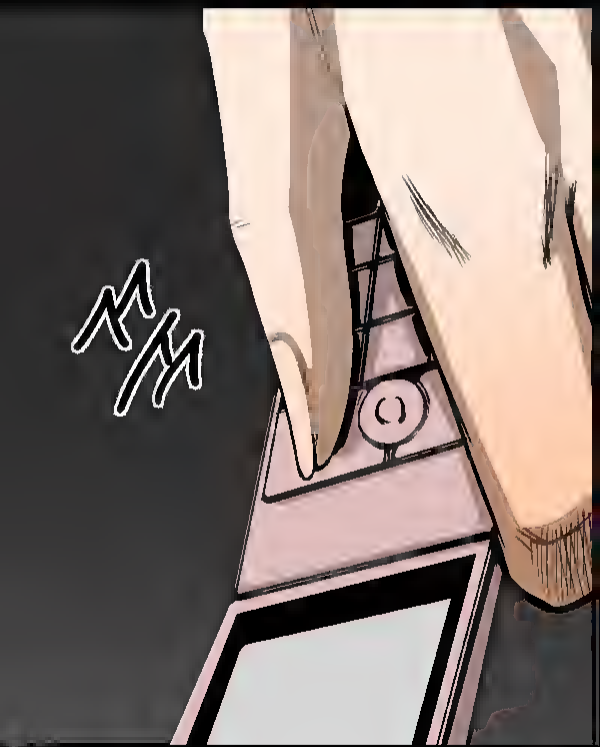

DON'T WORRY, SOO-JUNG.
YOU'LL MEET JIN-SIK AGAIN SOON ENOUGH.

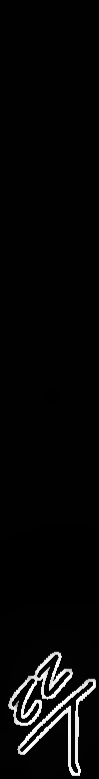
SFX. Crash

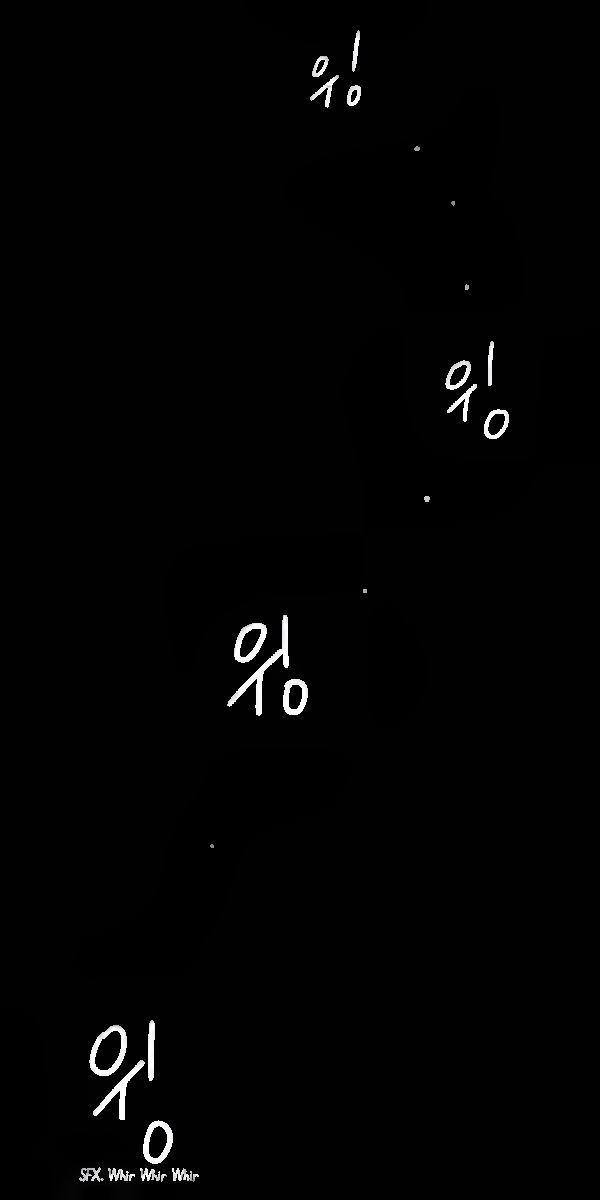
HAAH...
HAAH...



SFX Slide
スッ
スッ


SFX: Click


SFX. Ring Ring Ring


읽
읽
읽
읽
SFX. Whir Whir Whir

SFX. Bzzz Bzzz

YOU TREATED ME LIKE A FOOL. YET YOU STILL HAVE THE GALL TO CALL ME... YEAH... I GUESS YOU WANT SOMETHING FROM ME NOW...

SFX Rouse

"HELLO?!"

8th

EGS Art Contest has now started!

www.egscans.com

1st Prize:

- We will include his/her artwork in her favorite series
- He/she will be able to read ahead whatever project he/she likes from the EGS project list (for a month)
- We MIGHT also use his/her artwork in one of our ad pages that will be displayed in every release we do.
- We will include his/her artwork in our EGS Seasonal Magazine

Will you brighten our days with your beautiful artworks?!

^_^

Theme:
Christmas / Winter

Deadline:
1st December 2011

YOU TREATED ME
LIKE A FOOL. YET YOU STILL
HAVE THE GALL TO CALL ME...
YEAH... I GUESS YOU WANT
SOMETHING FROM
ME NOW...

REMNANT

by Taerang

This is a Korean webtoon and the original can be found at www.parem.com

Yeasy going scans
www.egscans.com

Remnant ch 30

Credits

Translator: Xephia
Proofreader: Today
Cleaner. Stl
Typesetter: ishxallxgood
QC: Claudia

Read Online all of our releases at:

www.egScanS.com

SFX: Rause

"HELLO?!"

레넌트

remnant

-30-

This comic is a work of fiction. There is no relation to real life people, incidents, or organizations.

HI! HELLO HELLO
HOW'S IT GOING,
YOON-HEE?

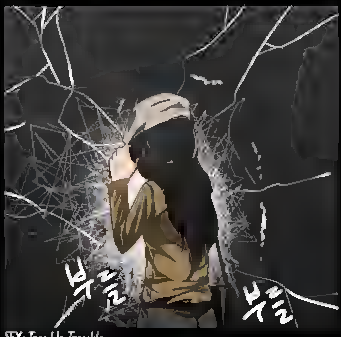
FUNNY YOU'D CALL ME AT THIS HOUR, MR. AIDE, WHEN YOU FLAT OUT REFUSED MY REQUEST LAST TIME...
HEY~ DON'T BE LIKE THAT I GUESS YOU'RE STILL PRETTY CHAFED ABOUT THAT, HUH~?
AH~ FORGET IT SO WHAT DO YOU WANT?! I'M BUSY

THE COMMISSIONER HAS BEEN VERY CONCERNED ABOUT YOU LATELY. BEING A POLICE OFFICER IS A RISKY JOB. NOT TO MENTION HOW YOU'RE ALWAYS SURROUNDED BY MEN...

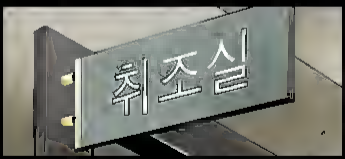
서울지방경찰청

YOU'VE DONE ENOUGH. SO IT'S ABOUT TIME YOU LISTENED TO YOUR FATHER AND LOOKED FOR SOMEONE GOOD TO MARRY!

YOU MAY GO ON ABOUT YOUTH AND VIGOR AND WHATNOTS NOW -- BUT IN THE OLD DAYS YOU WOULD'VE HAD FOUR OR FIVE KIDS ALREADY. YOU SHOULDN'T BE SO CONFIDENT!



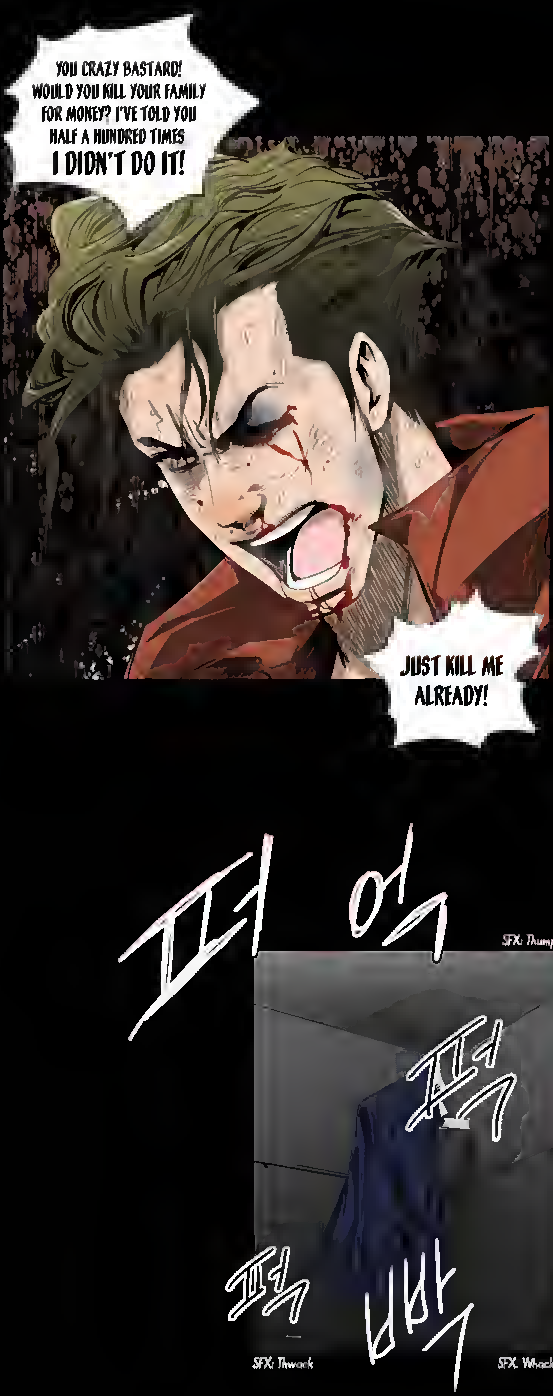
SFX: Fremble Tremble



Sign Interrogation Room

SFX. Pow

SPILL IT!
WHY DID YOU KILL NAMGUNG JIN-SIK AND MA GEUN-YOUNG? WAS IT BECAUSE OF MONEY?
ARGH

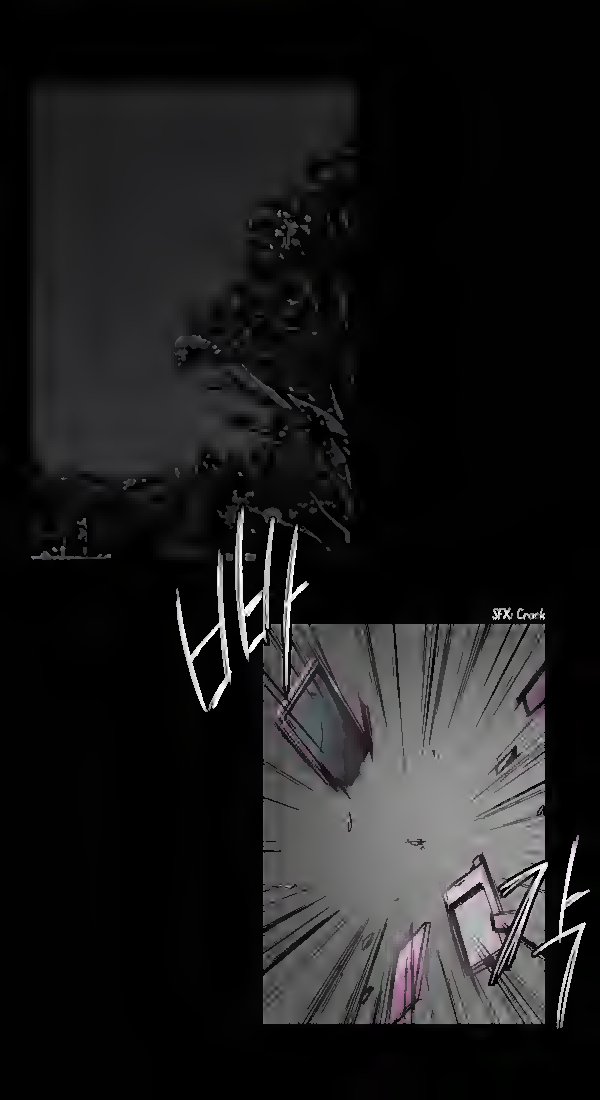

YOU CRAZY BASTARD! WOULD YOU KILL YOUR FAMILY FOR MONEY? I'VE TOLD YOU HALF A HUNDRED TIMES I DIDN'T DO IT!
JUST KILL ME ALREADY!
퍼억
SFX: Thump
퍽
퍼억
SFX: Thwack
SFX: Whack

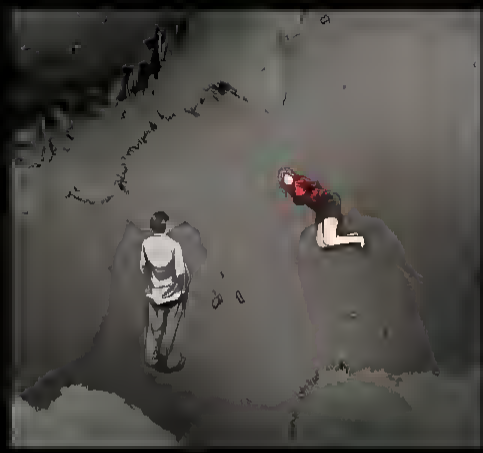
YOU DARE RAISE YOUR VOICE TO ME?!
FROM NOW ON, I'LL HIT YOU 100 TIMES FOR EVERY BIT OF NONSENSE YOU SPEW.
WHY DID YOU KILL DETECTIVE KIM?

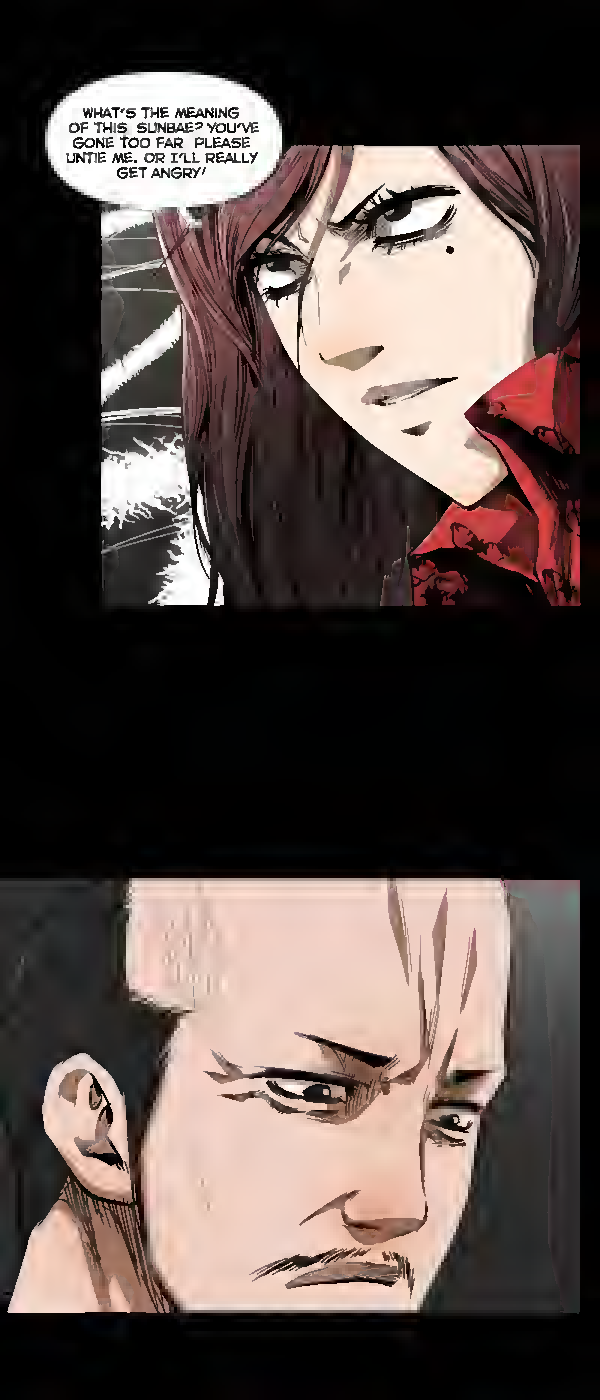
SAY NOTHING AND YOU'LL GET HIT TOO HITS AS WELL!
ARGH!
SFX: Thwack

THINGS ARE GOING PRETTY WELL ON THIS SIDE.
SFX: Fuuu

웨
이
오
위
이
오
SFX: Buzz Buzz
SFX: Buzz Buzz
웨이
웨이
Phone, Doctor


SFX: Crack




WHAT'S THE MEANING OF THIS SUNBAE? YOU'VE GONE TOO FAR. PLEASE UNTIE ME, OR I'LL REALLY GET ANGRY!

.....
SUN... BAE...?

SFX: Tap

SFX: Clank

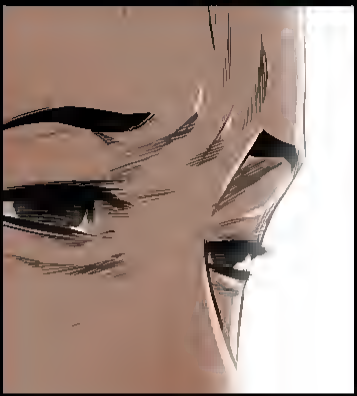
DON'T YOU FIND IT IRONIC THAT AS THE ART OF MEDICINE ADVANCES CRIMES ALSO BECOME MORE ELABORATE? IT IS AS IF LIFE AND DEATH TRY TO STAY IN BALANCE TO COEXIST IN HARMONY.

AS YOU KNOW, THIS IS A BLOOD COAGULANT. I ALSO HAVE PROPOFOL. SO THERE IS NO NEED FOR DESPAIR.
I'VE LEARNED OVER THE YEARS THAT THIS METHOD IS USEFUL IN MANY DIFFERENT CAPACITIES. TOOLS FOR SAVING LIVES HAVE BECOME AGENTS OF DEATH, YOU SEE.
WHAT... DO YOU WANT, SUNBAE? WHY WOULD YOU DO THIS WHEN WE'VE JUST MET FOR THE FIRST TIME IN MANY YEARS?
.....

THERE ARE MANY WORDS OF WISDOM IN THIS WORLD.
LIKE, "YOU'LL GET HURT IF YOU KNOW TOO MUCH"... THAT CCTV CLIP YOU SAW IS AN EXAMPLE.
THEN... ARE YOU THE ONE WHO DID ALL THAT? YOU ARRESTED MA JAE-GUN BECAUSE OF... NO... YOU KILLED JIN-SIK SUNBAE AS WELL?!
I THINK YOU'RE MISUNDERSTANDING SOMETHING...

IT'S NOT ME WHO DID IT, BUT "US"!
?!

SUN...
SUNBAE...

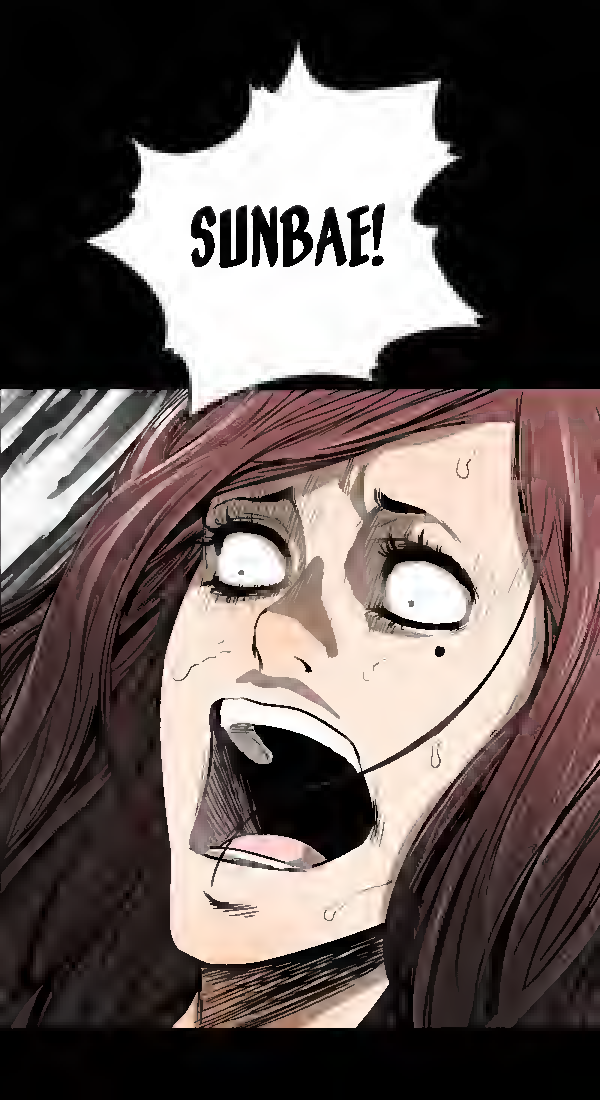


I FEEL NOTHING.

I DON'T FEEL ANYTHING ANYMORE
EVEN WHEN I STARE AT THE PLEADING EYES OF SOMEONE FACING DEATH...
EVEN WHEN THEY BELONG TO A WOMAN THAT I'VE LOVED FOR YEARS...

I... DON'T FEEL... ANY... THING...

SUN... BAE...
SUN... BAE?


SUNBAE!

I'M FINE, SO I'LL HANG UP NOW!
MY GOODNESS

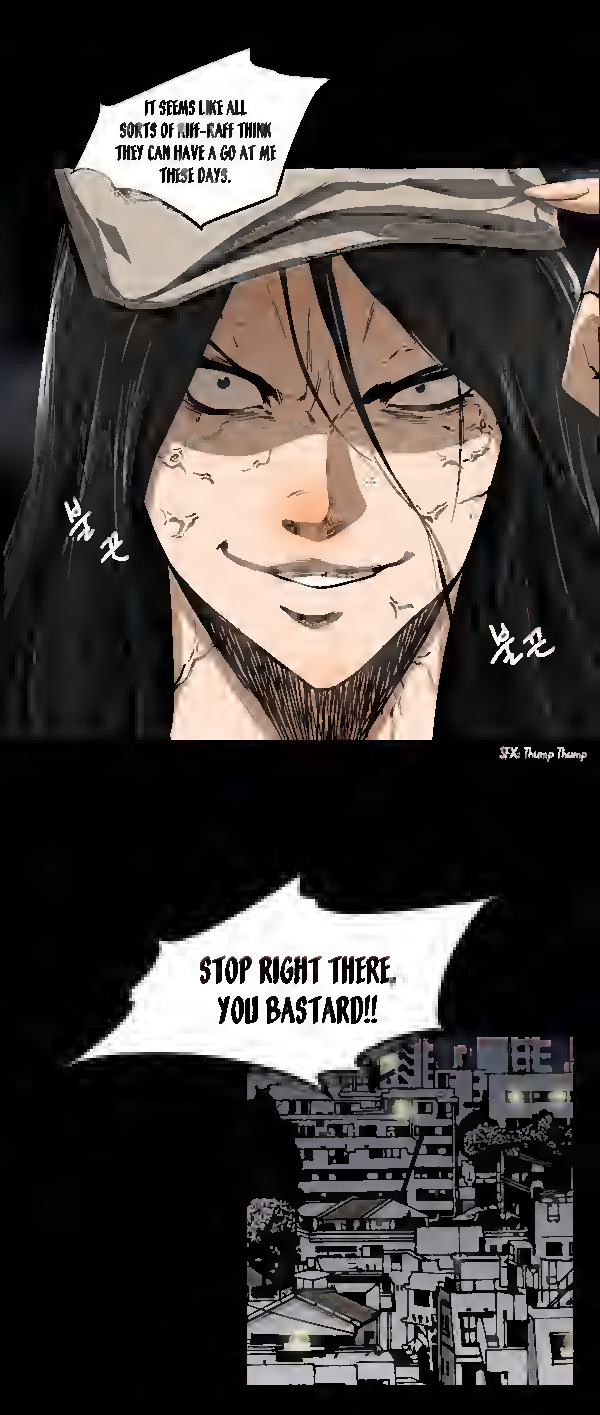
SFX: Click

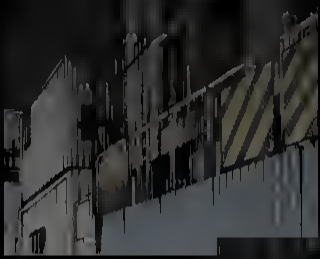
WHAT A MEDDLESOME OLD MAN HE IS

퍽
SFX: Grab

다
다
다
다
.....
SFX: Dash

MY... DID HE JUST SNATCH HER BAG?!
NAH... I BET THAT WAS HER BOYFRIEND PULLING A PRANK ON HER OR SOMETHING LIKE THAT—


IT SEEMS LIKE ALL SORTS OF RIFF-RAFF THINK THEY CAN HAVE A GO AT ME THESE DAYS.
부글
부글
SFX: Thump Thump
STOP RIGHT THERE, YOU BASTARD!!



I THOUGHT HE WENT THIS WAY... DID HE HIDE ALREADY...?
JEEZ, WHAT ROTTEN LUCK THIS IS ...

SFX: Whack
SFX: Slump

SFX. Clank

TO BE CONTINUED...

easy going scans

www.egscans.com

Join us!

MORE INFO IN OUR FORUM!

www.egscans.com

www.egscans.com/forum

Japanese Translators

Korean Translators

Proofreaders

Editors

Cleaners

Typesetters

Quality checkers

Artwork from the manga "Dark Air"
colored by Esemzy http://esemzy.deviantart.com